**Zeitschrift:** Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du

commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio

**Herausgeber:** Staatssekretariat für Wirtschaft

**Band:** 105 (1987)

**Heft:** 172

Heft

## Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

#### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

#### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

**Download PDF:** 16.08.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch



SCHWEIZERISCHE LANDESBIBLIOTHEK

# Schweizerisches Handelsamtsblatt Feuille officielle suisse du commerce Foglio ufficiale svizzero di commercio

Redaktion: Effingerstr. 3, Postfach 2170, 3001 Bern Ø 031 6122 21 Preise: Kalenderjahr Fr. 69.-, halbj. Fr. 40.-, Ausland Fr. 90.-, jährlich Inserate: Publicitas, 3001 Bern Ø 031 651111, pro mm 66 Rp. Erscheint täglich, ausgenommen an Sonn- und Feiertagen

Rédaction: Effingerstr. 3, case postale 2170, 3001 Berne  $\mathcal O$  031 6122 21 Prix: Année civile fr. 69,—, un semestre fr. 40,—; étranger fr. 90,— par an Annonces: Publicias, 3001 Berne  $\mathcal O$  031 65111l, le mm 66 cts Paraît tous les jours, les dimanches et jours de fêtes exceptés

No 172 - 3041

Kt. Zürich

erfolgt später.

Bern, Mittwoch, 29. Juli 1987 Berne, mercredi, 29 juillet 1987

Vorläufige Konkursanzeige

8303 Bassersdorf, 27. Juli 1987

8800 Thalwil, 8. Juli 1987

Eingabefrist: 24. August 1987.

6018 Buttisholz, 27. Juli 1987

Ct. de Fribourg

Kt. Luzern

Datum der Konkurseröffnung: 24. Juli 1987.

Eigentümer des folgenden Grundstückes:

Datum der Konkurseröffnung: 10. Februar 1987. Eingabefrist: bis 14. August 1987, auch für Dienstbarkeiten.

Gemeinschuldnerin: Kingtravel, Aktiengesellschaft mit Sitz in Bassersdorf, Reisebüro (insbesondere für Brasilienreisen), Grindelstrasse 11, 8303 Bassersdorf ZH.

Die Publikation über die Art des Verfahrens, die Eingabefrist usw

Gemeinschuldner: Hug Paul René, geb. 1940, von Walenstadt SG, Kaufmann, Häuslerstrasse 41, 8800 Thalwil.

In der politischen Gemeinde Walenstadt: Miteigentumsanteil von ½ an Parzelle Nr. 1550 «Müntel» Walenstadt-Berg, Wohnhaus und Scheune mit 19 $287\,\mathrm{m^2}$  Gebäudegrundfläche, Hof, Garten, Wiese, Bach und Wald.

Gemeinschuldner: Wyss Pius, geb. 17. Juni 1948, Tapezierer/Bodenleger, Hauptstrasse, 6207 Nottwil. Konkurseröffnung: 17. Juli 1987; infolge Insolvenzerklärung.

Der Konkurs wird im summarischen Verfahren durchgeführt, sofern nicht ein Gläubiger vor der Verteilung des Erlöses das ordentliche Verfahren verlangt und hiefür einen hinreichenden Kostenvorschuss

Failli: Immotec Paul Fischer, 1940, de Gettnau LU, affaires immobilières et entreprise générale de construction, Schönberg 1, à Fri-

1700 Fribourg, 27 juillet 1987 Office cantonal des faillites, Fribourg Le substitut: B. Chappuis

Faillie: Edimo SA, à Fribourg, rue de Romont 39, éditer, vendre et dif-fuser à l'étranger toutes œuvres littéraires, scientifiques, artistiques,

1700 Fribourg, 27 juillet 1987 Office cantonal des faillites, Fribourg Le substitut: B. Chappuis

Propriétaire de l'art. 868 de la commune de Villaz-Saint-Pierre.

Délai pour les productions et les servitudes: 12 août 1987.

Date de l'ouverture de la faillite: 18 mai 1987. Liquidation sommaire (loi féd. art. 231).

Date de l'ouverture de la faillite: 18 mai 1987.

Liquidation sommaire (loi féd. art. 231).

Délai pour les productions: 22 août 1987.

105. Jahrgang

Konkursamt Bassersdorf Plätzliweg 4, 8303 Bassersdorf Tel. 01 836 51 04

Konkursamt Thalwil:

Ch. Biefer, Notar-Stellvertreter

(3547)

Konkursamt Sursee

No 172 - 29. 7. 1987

Inhalt - Sommaire - Sommario

Amtlicher Teil - Partie officielle - Parte ufficiale

Konkurse und Nachlassverträge – Faillites et concordats – Fallimenti e con-cordati

Handelsregister - Registre du commerce - Registro di commercio

Kantone – Cantons – Cantoni Zürich, Bern, Luzern, Uri, Schwyz, Obwalden, Glarus, Zug, Fribourg, Solothurn, Basel-Stadt, Basel-Landschaft, Schaffhausen, Appenzell A.Rh., Appenzell I.Rh., St. Gallen, Graubünden, Thurgau, Ticino, Vaud, Valais, Neuchätel, Genève, Jura.

Bilanzen - Bilans - Bilanci

Mitteilungen - Communications - Comunicazioni

Bauausschreibungen

Private Anzeigen - Annonces privées - Annunci privati

Amtlicher Teil Partie officielle Parte ufficiale

### Konkurse – Faillites – Fallimenti

Die Konkurse und Nachlassverträ- Les faillites et les concordats sont ge werden am Mittwoch und am Samstag veröffentlicht. Die Aufträ-ge müssen bis spätestens Dienstag 12 Uhr bzw. Donnerstag 12 Uhr, beim Schweizerischen Handelsamtsblatt, Postfach 2170, 3001 Bern, eintreffen.

publiés chaque mercredi et samedi. Les ordres doivent parvenir à la Feuille officielle suisse du commer-ce, case postale 2170, 3001 Berne, le mardi et le jeudi jusqu'à 12 heures au plus tard.

## Konkurseröffnungen

(SchKG 231, 232; VZG vom 23. April 1920, Art. 29 und 123)

Die Gläubiger der Gemeinschuldner und alle Personen, die auf in Händen eines Gemeinschuldners befindliche Vermögensstücke Anspruch machen, werden aufgefordert, binnen der Eingabefrist ihre Forderungen oder Ansprüche unter Einlegung der Beweismittel (Schuldscheine, Buchauszüge usw.) in Original oder amtlich beglaubigter Abschrift dem betreffenden Konkursant einzugeben. Mit der Eröffnung des Konkursas hört gegenüber dem Gemeinschuldner der Zinsenlauf für alle Forderungen, mit Ausphrag der Agraduserichen auf (Schu G. 200). nahme der pfandversicherten, auf (SchKG 209).

Die Grundpfandgläubiger haben ihre Forderungen in Kapital, Zinsen und Kosten zerlegt anzumelden und gleichzeitig auch anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt sei, allfällig für welchen Betrag und auf welchen Termin.

Die Inhaber von Dienstbarkeiten, welche unter dem früheren kantonalen Recht ohne Eintragung in die öffentlichen Bücher entstanden und noch nicht eingetragen sind, werden aufgefordert, diese Rechte unter Einlegung allfälliger Beweismittel in Original oder amtlich beglaubigter Abschrift binnen 20 Tagen beim Konkursant einzugeben. Die nicht angemeldeten Dienstbarkeiten können gegenüber einem gutgläubigen Erwerber des belasteten Grundstückes nicht mehr geltend gemacht werden, soweit es sich nicht um Rechte handelt, die auch nach dem Zivilgesetzbuch ohne Eintragung in das Grundbuch dimelich wirksam sind. gung in das Grundbuch dinglich wirksam sind.

Desgleichen haben die Schuldner der Gemeinschuldner sich binnen der Eingabefrist als solche anzumelden bei Straffolgen im Unterlassungsfall

Wer Sachen eines Gemeinschuldners als Pfandgläubiger oder aus andern Gründen besitzt, hat sie ohne Nachteil für sein Vorzugsrecht binnen der Eingabefrist dem Konkursamt zur Verfügung zu stellen bei Straffolgen im Unterlassungsfall; im Falle ungerechtfertigter Unterlassung erlischt zudem das Vorzugsrecht.

Die Pfandgläubiger sowie Drittpersonen, denen Pfandtitel auf den Liegenschaften des Gemeinschuldners weiterverpfändet worden sind, haben die Pfandtitel und Pfandverschreibungen innerhalb der gleichen Frist dem Konkursamt einzureichen.

Den Gläubigerversammlungen können auch Mitschuldner und Bürgen des 8002 Zürich, 23. Juli 1987 Gemeinschuldners sowie Gewährspflichtige beiwohnen.

Ouvertures de faillites

(LP 231, 232; ORI du 23 avril 1920, art. 29 et 123)

Les créanciers du failli et tous ceux qui ont des revendications à exercer Les cleanciers du l'aint et tous ceux qui on des revenducations a exercisa-son tinvités à produire, dans le délai fixé pour les productions, leurs créan-ces ou revendications à l'office et à lui remettre leurs moyens de preuve (titres, extraits de livres, etc.) en original ou en copie authentique. L'ouver-ture de la faillite arrête, à l'égard du failli, le cours des intérêts de toute créance non garantie par gage (LP 209).

Les titulaires de créances garanties par gage immobilier doivent annoncer leurs créances en indiquant séparément le capital, les intérêts et les frais, et dire également si le capital est déjà échu ou dénoncé au remboursement, pour quel montant et pour quelle date.

Les titulaires de servitudes nées sous l'empire de l'ancien droit cantonal sans inscription aux registres publics et non encore inscrites, sont invités à produire leurs droits à l'office des faillites dans les 20 jours, en joignant à production les moyens de preuve qu'ils possèdent, en original ou en copie certifiée conforme. Les servitudes qui n'auront pas été annoncées ne seront pas opposables à un acquéreur de bonne foi de l'immeuble grevé, à moins qu'il ne s'agisse de droits qui, d'après le Code civil également, produisent des effets de nature réelle même en l'absence d'inscription au registre foncier.

Les débiteurs du failli sont tenus de s'annoncer sous les peines de droit dans le délai fixé pour les productions.

Ceux qui détiennent des biens du failli, en qualité de créanciers gagistes ou à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'offi-ce dans le délai fixé pour les productions, tous droits réservés, faute de quoi, ils encourront les peines prévues par la loi et seront déchus de leur droit de préférence, en cas d'omission inexcusable.

Les créanciers gagistes et toutes les personnes qui détiennent des titres ga-rantis par une hypothèque sur les immeubles du failli sont tenus de remettre leurs titres à l'office dans le même délai.

Les codébiteurs, cautions et autres garants du failli ont le droit d'assister aux assemblées de créanciers.

#### Dichiarazioni di fallimento

(LEF 231, 232; RFF del 23 aprile 1920, art. 29 e 123)

I creditori del fallito e tutti coloro che vantano pretese sui beni che sono in suo possesso sono diffidati ad insinuare all'ufficio dei fallimenti, entro il termine fissato per le insinuazioni, il oro crediti o le loro pretese insieme coi mezzi di prova (riconoscimenti di debito, estratti di libri, ecc.) in originale o in copia autentica. Colla dichiarazione di fallimento cessano di decorrere, di fronte al fallito, gl'interessi di tutti crediti non garantiti da pegno (FE 200).

quale importo e a quale data.

iscritte a registro, sono diffidati ad insinuare all'ufficio le loro pretese entro 20 giorni insieme cogli eventuali mezzi di prova in originale od in copia autentica. Le servitù non insinuate non saranno opponibili ad un aggiudicatario di buona fede del fondo gravato, a meno che si tratti di diritti che an-

insinuazioni, sotto comminatoria delle pene previste dalla legge e la minaccia, che in caso di omissione non scusabile, i loro diritti di preferenza saran-

Codebitori, fideiussori ed altri garanti del fallito hanno il diritto di parte-

(3507<sup>2</sup>)

Konkursamt Enge-Zürich: A. Meier, Notar-Stellvertreter

Kt. Basel-Stadt

(3530)

Vorläufige Konkursanzeige

Über Brunner + Kohler AG, Tellstrasse 15, Basel, wurde am 13. Juli 1987 der Konkurs eröffnet.

Die Anzeige betreffend Art des Verfahrens, Eingabefrist usw. erfolgt

4001 Basel, 29. Juli 1987

I titolari di crediti garantiti da pegno immobiliare devono insinuare i loro crediti indicando separatamente il capitale, gl'interessi e le spese e dichia-rare, inoltre, se il capitale è scaduto o già disdetto per il pagamento, per

I titolari di servitù, sorte sotto l'impero dell'antico diritto e non ancora che secondo il Codice civile hanno carattere di diritto reale senza inscri-

I debitori del fallito sono tenuti ad annunciarsi entro il termine fissato per le insinuazioni sotto comminatoria di pena.

Coloro che, come creditori pignoratizi o a qualunque altro titolo, detengono dei beni spettanti al fallito sono tenuti, senza pregiudizio dei loro diritti, di metterli a disposizione dell'ufficio entro il termine fissato per le

I creditori pignoratizi e tutti coloro che sono in possesso di titoli di pegno immobiliare sugli stabili del fallito, sono tenuti a consegnarli all'ufficio entro lo stesso termine.

cipare alle adunanze dei creditori.

Datum der Konkurseröffnung: 26. Juni 1987. Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.

Eingabefrist: bis 18. August 1987.

Gemeinschuldner: Kaufmann Karl, geb. 14: November 1952, von Basel, Textilgarnfärber, wohnhaft Morgenthalstrasse 28, 8038 Zürich.

Konkursamt Basel-Stadt

#### (3531) Ct. Ticino

(35502) Ct. de Vaud

(3510)

#### Vorläufige Konkursanzeige

Über Catree AG, Göschenenstrasse 13, Basel und Basler Freilager in Münchenstein BL, wurde am 3. Juli 1987 der Konkurs eröffnet.

Die Anzeige betreffend Art des Verfahrens, Eingabefrist usw. erfolgt

4001 Basel, 29. Juli 1987

Konkursamt Basel-Stadt

#### Kt. Basel-Stadt Vorläufige Konkursanzeige

Über Tolly AG, Laupenring 125 (früher Burgfelderstrasse 14), Basel, wurde am 7. Juli 1987 der Konkurs eröffnet.

Die Anzeige betreffend Art des Verfahrens, Eingabefrist usw. erfolg

Gemeinschuldnerin: Rigmo Basel AG, Führen von Gastronomiebetrieben, Amerbachstrasse 14, Basel.

Datum der Konkurseröffnung: 6. Mai 1987.

Summarisches Konkursverfahren

Eingabefrist: bis 18. August 1987.

4001 Basel, 29. Juli 1987

Konkursamt Basel-Stadt

Konkursamt Basel-Stadt

(3528)

6901 Lugano, 24 luglio 1987

Lugano, circondario 1 Fto.: F. Poncioni, uff.

Ct. Ticino

Kt. Basel-Landschaft

4001 Basel, 29. Juli 1987

Gemeinschuldner: Nobel-Lienhardt René, geb. 1925, von Frankreich, technischer Kaufmann, Inhaber der nicht im Handelsregister einge-tragenen Einzelfirma Matelab – R. Nobel, Neubadrain 16, 4102 Bin-

Datum der Konkurseröffnung: 18. Juni 1987 (Art. 191 SchKG). Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.

Eingabefrist: bis und mit 19. August 1987 (Wert 18. Juni 1987). Die vom Gemeinschuldner unter Nr. 156 501 ausgestellten Grossistenerklärungen für den steuerfreien Warenbezug werden widerrufen.

Konkursamt Binningen

4102 Binningen, 29. Juli 1987

Kt. Basel-Landschaft (3527)

Über Gautschi-Meury Jörg, geb. 1953, von Reinach AG und Biel-Benken BL, Architekt HTL, Inhaber der Einzelfirma Architektur und Detailplanung Jörg Gautschi, Stöberstrasse 36, 4055 Basel, früher wohnhaft in 4105 Biel-Benken, Hauptstrasse 46, ietzt an der Längistrasse 2, 4133 Pratteln, ist durch die Verfügung des Bezirksgerichtspräsidenten zu Arlesheim vom 28. April 1987 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung des Konkursrichters am 30. Juni 1987 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.

Nachdem innert der gemäss Publikation im Schweizerischen Han-delsamtsblatt vom 8. Juli 1987 gesetzten Frist ein Gläubiger die Durchführung des Konkursverfahrens begehrt und den entsprechen-den Kostenvorschuss geleistet hat, wird das Verfahren durchgeführt.

Datum der Konkurseröffnung: 28. April 1987 (Art. 189 SchKG). Eigentümer folgender Liegenschaften:

Grundbuch Cuttet (Grundbuchamt des Bezirkes Leuk): Parzelle Nr. 1216; haltend 430 m², Platz mit Ferienhaus «Zälg».

Grundbuch Burg im Leimental (Grundbuchamt Laufen BE): Grundstück Nr. 289, Plan Nr. 104, haltend 730 m² Land Gattermatte.

Summarisches Vefahren gemäss Art. 231 SchKG. Eingabefrist: bis 19. August 1987.

Die Inhaber von Pfandtiteln auf den Liegenschaften des Gemeinschuldners haben sie innerhalb der gleichen Frist dem Konkursamte einzureichen.

4102 Binningen, 29. Juli 1987

Konkursamt Binningen

Ct. Ticino

Fallita: Pavisol S.A. in liquidazione, Pazzallo.

Data di apertura del fallimento: 13 maggio 1987 decreto della pretura del Distretto di Lugano, Lugano.

Procedura sommaria: con decreto 22 luglio 1987, la medesima pretura ha autorizzato la liquidazione del fallimento mediante la procedura sommaria prevista dall'art. 231 LEF, riservata la facoltà ai creditori di anticipare le spese per una procedura ordinaria.

Termine per l'insinuazione dei crediti: 18 agosto 1987.

La procedura viene continuata a seguito dell'anticipo spese come richiesto nell'avviso di apertura e sospensione della stessa, apparso sul Foglio ufficiale cantonale del 5 giugno 1987 e sul Foglio ufficiale svizzero di commercio del 6 giugno 1987.

6901 Lugano, 23 luglio 1987

Ufficio esecuzione e fallimenti Lugano, circondario 1 Fto.: F. Poncioni, uff:

Fallita: Pastorella n. 1 S.A., Lugano.

Data di apertura del fallimento: 3 luglio 1987 decreto della pretura del Distretto di Lugano, Lugano.

Procedura sommaria: con decreto di data 22 luglio 1987 la medesima pretura ha autorizzato la liquidazione del fallimento mediante la procedura sommaria prevista dall'art. 231 LEF, riservata la facoltà ai creditori di anticipare le spese per una procedura ordinaria.

Beni immobili da realizzare: in territorio del comune di Lugano (sez.

Fol. PPP 4871 (Fondo base part. 990 fol. 371 - Ubicazione: Bion).

63/1000 Comproprietà del fondo foglio 371 (part. 990) con diritto esclusivo sull'appartamento n. 1 composto da cucina, bagno, atrio, camera, soggiorno, sala pranzo – casa A – come al piano di ripartizione.

Termine per l'insinuazione dei crediti, oneri fondiari e servitù: 18 agosto 1987.

Ufficio esecuzione e fallimenti

Fallita: Pastorella n. 2 S.A., Lugano.

Data dell'apertura del fallimento: 3 luglio 1987 decreto della pretura del Distretto di Lugano, Lugano.

Procedura sommaria: con decreto di data 22 luglio 1987 la medesima pretura ha autorizzato la liquidazione del fallimento mediante la procedura sommaria prevista dall'art. 231 LEF, riservata la facoltà ai creditori di anticipare le spese per una procedura ordinaria.

Beni immobili da realizzare: in territorio del comune di Lugano (sez.

Fol. PPP 4872 (Fondo base part. 990 fol. 371 - Ubicazione: Bion).

90/1000 Comproprietà del fondo foglio 371 (part. 990)
con diritto esclusivo sull'appartamento n, 2 composto da
cucina, bagno, doccia, atrio, office, guardaroba, 2 camere,
sala pranzo, soggiorno e terrazza, piano terreno, casa A –
come al piano di ripartizione.

Termine per l'insinuazione dei crediti, oneri fondiari e servitù: 18 agosto 1987.

6901 Lugano, 24 luglio 1987

Ufficio esecuzione e fallimenti Lugano, circondario 1 Fto.: F. Poncioni, uff.

(3552<sup>2</sup>)Ct. Ticino

Fallita: Pastorella n. 4 S.A., Lugano.

Data dell'apertura del fallimento: 3 luglio 1987 decreto della pretura del Distretto di Lugano, Lugano, presenta del constante d

Procedura sommaria: con decreto di data 22 luglio 1987 la medesima pretura ha autorizzato la liquidazione del fallimento mediante la procedura sommaria prevista dall'art. 231 LEF, riservata la facoltà ai creditori di anticipare le spese per una procedura ordinaria.

Beni immobili da realizzare: in territorio del comune di Lugano (sez.

Fol. PPP 4874 (Fondo base part. 990 fol. 371 - Ubicazione: Bion).

90/1000 Comproprietà del fondo foglio 371 (part. 990)
con diritto esclusivo sull'appartamento n. 4 composto da
cucina, bagno, doccia, atrio, office, guardaroba, 2 camere,
sala pranzo, soggiorno e terrazza, primo piano – casa A –
come al piano di ripartizione.

Termine per l'insinuazione dei crediti, oneri, fondiari e servitù: 18 agosto 1987.

6901 Lugano, 24 luglio 1987

Ufficio esecuzione e fallimenti Lugano, circondario 1 Fto.: F. Poncioni, uff.

Ct. Ticino (3553<sup>2</sup>)

Fallita: Pastorella n. 9 S.A., Lugano.

Data dell'apertura del fallimento: 3 luglio 1987 decreto della pretura del Distretto di Lugano, Lugano.

procedura sommaria: con decreto di data 22 luglio 1987 la medesima pretura ha autorizzato la liquidazione del fallimento mediante la procedura sommaria prevista dall'art. 231 LEF, riservata la facoltà ai creditori di anticipare le spese per una procedura ordinaria.

Beni immobili da realizzare: in territorio del comune di Lugano (sez.

Fol. PPP 4879 (Fondo base part. 990 fol. 371 - Ubicazione: Bion).

93/1000 Comproprietà del fondo foglio 371 (part. 990).

con diritto esclusivo sull'appartamento n. 9 composto da cucina, bagno, doccia, office, guardaroba, atrio, 2 camere, pranzo, soggiorno e terrazza, primo piano – casa B – come al piano di ripartizione.

Termine per l'insinuazione dei crediti, oneri, fondiari e servitù: 18 agosto 1987.

(3508) 6901 Lugano, 24 luglio 1987

Ufficio esecuzione e fallimenti Lugano, circondario 1 Fto.: F. Poncioni, uff.

Ct. de Vaud

Faillie: succession répudiée de Baur Walter-Gottlieb, 1922, construc-tion et commerce d'équipements de piscines et d'articles de diverse nature, de Stallikon ZH, q.v. domicilié avenue de la Vallombreuse 75, à Prilly, décédé le 7 juin 1987.

Date du prononcé: 9 juillet 1987.

Faillite sommaire, art. 231 LP.

Délai pour les productions: 18 août 1987.

1001 Lausanne, 21 juillet 1987 Office des faillites

Faillie: Pierre-Verre, P. Zwygart et P. Chassot, à Payerne, société en nom collectif inscrite le 13 août 1984. Entreprise de vitrerie, rue du Creux du Van 3A, 1530 Payerne. Date de l'ouverture de la faillite: 7 juillet 1987.

Faillite sommaire, art. 231 LP.

Délai pour la production des créances et autres droits: 18 août 1987.

Observation: les déclarations de l'impôt sur le chiffre d'affaires portant le numéro 811 689 sont révoquées par la présente publication.

1530 Payerne, 22 juillet 1987

Office des faillites de Payerne: J.-P. Allaz, substitut

Ct. du Valais (3554)

que Kappa. Date d'ouverture de faillite: 13 juillet 1987.

Délai pour les productions: 30 jours dès la présente publication.

Failli: Boutouil Michel, à Sion, anciennement Bar de France et Bouti-

Date de la première assemblée des créanciers: vendredi 7 août 1987, à 14 h., à l'Hôtel du Rhône, à Sion (1er étage).

1950 Sion, 22 juillet 1987

Office des faillites de Sion Le préposé: R. Girard

Ct. du Jura (3555)

Avis préalable d'ouverture de faillite

Faillie: Havelange S.A., en liquidation, vente, achat, importation et exportation de tous articles quincaillers, ménagers, électro-ménagers, électriques et électroniques, avec siège social à Bure.

Date du prononcé: 27 juillet 1987.

L'appel aux créanciers, le délai de production, le mode de liquidation feront l'objet d'une publication ultérieure.

Les débiteurs de la faillie doivent s'annoncer, sous les peines de droit, et payer leur dû à l'office des faillites de Porrentruy.

2900 Porrentruy, 27 juillet 1987

Office des faillites: Le préposé: René Domont

Einstellung des Konkursverfahrens

(SchKG 230)

Suspension de la liquidation

Sospensione della procedura

(LEF 230)

Kt. Zürich (3556)

Über Ottiker Alexander Eduard, Treuhänder (im Handelsregister als Inhaber der gleichnamigen Einzelfirma eingetragen), geb. 1915, von Sternenberg ZH, Buchholzstrasse 27, 8053 Zürich, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 19. Mai 1987 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters am 24. Juli 1987 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.

Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 10. August 1987 die Durchführung des Verfahrens begehrt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von Fr. 1500.– leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.

8030 Zürich, 27. Juli 1987

Konkursamt Hottingen-Zürich

Kt. Basel-Stadt (3533)

Gemeinschuldner: Aregger-Darmstätter Mario, geb. 10. Juli 1961, von Willisau-Land LU, Jungstrasse 48 (bisher Amerbachstrasse 61), Basel, Inhaber der Einzelfirma «Activa Mario S. Aregger», Erbringung von Dienstleistungen aller Art auf dem Personalsektor usw., Gerbergasse 20, Basel.

Datum der Konkurseröffnung: 18. Juni 1987.

Einstellung des Konkursverfahrens mangels Aktiven durch das Dreiergericht: 23. Juli 1987.

Falls nicht ein Gläubiger bis zum 8. August 1987 die Durchführung des Konkursverfahrens begehrt und für die Kosten desselben einen Vorschuss von Fr. 2500.— (Nachforderung für ungedeckte Kosten vorbehalten) leistet, wird das Verfahren als geschlossen erklärt.

4001 Basel, 29. Juli 1987

Konkursamt Basel-Stadt

(3557)

Ct. Ticino

Fallita: Caesar Immobilien AG in liquidazione, Lugano.

Data dei decreti di apertura del fallimento e sospensione della procedura per mancanza di attivo: 11 maggio 1987 e 22 luglio 1987 decreti della pretura del Distretto di Lugano, Lugano.

La procedura di liquidazione sarà definitivamente chiusa per man-canza di attivo se nessun creditore, entro il termine di 10 giorni dalla presente pubblicazione, ne chiederà la continuazione anticipando fr. 2500.– a garanzia delle spese.

Nel caso in cui le spese risultassero superiori a tale importo, l'ufficio si riserva la facoltà di chiederne il pagamento (RU 64 III 38).

6901 Lugano, 24 luglio 1987

Ufficio esecuzione e fallimenti Lugano, circondario 1 Fto.: F. Poncioni, uff.

#### Ct. Ticino Fallita: I D Inter Design S.A., Lugano.

Data dei decreti di apertura del fallimento e sospensione della procedura per mancanza di attivo: 15 giugno 1987 e 22 luglio 1987 decreti della pretura del Distretto di Lugano, Lugano.

La procedura di liquidazione sarà definitivamente chiusa per man-canza di attivo se nessun creditore, entro il termine di 10 giorni dalla presente pubblicazione, ne chiedera la continuazione anticipando fr. 2500.– a garanzia delle spese.

Nel caso in cui le spese risultassero superiori a tale importo, l'ufficio si riserva la facoltà di chiederne il pagamento (RU 64 III 38).

6901 Lugano, 24 luglio 1987

Ufficio esecuzione e fallimenti Lugano, circondario 1 Fto.: F. Poncioni, uff.

#### Ct. Ticino

#### Fallita: Quadrantiqua S.A. in liquidazione, Lugano.

Data dei decreti di apertura del fallimento e sospensione della procedura per mancanza di attivo: 4 luglio 1987 e 22 luglio 1987 decreti della pretura del Distretto di Lugano, Lugano.

La procedura di liquidazione sarà definitivamente chiusa per n canza di attivo se nessun creditore, entro il termine di 10 giorni dalla presente pubblicazione, ne chiedera la continuazione anticipando fr. 2500.– a garanzia delle spese.

Nel caso in cui le spese risultassero superiori a tale importo, l'ufficio si riserva la facoltà di chiederne il pagamento (RU 64 III 38).

6901 Lugano, 23 luglio 1987

Ufficio esecuzione e fallimenti Lugano, circondario l Fto.: F. Poncioni, uff.

### Ct. Ticino

(3560)

#### Fallita: Mediocentro S.A., Lugano.

Data dei decreti di apertura del fallimento e sospensione della procedura per mancanza di attivo: 15 giugno 1987 e 22 luglio 1987 decreti della pretura del Distretto di Lugano, Lugano.

La procedura di liquidazione sarà definitivamente chiusa per man-canza di attivo se nessun creditore, entro il termine di 10 giorni dalla presente pubblicazione, ne chiederà la continuazione anticipando fr. 2500.– a garanzia delle spese.

Nel caso in cui le spese risultassero superiori a tale importo, l'ufficio si riserva la facoltà di chiederne il pagamento (RU 64 III 38).

6901 Lugano, 23 luglio 1987

Ufficio esecuzione e fallimenti Lugano, circondario 1 Fto.: F. Poncioni, uff.

#### Ct Ticino

Fallita: Novo Design S.A., Lugano.

Data dei decreti di apertura del fallimento e sospensione della procedura per mancanza di attivo: 23 giugno 1987 e 22 luglio 1987 decreti della pretura del Distretto di Lugano, Lugano.

La procedura di liquidazione sarà definitivamente chiusa per man-canza di attivo se nessun creditore, entro il termine di 10 giorni dalla presente pubblicazione, ne chiedera la continuazione anticipando fr. 2500.– a garanzia delle spese.

Nel caso in cui le spese risultassero superiori a tale importo, l'ufficio si riserva la facoltà di chiederne il pagamento (RU 64 III 38).

6901 Lugano, 23 luglio 1987

Ufficio esecuzione e fallimenti Lugano, circondario 1 Fto.: F. Poncioni, uff.

#### Ct. Ticino

#### Fallita: New Day Mode S.A. in liquidazione, Lugano.

Data dei decreti di apertura del fallimento e sospensione della procedura per mancanza di attivo: 26 maggio 1987 e 22 luglio 1987 decreti della pretura del Distretto di Lugano, Lugano.

La procedura di liquidazione sarà definitivamente chiusa per man-canza di attivo se nessun creditore, entro il termine di 10 giorni dalla presente pubblicazione, ne chiederà la continuazione anticipando fr. 2500.– a garanzia delle spese.

Nel caso in cui le spese risultassero superiori a tale importo, l'riserva la facoltà di chiederne il pagamento (RU 64 III 38).

6901 Lugano, 23 luglio 1987

Ufficio esecuzione e fallimenti Lugano, circondario 1 Fto.: F. Poncioni, uff.

#### Ct. de Genève

Le Tribunal de première instance a, ensuite de constatation de défaut d'actif, prononcé la suspension de la faillite ci-dessous mentionnée. Si aucun créancier ne demande la continuation de la liquidation en faisant l'avance des frais nécessaires, elle sera clôturée.

Dans le même délai que l'avance des frais, et sous les peines de droit, notamment de l'art. 324 CPS al. 1 et 2, les débiteurs on l'obligation de s'annoncer et ceux qui détiennent des biens du failli, à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office.

Les personnes qui revendiquent des objets sont également tenues de s'annoncer dans le même délai.

Faillie: Mondistrust Holding S.A., acquisition et administration de participations dans toutes entreprises, notamment celles appartenant au groupe «Mondistrust», ayant son siège rue du Rhône 43, à Genève. Date de l'ouverture de la faillite: 7 juillet 1987.

Date de suspension de la liquidation: 27 juillet 1987.

Délai pour l'avance des frais: 10 août 1987.

Montant de l'avance: fr. 3500.-. 1211 Genève 3, 29 juillet 1987

Office des faillites Le préposé: D. Grosbéty

#### (3558) Ct. de Genève

Le Tribunal de première instance a, ensuite de constatation de défaut Faillie: Crown Trust Sàrl en liquidation, à Fribourg, avenue Gamd'actif, prononcé la suspension de la faillite ci-dessous mentionnée. bach 9. Si aucun créancier ne demande la continuation de la liquidation en faisant l'avance des frais nécessaires, elle sera clôturée

Dans le même délai que l'avance des frais, et sous les peines de droit, notamment de l'art. 324 CPS al. l et 2, les débiteurs on l'obligation de s'annoncer et ceux qui détiennent des biens du failli, à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office.

Les personnes qui revendiquent des objets sont également tenues de s'annoncer dans le même délai.

s'ammonter dans le meme declar.

Faillie: Jar Inter S.A., achat, vente, importation, exportation et représentation de tous produits et articles notamment dans les domaines de la lunetterie et de la parfumerie; achat, vente et construction de tous biens immobiliers; prise de participation dans toutes entreprises similaires, ayant son siège rue Peillonnex 39, à Chêne-Bourg.

Date de l'ouverture de la faillite: 15 juin 1987. Date de suspension de la liquidation: 27 juillet 1987.

Kollokationsplan - Etat de collocation

Délai pour l'avance des frais: 10 août 1987.

Montant de l'avance: fr. 3500.-.

(SchKG 249-251) - (LP 249-251)

Der ursprüngliche oder abgeänder-

te Kollokationsplan erwächst in Rechtskraft, falls er nicht binnen zehn Tagen vor dem Konkursge-

1211 Genève 3, 29 juillet 1987

Office des faillites Le préposé: D. Grosbéty

#### (3504) Ct. de Fribourg

Délai pour intenter action en opposition devant le président du Tribunal de la Sarine, à Fribourg: 10 jours dès la publication.

1700 Fribourg, 27 juillet 1987 Office cantonal des faillites, Fribourg Le substitut: B. Chappuis

#### Kt. Basel-Stadt

(3534)

(3563)

Im konkursamtlichen Nachlassliquidationsverfahren über Nobel Albert, Schreinermeister, wohnhaft gewesen Paradieshofstrasse 117, Basel, liegt ein Nachtrag zum Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Planes sind innert 10 Tagen von der Bekanntmachung an gerichtlich anhängig zu machen, widrigenfalls er als anerkannt betrachtet würde.

Die vom Verstorbenen unter Nr. 176 580 ausgestellten Wust-Grossistenerklärungen für den steuerfreien Warenbezug werden hiermit

4001 Basel, 29. Juli 1987

Konkursamt Basel-Stadt

#### Kt. Basel-Stadt

(3535)

#### Nachtrag zum Kollokationsplan

Gemeinschuldner

1. Dress Store 2000 Basel AG, Theaterstrasse 7, Basel,

L'état de collocation original ou rectifié passe en force, s'il n'est pas attaqué dans les dix jours par une action intentée devant le juge qui a prononcé la faillite. 2. Multi Marketing Services AG, Oberwilerstrasse 23, Basel.

Anfechtungsfrist: innert 10 Tagen. 4001 Basel, 29. Juli 1987

Konkursamt Basel-Stadt

#### Kollokationsplan und Inventar

richt angefochten wird.

Im Konkurse über Kurucz Eva-Helene, geb. 1946, ungarische Staats-angehörige, Cäcilienstrasse 7, 8032 Zürich, liegen der Kollokations-plan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Hottingen-Zürich, Witikonerstrasse 15, zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind innert zehn Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 29. Juli 1987 durch Klageschrift (im Doppel) beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich anzuheben. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.

Innert der gleichen Frist sind schriftlich einzureichen:

- (3561) a. beim Bezirksgericht Zürich als Aufsichtsbehörde: Beschwerden gegen die Ausscheidung der Kompetenzstücke,
  - b. beim Konkursamt:

Begehren um Abtretung der Rechte im Sinne des Art. 260 SchKG zur Bestreitung der von der Konkursverwaltung anerkannten Eigentumsansprachen.

Im Konkurs über Beschi Orlando, geb. 8. Oktober 1959, von Staufen

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert zehn Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 29. Juli 1987 durch Klageschrift (im Doppel) beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Pfäffikon, 8330 Pfäffikon ZH, anzuheben. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.

Im Konkursverfahren über Flückiger Max, Elektro Flückiger, Boningerstrasse 121, 4854 Fulenbach, liegen der Kollokationsplan, das Lastenverzeichnis und das Inventar den beteiligten Gläubigern während 10 Tagen beim unterzeichneten a.a. Konkursverwalter zur Ein-

8030 Zürich, 23. Juli 1987

Abänderung des Kollokationsplanes

8330 Pfäffikon ZH, 22. Juli 1987

2. Gläubigerversammlung

4600 Olten, 29. Juli 1987 ·

Kollokationsplan, Lastenverzeichnis, Inventar

Kt. Solothurn

Kt. Zürich

Konkursamt Hottingen-Zürich

## Kt. Basel-Landschaft

(3536)

#### Kollokationsplan und Inventar

Im Konkursverfahren über Sprunger Edmund, geb. 2. Dezember 1943, Chauffeur, von Oberwangen TG, Lavaterstrasse 64, 4127 Birsfelden, liegen der Kollokationsplan und das Inventar ab 30. Juli 1987 auf der unterzeichneten Amtsstelle (Domplatz 9, Büro 15) zur Einsichtnahm

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind beim Bezirks-gericht Arlesheim, 4144 Arlesheim, und Beschwerden auf Anfechtung des Inventars bei der kantonalen Aufsichtsbehörde über Schuld-betreibung und Konkurs, 4410 Liestal, anzubringen, beides innert zehn Tagen seit Beginn der Auflagefrist.

4144 Arlesheim, 29. Juli 1987

Konkursamt Arlesheim

#### Kt. Basel-Landschaft

(3537)

# Kollokationsplan und Inventar

Im Konkursverfahren über Lanz-Ivkovic Roland, geb. 10. August 1950, Koch, von Rothenfluh BL, Angensteinerstrasse 27, 4153 Rei-nach, liegen der Kollokationsplan und das Inventar ab 30. Juli 1987 auf der unterzeichneten Amtsstelle (Domplatz 9, Büro 15) zur Einsichtnahme auf.

Im Konkurs über Beschi Orlando, geb. 8. Oktober 1959, von Staufen AG, Bauspengler, wohnhaft Burgstrasse 77, 8610 Uster (früher Russi-kerstrasse 25, 8320 Fehraltorf ZH), Inhaber der im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma Orlando Beschi Bauspenglerei + Bedachungen, mit Sitz in Volketswil, Adresse: Claridenweg 12, Hegnau, heute: Greifenseestrasse 19, 8603 Schwerzenbach, liegt der infolge einer nachträglichen Forderungseingabe ergänzte Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt (Konkursamt Pfäffikon, 8330 Pfäffikon ZH) zur Einsicht auf. Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind beim Bezirks-gericht Arlesheim, 4144 Arlesheim, und Beschwerden auf Anfechtung des Inventars bei der kantonalen Aufsichtsbehörde über Schuld-betreibung und Konkurs, 4410 Liestal, anzubringen, beides innert zehn Tagen seit Beginn der Auflagefrist.

4144 Arlesheim, 29. Juli 1987

Konkursamt Arlesheim

# Konkursamt Pfäffikon ZH Ct. de Vaud

(3564)

Faillie: AET Avenches S.A., route Industrielle 1, 1580 Avenches. Date du dépôt: 29 juillet 1987.

Nouveau dépôt pour les créances non colloquées antérieurement (5e classe). (3538)Délai pour intenter action: 8 août 1987, sinon l'état de collocation sera

considéré comme accepté. 1580 Avenches, 29 juillet 1987

Administration spéciale de la faillite: B. Varidel, préposé Bl. Kähr, fiduciaire

(3514)

Failli: Isoz Robert, né le 31 janvier 1945, originaire de Château-d'Oex, commerce d'articles de sport, affaires immobilières, domicilié à 1831

Date du dépôt: 29 juillet 1987.

Die beteiligten Gläubiger werden zur 2. Gläubigerversammlung eingeladen, welche am Mittwoch, 19. August 1987, 14 Uhr, im Gemeinderatssaal, Gemeindehaus, 4854 Fulenbach, stattfindet. Délai pour intenter action en opposition: 8 août 1987, sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté. Die unter der Nr. 659 976 ausgestellten Grossistenerklärungen des Gemeinschuldners werden widerrufen.

L'inventaire est aussi déposé (biens insaisissables - art. 32 OOF). La cession des droits de la masse doit être demandée dans le même délai.

1837 Château-d'Oex, 20 juillet 1987

Le préposé aux faillites: M. Yersin

# Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes und des Lastenver-zeichnisses sind innert 10 Tagen, von der Bekanntmachung an gerech-net, gerichtlich anhängig zu machen (Richteramt Olten-Gösgen), andernfalls Plan und Verzeichnis als anerkannt gelten.

# Innert der gleichen Frist sind allfällige Beschwerden auf Anfechtung des Inventars bei der kantonalen Aufsichtsbehörde einzureichen.

Die a. a. Konkursverwalter

lic. iur. Benno Mattarel lic. iur. Daniel von Arx Fürsprecher und Notare Römerstrasse 7, 4600 Olten

Ct. de Neuchâtel

(3541)

Faillie: Bazil S.A., importation, exportation, achat et vente de textile et de vêtements, etc., société anonyme ayant son siège à Chez-le-Bart, commune de Gorgier, chemin de la Rose 8.

L'état de collocation des créanciers de la faillite précitée (comprenant l'état des charges de l'immeuble) est déposé à l'office soussigné où il peut être consulté. Les actions en contestation doivent être introduites dans les dix jours dès le 29 juillet 1987, sinon ledit état sera considéré comme accepté.

2017 Boudry, 29 juillet 1987 Office des faillites Pour le préposé: P.-A. Huser, substitut

Ct. de Genève

- Sont déposés dès ce jour: 1. L'état de collocation.
- 2. L'état des revendications.
- 3. L'inventaire contenant la liste des objets déclarés de stricte néces-

Il est imparti aux créanciers un délai de dix jours dès la date du dépôt

- 1. Intenter action contre l'état de collocation.
- 2. Demander la cession des droits pour contester une revendication.
- 3. Recourir contre une décision d'insaisissabilité.

Faillis:

Gamm-Import S.A., importation, exportation et vente d'articles de parfumerie, de produits d'hygiène personnelle, de produits cosmétiques, d'articles de bijouterie, montres, joaillerie et tous accessoires s'y rapportant, ayant son siège rue du Jeu-de-l'Arc 15, Genève. (Ref. nos 1

Quennoz Claude André, 5 octobre 1952, VS, administrateur, exploitant étude et vente de progiciels à l'enseigne «DBS Informatic» sis boule-vard des Philosophes 3, à Genève. (Réf. nos 1, 2 et 3).

1211 Genève 3, 29 juillet 1987

Office des faillites Le préposé: D. Grosbéty

Schluss des Konkursverfahrens (SchKG 268)

Clôture de la faillite (LP 268)

Kt. Zürich (3539)

Das Konkursverfahren über die Garage Morgenthal AG Zürich, Mutschellenstrasse 189, 8038 Zürich, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 23. Juli 1987 als geschlossen

8002 Zürich, 24. Juli 1987

Konkursamt Enge-Zürich: A. Meier, Notar-Stellvertreter

Kt. Bern (3565)

Das Konkursverfahren der Firma **Davital AG**, Murgenthalstrasse 11, 4900 Langenthal, ist durch Verfügung des Konkursgerichtes Aarwangen vom 8. Juli 1987 als geschlossen erklärt worden.

4912 Aarwangen, 27. Juli 1987

Konkursamt Aarwangen

Kt. Schwyz

Das Konkursverfahren über die **HJM Pneu und Fassaden AG**, mit Sitz in 8853 Lachen, Spitalweg 2, ist durch Verfügung des Einzelrichters der March vom 16. Juni 1987 als geschlossen erklärt worden.

8853 Lachen, 17. Juni 1987

Konkursamt March

Kt. Basel-Landschaft

Das Konkursverfahren über Boillat-Schraner Marcel, geb. 1953, von La Chaux-des-Breuleux JU, Schreiner, Inhaber der Einzelfirma Marcel Boillat, Bau- und Möbelschreinerei, Auf dem Wolf 1, 4052 Basel; früher wohnhaft am Mühleweg 18, 4105 Biel-Benken, jetzt: Löchlimatistrasse 4, 4104 Oberwil, ist durch Verfügung des Bezirksgerichtspräsidenten zu Arlesheim vom 21. Juli 1987 als geschlossen erklärt worden.

4102 Binningen, 29. Juli 1987

1001 Lausanne, 29 juillet 1987

Konkursamt Binningen

Ct. de Vand

Le président du Tribunal du district de Lausanne a prononcé la clôture des faillites suivantes:

- 1. Eirocal SA, boulevard de Grancy 19A, à Lausanne, le 25 juin 1987.
- Blumenthal Benno, 1936, hôtelier-restaurateur, avenue du 1er-mai 11C, à Renens, le 7 juillet 1987.
- Baumann Alfred, 1957, agencements de cuisines, chemin de Montolivet 26, à Lausanne, le 2 juillet 1987.
- 4. Biétry Paul, chemin de la Marjolatte 51, Le Mont-sur-Lausanne, le 2 juillet 1987.
- 5. Boulaz S.A., rue de Genève 44, à Lausanne, le 15 juillet 1987.
- 6. Labrousse Claude, 1957, rue du Valentin 34, à Lausanne, le 16 juillet

Office des faillites: Ch. Kammermann, préposé

(3512) Ct. de Genève

La liquidation des faillites ci-dessous a été clôturée par jugement du Tribunal de première instance rendu le 27 juillet 1987.

Asofco SA, en liquidation, élaboration, mise au point et vente de tous programmes pour ordinateurs; participations en relation avec le but, ayant son siège Rond-point de Plainpalais 5, à Genève.

ayant son siège Rond-point de l'ampliana 5, à Celiere. Cosmogem S.A., achat, vente, représentation et courtage de tous biens mobiliers, notamment de produits de bijouterie et de joaillerie anciens et modernes, de pierres précieuses brutes ou taillées et de perles. La société peut participer à d'autres sociétés ayant une activité similaire, acquérir, vendre ou exploiter tous brevets et licences, ayant son siège avenue de Frontenex 32, à Genève.

Laboratoire de spécialités cosmético-biologiques S.A., mise au point, fabrication et vente de produits cosmético-biologiques ainsi qu'exploitation de droits concernant ces mêmes produits, ayant son siège ruelle des Templiers 5, à Genève.

Propart S.A., achat et vente de tous biens immobiliers; financement de projets immobiliers et prise de participations à de tels projets et à toutes entreprises industrielles ou commerciales; exécution de mandats de gestion et de consulting; études de marché et de rentabilité en relation avec ces activités, ayant son siège rue de la Pélisserie 16, à Genève.

Reliance Properties & Investments S.A., investissement et prise de participations dans toutes entreprises exerçant notamment leur activité dans l'achat et la vente de titres et de tableaux; achat et vente de titres, tableaux et valeurs, avant son siège rue de la Tour de l'Ile 1, à Genève.

Sodigrain S.A., toutes activités financières et commerciales dans le domaine du commerce international de biens, produits et articles, de matières premières et marchandises, notamment de céréales, d'engrais et de produits agro-alimentaires, ayant son siège rue Bautte 5, à

Balmer Philippe Eric, 14 septembre 1942, BE, restaurateur, domicilié route d'Annecy 214, à La Croix-de-Rozon, exploitant un hôtel-café-restaurant à l'enseigne «Auberge de Rozon», sis route d'Annecy 214, à La Croix-de-Rozon.

Le failli a été déclaré excusable,

Plancherel Hilaire Eugène, 17 février 1935, FR, entrepreneur, domici-lié place des Charmilles 1, à Genève, exploitant importation, exporta-tion, représentation et commerce de matériel et fournitures de bureau et d'articles de diverses natures, ayant son siège précédemment chemin Ami-Argand 3, à Versoix.

Le failli a été déclaré excusable.

Rudmann Eric Franz, 20 décembre 1947, BS et GE, commerçant, domicilié avenue François Besson 14, à Meyrin, exploitant vente d'articles de bureau à l'enseigne «Probureau G. Keck, E. Rudmann succ.», sis avenue Louis-Pictet 6, à Vernier.

Le failli a été déclaré excusable.

Zito Alberto, 22 mars 1942, Italie, peintre en bâtiment, domicilié rue Jean-Violette 3, à Genève, associé dans la snc Zito Frères entreprise de gypserie-peinture, pose de papiers-peints; commerce de moquettes, tapis, rideaux, décoration d'intérieurs à l'enseigne «Chez Zito Frères»,

Le failli a été déclaré excusable.

1211 Genève 3, 29 juillet 1987

Office des faillites Le préposé: D. Grosbéty

#### Konkurssteigerungen

(SchKG 257-259)

(3566) Vente aux enchères publiques après faillite (LP 257-259)

> Vendita all'incanto dei beni appartenenti alla massa (LEF 257-259)

(3540) Ct. de Fribourg (3517)

Vente d'immeubles - unique enchère Faillie: Le Trigone S.A., à Vuisternens-devant-Romont.

Date et lieu de l'enchère: jeudi 3 septembre 1987, à 15 h. 30, dans la salle du Tribunal de la Gruyère, Le Château, à Bulle.

Dépôt des conditions de vente, de l'état des charges et servitudes: dès le 20 août 1987.

Immeubles: commune de Corbières. Cadastre

Nom local, nature, contenance La Rupeyre pré de 1672 m<sup>2</sup> pré de 1042 m² pré de 1044 m² pré de 1082 m² pré de 1059 m² pré de 1073 m² pré de 1029 m² Condemenaz-Devant La Rupeyre La Rupeyre La Rupeyre 564 565 566 567 La Rupeyre La Rupeyre La Rupevre de 993 m<sup>2</sup> de 1005 m<sup>2</sup>

Taxe cadastrale totale: 2 844 fr. 644 735.-Estimation de l'office:

Il s'agit de terrains à bâtir aménagés.

Ces immeubles seront adjugés au plus offrant et dernier enchérisseur

1700 Fribourg, 23 juillet 1987

Office cantonal des faillites, Fribourg Le préposé: D. Schouwey

(3516) Kt. Appenzell I. Rh.

Im Konkurs über die Firma Steeb-Metall Aktiengesellschaft, Schönenbüel, Steinegg, 9050 Appenzell, versteigern wir öffentlich am Mittwoch, 2. September 1987, 14 Uhr, vor dem Kanzleigebäude, in Appenzell, die nachgenannten zwei Liegenschaften:

Grundstück Bezirk Rüte, Kat. Nr. 199 ii, Parzelle 1730, Plan Blatt 9, Grundstück beim Schönenbüel, Steinegg AI, bestehend aus:

Wohn- und Geschäftshaus mit Garagenanbau (Assek. Nr. 1303) Hofraum und Garten 2 a 70 m<sup>2</sup> 17 a 46 m<sup>2</sup>

Konkursamtliche Schätzung: Fr. 955 000.-Amtlicher Verkehrswert (1985): Fr. 660 000.-

Grundbuch Bezirk Rüte, Kat. Nr. 199 ee, Parzelle 1536, Plan Blatt 9, Grundstück beim Schönenbüel, Steinegg AI, bestehend

Wohnhaus (Assek. Nr. 1304) Hofraum und Garten 18 m<sup>2</sup> 19 a 03 m<sup>2</sup>

Konkursamtliche Schätzung: Amtlicher Verkehrswert (1985): Fr. 650 000.-

Fr. 1 000 000.-

Bemerkungen:

Das Steigerungsobjekt kann nach telefonischer Vereinbarung besichtigt werden (071 20 71 91).

Die Steigerungsbedingungen liegen ab 20. August 1987 beim Kon-kursamt Appenzell und bei der Revisuisse, Schweizerische Revi-sionsgesellschaft, St. Gallen, zur Einsicht auf.

Die Liegenschaften werden durch Einzelruf und Gesamtruf ver-steigert. Der Zuschlag wird je nachdem, ob der Einzelruf oder der Gesamtruf den höheren Gesamtpreis ergibt, den Meistbietenden beim Einzelruf oder dem bzw. den Meistbietenden beim Gesamtruf erteilt.

- Unmittelbar vor dem Zuschlag ist auf Abrechnung am Zuschlagspreis eine Anzahlung in bar oder mit einem von einer Schweizer Grossbank ausgestellten Check zu leisten. Die Anzahlung beträgt Fr. 50 000.— je Liegenschaft.
- Es wird ausdrücklich auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland vom 16. Dezember 1983 und die diesbezüglichen Bestimmungen in den Steigerungsbedingungen aufmerksam gemacht.

9000 St. Gallen, 25. Juli 1987

Der a. o. Konkursbeamte: F. Broger, c/o Revisuisse Schweizerische Revisionsgesellschaft,

(3521<sup>2</sup>)

Kt. Tessin

Konkursamtliche Versteigerung von Grundstücken und Hausrat im

Im Konkurs Christen Emil, geb. 1923, von Bubendorf, früher Zürich 6, heute Rothstrasse 14, 8050 Zürich, wird im Auftrag des Konkursamtes Fluntern-Zürich durch das Konkursamt Locarno öffentlich verstei-

I. Grundstücke

Zeit: am 4. September 1987, 14 Uhr. Ort: Gemeinderatssaal Cugnasco TI. Objekte:

A. In der Gemeinde Cugnasco Zona RFP

1. Part. Nr. 1289 «Barigiota» Wohnhaus «Casa E.C.» mit Schwimmbad, Geräteraum, Fischweiher, Quelle, Garten, Weg, Wald

2. Diverse Waldparzellen

Ortsbezeichnung	Fläche m <sup>2</sup>	Grundstücke-Nrn.
Barigiota	1 855	1294, 2017, 2025, 2026
Pianascio	7 878	1147, 1153
Nei Sedin	215	1228
Al Coletto	493	2034, 2037
Ai Mond	1 030	3028, 3029
Agli Arunchi .	3 280	2644, 2615, 2693
Stalla Massera	900	50, 60
Al Credee	570	116/1
Nel Nasetto	1 158	. 1821
Nei Stagni	3 5 1 0	3138
(Wiese, 1/8 Stall)	466	3134, 31351/2
Rozzere	29 165	3113/14/15/22, 3121, 311 3109, 3116, 3117
Nelle Sponde	.9 495	2595
3. 3/16 Miteigentum in Barigiota Stall/Wald an	. 49	1290
4. 1/2 Miteigentum in Pianascio, Wald an	1 017	1156
B. In der Gemeinde Ve	erzasca-Piano	, Zona RFP
Ronco Scilla Reben	96	747
Barigiotta Wald	352	794

#### Versteigerung:

Es werden getrennt versteigert:

- Wohnhaus (Villa) Casa E.C. samt Wald, lit. A 1,2 vorstehend Anzahlung: Fr. 100 000.- bar

- jede Miteigentumsparzelle, lit. A 3, A 4 vorstehend Barzahlung
- die Grundstücke in Verzasca-Piano, lit. B vorstehend Barzahlung

Konkursamtliche Schätzung: Fr. 1 500 000.-.

Steigerungsbedingungen: liegen beim Konkursamt Locarno auf: ab 17. August 1987.

Es wird auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland vom 16. Dezember 1983 (BewG) und die entsprechenden Steigerungsbedingungen aufmerksam gemacht.

Die betreffenden Bestimmungen sind insbesondere auch von juristischen Personen mit Sitz in der Schweiz zu beachten.

#### II. Fahrhabe

Zeit: 4. September 1987, 16 Uhr. Ort: Gemeinderatssaal Cugnasco TI.

Objekte: gesamte Möblierung samt Geräte (wie Waschmaschine Rotel) in der Liegenschaft Casa E.C., Part. Nr. 1289.

Besichtigung der Steigerungsobjekte: nach Vereinbarung mit dem Konkursamt Locarno.

6600 Locarno, 20. Juli 1987

Konkursamt Locarno Tel. 093 32 03 11

#### Ct. Ticino

#### Avviso di incanto unico

Fallita: Perceval S.A., Lugano.

Beni immobili da realizzare: situati in territorio del comune di Lugano.

Mappa n. Superficie m<sup>2</sup> Ubicazione Denominazione A. fabbricato abitato 723 b. corte Via Trevano Totale 325 Via Trevano 2204 Terreno 70 Valore di stima peritale: Part. 723 fr. 1 350 000.-Part. 2204 fr. 56 000.-

Data e luogo dell'incanto: lunedì 31 agosto 1987, ore 15, presso la sala incanti ufficio esecuzione e fallimenti, Palazzo di giustizia, Lugano. Le condizioni d'asta sono ostensibili a partire dal giorno 20 agosto 1987 e per dieci giorni consecutivi.

6901 Lugano, 22 luglio 1987

Ufficio esecuzione e fallimenti Lugano, circondario 1 Fto.: F. Poncioni, uff.

#### Ct. du Jura

Vente aux enchères publiques

Vendredi 28 août 1987, à 14 h., au Noirmont, Sous la Fenatte 339, il sera exposé en vente aux enchères publiques, à tout prix et contre argent comptant, les biens décrits ci-dessous dépendant des faillites Henri Paratte & Cie, Les Bois et feu Paratte Henri, Le Noirmont. Mobilier de ménage:

l canapé – 3 fauteuils – 1 guéridon – 1 desserte – 1 armoire noyer mas-sif – 1 piano Futura – 1 mobilier de jardin comprenant: 1 table, 6 chai-ses, 2 tabourets, parasols – sommiers – matelas – 138 bouteilles de vin 1 TV portative – 2 pendules – 1 machine à laver le linge Miele – 1 machine à sécher le linge Miele – sabres – 1 fusil.

#### Véhicules:

l voiture Mercédés 350 SL, décapotable, année 1973 l voiture Audi 200, bleue, année 1985, 56 000 km (vitres cassées) l voiture Ford Escort, rouge, année 1985, 63 000 km l voiture Ford Escort, beige, année 1985, 83 000 km l Jeep CJ 7 ouverte, année 1981, avec bâche et lame à neige l remorque l caravane Eifelland 580 l tondeuse à eazon (mini tracteur) Rucher.

l tondeuse à gazon (mini tracteur) Bucher

Immédiatement après, aux Emibois, dans la remise de M. Willy Aubry dans les mêmes procédures et aux mêmes conditions, il sera vendu;

1 stock d'emballages en sagex pour boîtes de montres 1 stock de pièces semi-fabriquées (fins de série).

2800 Delémont, 29 juillet 1987 Office des faillites Le préposé e.r.: Jean-Louis Chappuis

#### Ct. du Jura

#### Vente d'une villa et d'une forêt

Vendredi 18 septembre 1987, à 15 h., à l'Hôtel du Soleil, au Noirmont, il sera exposé en vente aux enchères publiques les immeubles ci-dessous décrits dépendant de la succession répudiée de feu **Paratte Henri**, industriel, en son vivant au Noirmont.

#### Ban du Noirmont

Contenance Val. off. Estimation OF Flt. Lieu-dit, nature Fr.

224 Sous la Fontenatte habitation, piscine, garage no 339

23 a 28 m<sup>2</sup> 407 760.- 700 000.-Prés Rotes, forêt 42 a 70 m<sup>2</sup> 1 110.-8 600.-

Dépôt des conditions de vente: le 3 septembre 1987.

Visite de la villa: le 28 août 1987, à 14 h.

Description de la villa:

3 garages non séparés – l abri PA – l local réduit – l WC-douche – l buanderie – l réduit sous-sol: rez-deentrée-hall avec escalier chaussée:

einte-nan avec escane piscine 7-x6 m, profondeur de 1,50 à 2,20 m séjour 34 m² avec cheminée de salon salle à manger avec cuisine attenante agencée ouverte 36 m²

chambre à coucher avec baignoire centrale WC-lavabo chambre

1 galerie-passage 3 chambres étage l grenier-réduit l salle de bain

1 WC-douche Les enchérisseurs devront se munir d'un acte d'état civil ou pour les sociétés d'un extrait du registre du commerce.

Les intéressés sont rendus attentifs aux restrictions de la législation fédérale relative à l'acquisition d'immeubles par des personnes domiciliées à l'étranger.

2800 Delémont, 29 juillet 1987 Office des faillites Le préposé e.r.: Jean-Louis Chappuis

## Nachlassverträge – Concordats Concordati

#### Nachlass-Stundung und Aufruf zur Forderungseingabe

#### Sursis concordataire et appel aux créanciers

(SchKG 295, 296, 300) - (LP 295, 296, 300)

dung bewilligt worden.

Die Gläubiger werden aufgefordert. Les créanciers sont invités à pro-Die Glaubiger werden aufgetordert, ihre Forderungen innert der Einga-befrist beim Sachwalter einzugeben, unter der Androhung, dass sie im Unterlassungsfalle bei den Ver-handlungen über den Nachlassvertrag nicht stimmberechtigt wären.

Den nachstehend genannten Les débiteurs ci-après ont obtenu Schuldnern ist eine Nachlass-Stun- un sursis concordataire.

duire leurs créances auprès du com-missaire dans le délai fixé pour les productions, sous peine d'être ex-clus des délibérations relatives au concordat.

#### Kt. Bern (3522)

Schuldnerin: Kuhn + Stähli AG, Byfangstrasse 19, 2552 Orpund/Biel. Datum der Stundungsbewilligung durch das Richteramt Nidau: 9. Juli 1987.

Dauer der Nachlass-Stundung: vier Monate, d. h. bis zum 9. Novem-

Sachwalter: Jean Hirsbrunner, c/o Verex Treuhand AG, Dufourstrasse 51, 2502 Biel.

Eingabefrist: Die Gläubiger werden aufgefordert, ihre Forderungen, Wert per 9. Juli 1987, unter Bezeichnung allfälliger Pfand- und Vorzugsrechte und unter Beilage der Beweismittel beim Sachwalter, innert 20 Tagen seit der Publikation dieser Bekanntmachung, schriftlich anzumelden. Eingabefrist: 30. Juli bis 19. August 1987.

Gläubiger, die ihre Forderungen nicht oder verspätet anmelden, sind bei den Verhandlungen über den Nachlassvertrag nicht stimmberechtigt.

Ort und Zeit von Aktenauflage und Gläubigerversammlung werden später bekanntgegeben.

(3518) 2502 Biel, 29. Juli 1987

Der Sachwalter:

#### (3542)

La pretura del Distretto di Lugano, sezione 5, comunica che, con decisione 6 luglio 1987, ha concesso una moratoria di quattro mesi a scopo di concordato alla Sepron SA, Lugano.

Quale commissario del concordato è stato designato il signor Germano Alberti, c/o Fidinam Fiduciaria SA, via Pioda 14, Lugano.

6900 Lugano, 24 luglio 1987

Avv. Paolo Ermotti

#### Verhandlung über die Bestätigung des Nachlassvertrages

#### Délibération sur l'homologation de concordat

(SchKG 304, 317) - (LP 304, 317)

Die Gläubiger können ihre Einwendungen gegen den Nachlassvertrag in der Verhandlung anbringen.

Les opposants au concordat peudente seine vertre se présenter à l'audience pour faire valoir leurs moyens d'oppositie

#### Kt. Bern

Schuldnerin: Gebr. Schacher AG, 2543 Lengnau BE.

Datum der Verhandlung: Dienstag, den 11. August 1987, nachmittags 14 Uhr, vor dem Nachlassrichter im Schloss Büren, Amtsgerichtssaal, Hintergebäude, 1. Stock, Eingang Kantonspolizei.

Einwendungen gegen die Bestätigung des Vertrages können von den Gläubigern schriftlich bis zum 10. August 1987 oder mündlich wäh-rend der Verhandlung angebracht werden.

3294 Büren an der Aare, 23. Juli 1987

Der Nachlassrichter:

#### Kt. Graubünden

(3567)

Der Kreisgerichtsausschuss Schiers hat die Verhandlung über den Nachlassvertrag der Sportbahnen Grüsch AG, 7214 Grüsch, auf Freitag, 21. August 1987, 14 Uhr, im Sitzungszimmer des Gemeindehauses, in 7214 Grüsch, angesetzt.

Einwendungen gegen die Bestätigung des Nachlassvertrages können von den Gläubigern an der Verhandlung mündlich oder vorher schriftlich bei der unterzeichneten Behörde erhoben werden.

Die Akten des Nachlassvertrages liegen auf beim Kreispräsidenten Jürg Lietha, 7214 Grüsch, und können bis 15. August 1987 von Berechtigten eingesehen werden.

7214 Grüsch, 27. Juli 1987

Für den Kreisgerichtsausschuss Schiers: J. Lietha, Landammann

#### Ct. de Vaud

A vous tous tiers intéréssés.

D'office vous êtes cités à comparaître à mon audience de jeudi 13 août 1987, à 10 h. 30, au Palais de justice de Montbenon, à Lausanne, rez-de-chaussée, aile est, pour voir statuer sur l'homologation du concordat dividende présenté à ses créanciers par Télécinéromandie SA, rue du Petit-Chêne 18ter, à Lausanne.

Les créanciers qui entendent s'opposer à l'homologation doivent se présenter à l'audience ou se déterminer par écrit.

1014 Lausanne, 21 juillet 1987

Le président du Tribunal du district de Lausanne: C. Frossard

## Verlängerung der Nachlass-Stundung

(SchKG 295, Abs. 4)

#### Prorogation du sursis concordataire

(3525) Kt. Zürich

Das Bezirksgericht Horgen hat an seiner Sitzung vom 21. Juli 1987 die Schwarzenbach Hans, Im Fink 11, 8800 Thalwil, bewilligte Nachlass-Stundung um zwei Monate, bis zum 5. September 1987, verlängert. Die Gläubigerversammlung ist auf Mitte August 1987 vorgesehen. Ort und Datum werden noch bekanntgegeben.

8800 Thalwil, 23. Juli 1987

Der gerichtlich bestellte Sachwalter: Hans Städeli, eidg. dipl. Buchhalter Gotthardstrasse 16a, 8800 Thalwil

#### Ct. de Genève (3543)

Par jugement du mercredi 8 juillet 1987, le Tribunal a prolongé de deux mois, ce à partir du 30 août 1987, le sursis concordataire de 4 mois accordé en date du 14 avril 1987 à Blanchut & Bertrand S.A., rue Eynard 8, à Genève.

L'assemblée des créanciers fixée au mardi 18 août 1987, à 10 h. est

Une nouvelle assemblée des créanciers est fixée au vendredi 16 octobre 1987, à 10 h., à la salle des assemblées de faillites, place de la Taconnerie 7, à Genève.

Délai pour prendre connaissance des pièces dès le 6 octobre 1987.

1200 Genève, 24 juillet 1987

Le commissaire au sursis:

#### Omologazione del concordato

(LEF 306, 308, 317)

Ct. Ticino (3544)

La pretura del Distretto di Lugano, sezione 5, rende noto che con decreto 13 luglio 1987, intimato in stessa data, ha omologato il concordato proposto ai propri creditori dalla EMC Merchandise Corporation SA, Paradiso.

I pagamenti saranno effettuati dal commissario del concordato lic. oec. publ. Niccolò Lucchini, via Pretorio 7, Lugano.

6900 Lugano, 24 luglio 1987

Avv. Paolo Ermotti

# Demande de sursis concordataire

(LP 293)

(3526)

Le président du Tribunal du district de Lausanne statuera en son audience du jeudi 13 août 1987, à 10 h. 30, au Palais de justice de Montbenon, à Lausanne, rez-de-chaussée, aile est, sur une demande de sursis concordataire dividende présentée par la société Jacques Fontannaz Chauffage et Ventilation SA, avenue des Boveresses 50, 1010

Les créanciers intéressés peuvent se présenter à cette audience pour y fournir les renseignements qu'ils pourraient posséder sur la situation de la débitrice.

L'effet suspensif est accordé de sorte que les requêtes de faillite ordi-naire ou de change pendantes ou pouvant être déposées sont ajournées jusqu'à droit connu sur la demande de sursis concordataire.

1014 Lausanne, 22 juillet 1987

Le greffier: D. Parquet a.h.

# Verschiedenes – Divers – Varia

#### Kt. Appenzell I.Rh.

(3545)

Auflage des Lastenverzeichnisses Im Konkursverfahren über die Firma Steeb-Metall Aktiengesell-schaft, mit Sitz in Steinegg, Bezirk Rüte, Kanton Appenzell Inner-rhoden, liegt das Lastenverzeichnis betreffend die Grundstücke beim Schönenbüel, Steinegg AI, Kat. Nr. 199 ee, Parzelle 1536, und Kat. Nr. 199 ii, Parzelle 1730, beim Konkursamt Appenzell und bei der Schwei-zerischen Revisionsgesellschaft, St. Gallen, zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Lastenverzeichnisses sind innert zehn Tagen anhängig zu machen, widrigenfalls dieses als anerkannt betrachtet wird.

Auflage- und Anfechtungsfrist: 30. Juli bis 10. August 1987.

9000 St. Gallen, 25. Juli 1987

Der a. o. Konkursbeamte: F. Broger, c/o Revisuisse, Schweizerische Revisionsgesellschaft, St. Gallen

# Handelsregister Registre du commerce Registro di commercio

Zürich - Zurich - Zurigo

16. Juli 1987

CB First AG, in Zürich 8, Seefeldstrasse 45, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 9.7. 1987. Zweck: Betrieb einer Pferdezucht, Pferdepflege und Beratung auf diesem Gebiet, Erstellung, Verkauf und Vertrieb von EDV-Applikationen im Zusammenhang mit der Pferdezucht und landwirtschaftlichen Projekten; kannisch an ähnlichen Unternehmungen beteiligen sowie Immobilien erwerben oder sich daran beteiligen. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberiert, 200 Namenaktien zu Fr. 500. Erwirbt gemäss öffentlich beurkundetem Sacheinlagevertrag vom 9.7. 1987 die Grundstücke und Gebäude Grundbuch Rohr SO, Nr. 401 Plan 5, 402 Plan 4 und 498 Plan 4 zum Preise von Fr. 200 000, wovon Fr. 95 000 auf das Grundkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Mittellungen an die Aktionäre: im SHAB oder, sofern Aktionäre bekannt, brieflich. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Einziges Mitglied es VR mit Einzelunterschrift: Carol Bucco, von und in Basel. 17. Juli 1987

17. Juli 1987

HF Personal Zürich AG, in Zürich 8, Seefeldstrasse 181, c/o Walter Arnet, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 7.7. 1987 und 16. 7. 1987. Zweck: Beratung in Personalrekrutierung und Personalselektion im Auftrage, Management von Personalprojekten sowie Handel mit Waren und Hilfsmitteln im Bereiche des Personalwesens; kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen und Liegenschaften erwerben, verwalten und veräussern. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 100 Namenaktien zu Fr. 500. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 10 der mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Eugen Karl Haller, von Zürich und Reinach AG, in Walliselen, Präsident mit Einzelunterschrift, Ljerka Hriberski, jugoslawische Staatsangehörige, in Wallisellen, Vizepräsidentin mit Einzelunterschrift, und Hans Fluri, von Schwanden GL, in Vechigen, ohne Zeichnungsbefügnis. nungsbefugnis.

17. Juli 1987

A. Schmidt Consulting AG (A. Schmidt Consulting SA) (A. Schmidt Consulting Inc.), in R i cken bach, Hofackerstrasse 62. Statutendatum: 23. 6. 1987. Zweck: Verwaltung von industriellen, kommerziellen und Dienstleistungsgesellschaften; kann treuhänderische Geschäfte tätigen und Patente, Lizenzen und Herstellungsverfahren Geschafte dugger mid r afeite, Elzeilzeh und Freistenlungsverfangen erwerben, verwalten und verwerten sowie sich an anderen Unternehmen beteiligen. Grundkapital: Fr. 50 000, mit Fr. 20 000 liberiert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: brieflich. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Einziges Mitglied des VR: Arnold Werner Schmidt, von Küsnacht ZH, in Rickenbach ZH, mit Einzelunterschrift.

17. Juli 1987

11. Jul. 1987

Interflex Datensysteme AG, in Dietikon, Hasenbergstrasse 7, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 14. 7. 1987. Zweck: Entwicklung, Herstellung und Vertrieb von Datenerfassung und artverwandten Systemen. Die Gesellschaft kann sich zudem an industriellen und kommerziellen Unternehmen beteiligen, solche industriellen und kommerziellen Unternehmen beteiligen, solche Unternehmen finanzieren sowie immaterielle Güter und andere Kapitalanlagen erwerben, verwalten und veräussern. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberiert, 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: brieflich, im SHAB odet telegrafisch. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Erwin R. Griesshammer, von Herisau, in Lenzburg, Präsident, und Dr. Pius Glaus, von und in Benken SG, beide mit Kollektivunterschrift zu zweien. Kollektivprokura zu zweien hat Giovanni Facci, italienischer Staatsangehöriger, in Unterehrendingen.

17. Juli 1987. Hirschmann Engineering AG, bisher in Zürich 9, Beratung und Unterstützung von Gesellschaften (SHAB Nr. 148 vom 1.7. 1987, S. 2650). Statuten am 13. 7. 1987 geändert. Neuer Sitz: Rüti Adresse: Neuhofstrasse 6. Durch Ausgabe von 150 neuen Namenaktien zu Fr. 1000 oo auf Fr. 250 000, zerlegt in 250 Namenaktien zu Fr. 1000, erhöht worden; es ist voll liberiert.

17. Juli 1987 Compona AG, in D ü b e n d o r f, elektrische und elektronische Bau-teile (SHAB Nr. 196 vom 24. 8. 1983, S. 2961). Statuten am 3. 7. 1987 geändert. Durch Ausgabe von 300 neuen Namenaktien zu Fr. 1000 ist das Grundkapital von Fr. 200 000 auf Fr. 500 000, zerlegt in 500 Namenaktien zu Fr. 1000, erhöht worden; es ist voll liberiert.

Namenaktien zu Fr. 1000, erioni worden, es ist van 20 17. Juli 1987

Grob & Co Aktiengesellschaft, in Horgen, Apparate und Zubehör für die Textilindustrie (SHAB Nr. 114 vom 20. 5. 1987, S. 2029). Die Generalversamblung vom 10. 7. 1987 hat die Statuten geändert und das Grundkapital durch Annullierung von 210 Namenaktien zu Fr. 1000 von Fr. 1 500 000 auf Fr. 1 290 000 herabgesetzt. Durch Ausgabe von 210 neuen Namenaktien zu Fr. 1000 vol st das Grundkapital sodann wieder auf Fr. 1 500 000, zerlegt in 1500 Namenaktien zu Fr. 1000, erhöht worden. Das Grundkapital ist voll liberiert.

17. Juli 1987

17. Juli 1987

Vastal-Scherrer, Vermögensverwaltung und Anlageberatungs AG, in K10 t e n (SHAB Nr. 282 vom 3. 12. 1986, S. 4633). Statuten am 3. 6. 1987 geändert. Durch Ausgabe von 200 neuen Inhaberaktien zu Fr. 500 ist das Grundkapital von Fr. 50 000 auf Fr. 150 000, zerlegt in 100 Namenaktien zu Fr. 500 und 200 Inhaberaktien zu Fr. 500, erhöht worden. Der Erhöhungsbetrag ist durch Verrechnung liberiert worden. Das Grundkapital ist voll liberiert. Neue Mitglieder des VR (Verwaltungsrates): Wolfgang Vastal; er führt weiter Einzelunterschrift, und Roger Rudolf, von Büren zum Hof, in Wädenswil, mit Einzelunterschrift. Claudia Vastal-Scherrer, bisher einziges Mitglied des VR, ist nun Präsidentin desselben; sie führt weiter Einzelunterschrift. Unterschrift von Margrit Hafner erloschen.

Unterschrift von Margrit Hafner erloschen.

17. Juli 1987

Exem AG, in Zürich 11, Dörflistrasse 10, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 7. 7. 1987. Zweck. Aktivitäten im Bereiche Veranstaltungsunterstützung, Werbegeschenkberatung und Verkaufsunterstützung; kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen und Immobilien erwerben oder veräussern. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberiert, 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an Aktionäre: brieflich. Verwaltungsrat: 1 bis 5 Mitglieder. Ihm gehören mit Einzelunterschrift an: Ruedi Müller, von Wiesendangen, in Sarnen, Präsident, und Bruno Bühler, von Rüschlikon, in Zufikon. Einzelprokura hat: Hans Zumstein, von Lungern, in Sarnen.

17. Juli 1967
Extra-Tour AG, in D i e t l i k o n, Industriestrasse 25, Aktiengesell-schaft (Neueintragung). Statutendatum: 6.7. 1987. Zweck: Förderung, Organisation und Durchführung von Reisen im In- und Aus-

land; kann weitere, in die Bereiche Touristik und Verkehr fallenden land; kann wettere, in die Bereiche Touristik und Verkehr fallenden Dienstleistungen erbringen, sich an ähnlichen Unternehmungen beteiligen und Liegenschaften erwerben und veräussern. Grundkapital: Fr. 160 000, voll liberiert, 160 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an Aktionäre: im SHAB oder brieflich. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören mit Kollektivunterschrift zu zweien an: Egon Krause, deutscher Staatsangehöriger, in Dällikon, Präsident; Franz Dähler, von Rüte, in Uzwij; Claudia Rhyner, von Haslen, in Ingenbohl, und Anton Lüdi, von Willadingen, in Heimberg.

17. Juli 1987

17. Jul 1987

Pathos Training AG, in D ü b e n d o r f, Management und Verkaufsschulung (SHAB Nr. 73 vom 30. 3. 1987, S. 1226). Statuten am 1. 7. 1987 geandert. Neuer Zweck: Schulung und Beratung in den Bereichen Verkaufs-, Telefon- und Messegeschäft sowie im Führungsbereich; kann Grundstücke erwerben, verwalten und veräussern, pachten und verpachten sowie sich an ähnlichen Unternehmen beteiliere.

17. Juli 1987
Avitel AG, in Zürich 10, Programme für elektronische Medien (SHAB Nr. 283 vom 3. 12. 1984, S. 4289). Statuten am 22. 6. 1987 geändert. Durch Ausgabe von 100 neuen Namenaktien zu Fr. 1000 ist das Grundkapital von Fr. 200 000 auf Fr. 300 000, zerlegt in 300 Namenaktien zu Fr. 1000, erhöht worden. Der Erhöhungsbetrag ist durch Verrechnung liberiert worden. Das Grundkapital ist voll liberiert. Jürg Rothmayr, nun in Uster wohnhaft, ist nicht mehr Geschäftsführer, sondern nun Direktor; er führt weiterhin Kollektivnterschöft zu zweien. unterschrift zu zweien.

iler Norm Antrieb AG, in Feuerthalen (SHAB Nr. 270 vom Madier Norm Antries AG, in Fe tier in a len (Shab Ni. 270 voin 18. 11. 1983, S. 3974). Statuten am 17. 6. 1987 geändert. Durch Ausgabe von 500 neuen Namenaktien zu Fr. 1000 ist das Grundkapital von Fr. 500 000 auf Fr. 1 000 000, zerlegt in 1000 Namenaktien zu Fr. 1000, erhöht worden. Der Erhöhungsbetrag ist durch Verrechnung liberiert worden. Das Grundkapital ist voll liberiert. Neu hat Einzelprökura: Karin Mädler, deutsche Staatsangehörige, in Ulm (D). 17. Juli 1987

17. Juli 1987
Pferdesportstall Sigg AG, in B u c h s (SHAB Nr. 173 vom 28. 7. 1973, S. 2630). Reinhard Sigg ist infolge Todes aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Alice Sigg ist nicht mehr Vizepräsidentin des VR, sondern nun Präsidentin desselben; sie führt weiter Einzelunterschrift.

Mettler Optic AG, in Greifensee (SHAB Nr. 73 vom 1. 4. 1986, S. 1198). Nachdem die Gläubiger im Sinne von Art. 748 OR befriedigt bzw. sichergestellt worden sind, wird diese Firma im Handelsregister gelöscht.

17. Juli 1987
Mettler Produktion AG, in S t ä f a , Herstellung optischer, mechanischer, elektrischer und elektronischer Geräte usw. (SHAB Nr. 73 vom 1. 4. 1986, S. 1198). Nachdem die Gläubiger im Sinne von Art. 748 OR befriedigt bzw. sichergestellt worden sind, wird diese Firma im Handelsregister gelöscht.

17. Juli 1987. Logon Software AG, in Zürich 9 (SHAB Nr. 260 vom 6. 11. 1984, S. 3942). Othmar Wirth ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift sowie diejenige von Angela Rizzi sind erloschen. Neue Mitglieder des VR mit Einzelunterschrift: André Siffert, von Ueberstorf, in Stettlen, Präsident und Geschäftsführer, und Hans-Ulrich Gertsch, von Lauterbrunnen, in Münsingen.

17. Juli 1987.

Logon AG, in Z ü r i c h 9, Herstellung von und Handel mit elektronischen Geräten und Bestandteilen usw. (SHAB Nr. 82 vom 8. 4. 1982, S. 1101). Othmar Wirth und Walter Pfister sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neue Mitglieder des VR mit Einzelunterschrift: André Siffert, von Ueberstorf in Stettlen, Präsident des VR und Geschäftsführer, und Hans-Ulsich Geschaftsprach von Lausenburgen; im Müsenschen, und Hans-Ulrich Gertsch, von Lauterbrunnen, in Münsingen.

17. Juli 1987
HR Forster AG, Zweigniederlassung in Urdorf, Schützenstrasse 15 (Neueintragung), Zweigniederlassung der im Handelsregister des Kantons Aargau eingetragenen Aktiengesellschaft «HR Forster AG», in Dietwil (SHAB Nr. 127 vom 5. 6. 1987, S. 2273). Zweck: Planung und Ausführung von Architekturarbeiten, Generalauunternehmung, Verwaltung von Liegenschaften, An- und Verkauf von Grundstücken; kann sich an anderen Unternehmungen ähnlicher Art beteiligen. Die Vertretung erfolgt mit Einzelunterschrift durch Hansruedi Forster, von Muolen, in Sins, Leiter der Zweigniederlassung, und mit Kollektivunterschrift zu zweien durch Johann Niederberger, von Wolfenschiessen, in Oberrüti. berger, von Wolfenschiessen, in Oberritti.

17. Juli 1987

17. Juli 1987

Landw. Konsumgenossenschaft Aeugst a.A. und Thal, in A e u g s t a m A lb i s (SHAB Nr. 285 vom 5. 12. 1984, S. 4329). Die Generalversammlung vom 6. 5. 1987 hat die Fusion mit der Landwirtschaftlichen Genossenschaft Rifferswil-Hausen und Umgebung, in Rifferswil, beschlossen. Demnach gehen die Aktiven und Passiven der Landw. Konsumgenossenschaft Aeugst am Albis und Thal nach Art. 914 OR auf die Landwirtschaftliche Genossenschaft Rifferswil-Hausen und Umgebung über. Die Landw. Konsumgenossenschaft Aeugst am Albis und Thal ist aufgelöst.

am Albis und Thal ist aufgelöst.

17. Juli 1987

Landwirtschaftliche Genossenschaft Rifferswil-Hausen und Umgebung, in R i f f e r s w i 1 (SHAB Nr. 132 vom 12. 6. 1987, S. 2362). Mit Beschluss der Generalversammlung vom 3. 6. 1987 hat die Genossenschaft dem Wege der Fusion die «Landw. Konsumgenossenschaft Aeugst am Albis und Thal», in Aeugst am Albis, übernommen. Damit sind die Aktiven und Passiven der «Landw. Konsumgenossenschaft Aeugst am Albis und Thal», gemäss Fusionsbilanz per 31. 12. 1986 im Sinne von Art. 914 OR an die Landwirtschaftliche Genossenschaft Rifferswil-Hausen und Umgebung übergegangen. Sodann sind gleichzeitig die Statuten geändert worden. Neue Firma: Landwirtschaftliche Genossenschaft Albis. Neuer Zweck: Verbesserung der wirtschaftlichen Verhältnisse ihrer Mitglieder insbesondere durch preisgünstige, fristgerechte und kontinuierliche Vermittlung eines bedarfsgerechten Sortimentes qualitativ hochwertiger Artikel des land- und hauswirtschaftlichen Bedarfs, zielgerichtete Beschaffung und Vermarktung landwirtschaftlicher Erzeugnisse; Durchfuhrung von Kursen, Vorträgen, kulturellen und geselligen Anlässen; Mitgliedschaft beim Verband ostschweizerischer landwirtschaftlicher Genossenschaften (VOLG) Winterthur; kann Liegenschaften erwerben, überbauen, belasten, verwalten und veräussern und sich an anderen Gesellschaften beteiligen; das Wirtschaftsgebiet der Genossenschaft umfasst die Gemeinden Rifferswil, Hausen am Albis, Langnau am Albis und Aeugst am Albis. Die solidarische Haftbarkeit ist auf Fr. 5000 je Mitglied, die unbeschränkte Nachschusspflicht auf Fr. 5000 je Mitglied, die unbeschränkte Nachschusspflicht auf Fr. 1000 je Mitglied, die unbeschränkte Nachschusspflicht auf Fr. 1000 je Mitglied, die unbeschränkte Nachschusspflicht auf Fr. 1000 ie Mitglied, die unbeschränkte Nachschusspflicht auf Fr. 1000 je Mitglied beschränkt worden. Der «Anzeiger des Bezirkes Alfoltern» ist nicht mehr Publikationsorgan; das SHAB ist nun einzidern und heisst Verwaltung. Der Präsident, der Vizepräsident und der

tung: Armin Sidler, von und in Aeugst am Albis, zugleich Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Peter Althaus, Präsident der Verwaltung, und Margrit Frehner, Aktuarin der Verwaltung, führen weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien, jedoch nun unter Wegfall der bisherigen Beschränkung. Martin Wolf hat nicht mehr die Bezeichnung Verwalter, sondern neu Geschäftsführer; er führt weiterhin Einzelunterschrift.

17. Jul 1967
Passport AG, in Zürich 1, Handel mit Waren aller Art (SHAB Nr. 166 vom 19. 7. 1984, S. 2594). Dr. Hans Bracher ist infolge Todes aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; Unterschrift erloschen. Neues einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift: Dr. Viktor Furrer, von Eisten, in Stans. Neue Adresse: Talacker 35, Zürich 1, c/o Visura Treuhand-Gesellschaft.

17. Juli 1987

Archimmo Birmensdorf AG, in Birmens dorf, Architektur- und Planungsbüro usw. (SHAB Nr. 250 vom 27. 10. 1982, S. 3426). Statu-ten am 30. 6. 1987 geändert. Neue Firma: Archimmo AG.

17. Juli 1987

Jakob Gut Söhne AG, in Zürich 2, Leinen- und Baumwollweberei und Bett-, Tisch- und Küchenwäschefabrik (SHAB Nr. 284 vom 5. 12. 1985, S. 4565). Max Gut-Lippmann ist infolge Todes aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; Unterschrift erloschen. Neues einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift: James Gut, von und in Zürich.

17. July 1967 Hospimed Information AG, in Zürich 7 (SHAB Nr. 251 vom 28. 10. 1986, S. 4098). Statuten am 29. 6. 1987 geandert. Die eintra-gungspflichtigen Tatsachen haben dadurch keine Änderung erfahren.

17. Juli 1967

Banatlantico Zürich AG, in Zürich I, Finanzgeschäfte aller Art (SHAB Nr. 28 vom 5. 2. 1987, S. 458). Neuer Vizedirektor mit Kollektivunterschrift zu zweien: Léonard Wolter, luxemburgischer Staatsangehöriger, in Zürich.

17. Juli 1987

17. Juli 1987
Schweizerische Nationalbank, mit Sitz des Direktoriums in Zürich 1 (SHAB Nr. 123 vom 1. 6. 1987, S. 2194), Aktiengesellschaft mit rechtlichem und administrativem Sitz in Bern. Unterschriften von Werner Bächtold und Martin Klaus sowie Prokura von Dr. Reto Diezi erloschen.

17 Inli 1987

17. Jun 1967
Wälti Elektro AG, in Lindau, Stark- und Schwachstromanlagen (SHAB Nr. 302 vom 30. 12. 1986, S. 4957). Neuer Geschäftsführer mit Kollektivunterschrift zu zweien ist: Wolfgang Bernauer, deutscher Staatsangehöriger, in Illnau-Effretikon.

17. Juli 1987

Orconsult SA, in Zūrich 3, Verwaltungsgesellschaft usw. (SHAB Nr. 182 vom 8. 8. 1986, S. 3101). Prokura von Dr. Silvio Rossetti erloschen.

17. Juli 1987

Bank Künzler AG, in Zürich 1 (SHAB Nr. 153 vom 7. 7. 1987, S. 2722). Die Unterschriften von Albert Markwalder und Walter Hofmann sind erloschen.

17. Juli 1987

Walter Weiss Treuhand AG, in Zürich 9 (SHAB Nr. 21 vom 28. 1. 1987, S. 342). Die Prokura von Philippe Ray ist erloschen. Isabella Reisenbauer hat nicht mehr Kollektiv-, sondern nun Einzelprokura

Coffure Saxer AG, in Z û rich 7 (SHAB Nr. 276 vom 26. 11. 1985, S. 4438). Hanspeter Saxer, einziges Mitglied des Verwaltungsrates, ist nun Bürger von Oetwil am See.

17. Juli 1987

17. Juli 1967. Partnerwahl-Institut Fortuna AG, in Dietik on (SHAB Nr. 256 vom 3. 11. 1986, S. 4185). Über diese Gesellschaft wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Zürich vom 18. 6. 1987 der Konkurs eröffnet. Dadurch wurde die Gesellschaft aufgelöst.

17. Juli 1987

Schönenberg & Hertler AG, in Winterthur IV, Bodenbeläge (SHAB Nr. 296 vom 18. 12. 1979, S. 3958). Das Konkursverfahren wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Winterthur vom 2. 7. 1987 als geschlossen erklärt. Die Firma wird von Amtes wegen gelöscht.

17. Juli 1987

17. Juli 1987
Emil + Rudolf Forrer, in Zürich 7, Plattenstrasse 22, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Gesellschaftsbeginn: 1. 1. 1987. Gesellschafter: Emil Forrer, von Wildhaus, in Zürich 7, und Rudolf Forrer, von Wildhaus, in Zürich 7, und Rudolf Forrer, von Wildhaus, in Zürich, und Esther Forrer-Känzig, von Wildhaus, in Wollerau. Gartenbauunternehmung. 17. Juli 1987

ULZ Management Urs Luzzi & Co, in Zürich 3, Kommandit-gesellschaft (SHAB Nr. 277 vom 27. 11. 1985, S. 4458). Urs Luzzi, unbeschränkt haftender Gesellschafter, wohnt nun in Wollerau.

17. Juli 1987

17. Juli 1987

Zürcher Immobilien-Aktiengesellschaft, in Zürich 1 (SHAB Nr. 244 vom 20. 10. 1986, S. 3978). Emil Straub ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Bruno Schürch, Mitglied des VR, ist nun zugleich Präsident desselben; er führt weiter Kollektivunterschrift zu zweien. Neues Mitglied des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Dr. Hermann Weigold, von und in Winterthur. Neu hat Kollektivprokura zu zweien Markus Steiner von Thun in Adliewil ner, von Thun, in Adliswil.

17 Inli 1987

17. Juli 1987
Aktiengesellschaft Trudel, in Zürich I, Handel mit Rohseide und Seidenabfällen usw. (SHAB Nr. 165 vom 19. 7. 1983, S. 2505). Edy Paul Richard Brenneisen-Trudel ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden. Neues Mitglied des VR ohne Zeichnungsbefugnis: Dr. Martin A. Wenner, von St. Gallen, in Zürich.

17. Juli 1987

11. Jul. 1987. Inter Golf Vacation Club AG, in Zürich 2 (SHAB Nr. 244 vom 20. 10. 1986, S. 3978). Willy Oesch ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift ist Karl Zeller, von Zürich und Quarten, in Walchwil. Neue Adresse der Gesellschaft: Letzigraben 11, in Zürich 3, c/o Karl Zeller.

17. Juli 1987

11. Juli 198/ Café Regenbogen AG, in Zürich 1 (SHAB Nr. 34 vom 11. 2. 1986, S. 521). Alfred Furrer und Claude Haari sind aus dem VR (Verwal-tungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Jochen Uhl ist nun einziges Mittglied des VR; er führt nicht mehr Kollektiv-, sondern Einzelunterschrift.

17 Iuli 1987

17. Juli 1987

Pusterla AG, in Zürich 2, elektrische und elektronische Apparate und Bestandteile (SHAB Nr. 153 vom 6. 7. 1982, S. 2185). Kurt Pusterla ist infolge Todes aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; Unterschrift erloschen. Neues einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift: Alois Steiger, von Waldkirch, in Volketswil. Neue Adresse Hohlstrasse 52, Zürich 4.

17. Juli 1987

17. Juli 1987

Maschinenfabrik Rieter AG, in Winterthur I(SHAB Nr. 123 vom 1. 6. 1987, S. 2194). Unterschrift von Dr. Gerhard Mandl sowie Prokuren von Willy Sommer und Oskar Schett erloschen. Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Werner Schenkel, von Winterthur, in Frauenfeld.

17. Juli 1987

Modeagentur Edi Müller AG, in Opfik on (SHAB Nr. 19 vom 24. l. 1985, S. 289). Neue Adresse: Talackerstrasse 17, TMC Textil & Mode Center, Glattbrugg.

17. Juli 1987

Sofibra AG, in Zürich 1, Finanz- und Handelsgeschäfte aller Art
(SHAB Nr. 267 vom 17. 11. 1981, S. 3618). Neues Mitglied des VR
(Verwaltungsrates) mit Einzelunterschrift ist Dr. Martin Wenner, von St. Gallen, in Zürich. Dr. Giovanni Wenner, bisher einziges Mitglied des VR, ist nun zugleich Präsident desselben; er führt weiter Einzel-

17. Juli 1987

Gebr. Thurkauf, in Zürich 3, Biscuit- und Konfiseriewaren, Kol-lektivgesellschaft (SHAB Nr. 167 vom 21.7. 1947, S. 2053). Diese Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die

17. Juli 1987

J. P. Neuenschwander, Z weigniederlass un gin Dietik on. Unter dieser Firma besteht mit Sitz in Dietikon eine Zweigniederlassung der im Handelsregister Tafers eingetragenen Einzelfirma «J. P. Neuenschwander», mit Sitz in Wünnewil-Flamatt (SHAB Nr. 33 vom 11. 2. 1987, S. 544). Adresse der Zweigniederlassung: Moosmattstrasse 29. Geschäftsnatur der Firma: Möbelhandlung «Die alte Mühle». Die Zweigniederlassung wird vertreten mit Einzelunterschrift durch den Firmainhaber Jean-Pierre Neuenschwander, von Eggiwil, in Grandson, und Elisabeth Chiandussi, von Mels, in Grandson, Leiterin dieser Zweigniederlassung.

17. Juli 1987
Genossenschaft Freizeit- und Sportzentrum Migros FSM, in Greifense e (SHAB Nr. 32 vom 8. 2. 1985, S. 497). Eduard Klöti ist aus der Verwaltung ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues Mitglied der Verwaltung mit Kollektivunterschrift zu zweien: Alfred Isler, von und in Winterthur.

Wunderli & Co, in Meilen, Kommanditgesellschaft, Verwaltung von Liegenschaften (SHAB Nr. 4 vom 8. 1. 1981, S. 54). Die Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloscher

17. Juli 1987

17. Jul 1987

Dolmetscherschule Zürich, in Zürich 6, Genossenschaft (SHAB Nr. 48 vom 27. 2. 1984, S. 698). Max Neuenschwander ist aus der Verwaltung ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues Mitglied und zugleich Präsident der Verwaltung mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Peter Benz, von Zürich, in Herrilberg. Neue Adresse der Genossenschaft: Thurgauerstrasse 56, in Zürich 11.

17. Juli 1987

Translogistic AG, in Z ü r i c h 2, Transportgeschäfte (SHAB Nr. 97 vom 29.4. 1986, S. 1626). Die Prokura von Roger Proamer ist erloschen.

17. Juli 1987

Raiph Teitler Reisen, in Zürich (SHAB Nr. 257 vom 4. 11. 1985, S. 4137). Diese Firma ist infolge Überganges des Geschäftes mit Aktiven und Passiven and ien eue Aktiengesellschaft «Ralph Teitler Reisen AG», in Zürich, erloschen.

voll liberiert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Geseilschaft übernimmt das unter der Firma eRalph Teitler Reisen» in Zürich geführte
Geschäft mit Aktiven von Fr. 491 276.32 und Passiven von
Fr. 441 276.32 gemäss Übernahmebilanzper 1. 2. 1987 zum Preise von
Fr. 50 000, welcher voll auf das Grundkapital angerechnet wird.
Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: brieflich
oder im SHAB oder telegrafisch. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere
Mitglieder. Einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift ist: Ralph
Teitler, von Zürich und Untereggen, in Küsnacht ZH.

17. Juli 1987

17. Juli 1987

Kelor Invest AG, in Zürich 6 (SHAB Nr. 115 vom 22. 5. 1986, S. 1969). Mit Beschluss der Generalversammlung vom 2. 7. 1987 hat is 1969). Mit Beschluss der Generalversammlung vom 2. 7. 1987 hat Kelor Invest AG in Liquidation durchgeführt. Prokura von Edeltraut Mäder erloschen. Liquidator ist das einzige Mitglied des Verwaltungsrates, Ernst Müller; er führt seine Einzelunterschrift nicht mehr als Verwaltungsrat, sondern nunmehr als Liquidator.

Equatour AG, in Zürich 10, Förderung der kulturellen und wirtschaftlichen Beziehungen (SHAB Nr. 302 vom 30. 12. 1986, S. 4958). Clémence Diabaté ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; Unter-

#### Bern - Berne - Berna

Büro Aarberg

17. Juli 1987 Buchdruckerei Th. Schwab AG, in Lyss (SHAB Nr. 202 vom 2. 9. 1981, S. 2805). Gertrud Schmidhalter-Schwab, Sekretärin des VR (Verwaltungsrates), ist infolge Todes aus diesem ausgeschieden; ihre Unterschrift ist erloschen. Karl Schmidhalter-Schwab, bisher Präsiist neu einziges Mitglied des VR, weiterhin mit Einzelunter-

schrift. 17. Juli 1987

Peter Weibel, in Lyss, Entwicklungs- und Konstruktionsbüro (SHAB Nr. 85 vom 15. 4. 1985, S. 1414). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

17 Inli 1987

Meinrad Stemmer, in L y s s, elektro- und fernmeldetechnische Anlagen (SHAB Nr. 94 vom 24. 4. 1978, S. 1267). Geschäftsadresse neu: Busswilstrasse 9c. Der Inhaber wohnt nun in Lyss.

Hans Abplanalp AG Export-Import, in Lyss (SHAB Nr. 216 vom 16. 9. 1983, S. 3226). Geschäftsadresse neu: Bielstrasse 25.

17. Juli 1987 Willy Leiser, Brauereigarage, in Lyss (SHAB Nr. 56 vom 8. 3. 1973, S. 640). Geschäftsadresse neu: Bernstrasse 19c.

Büro Bern

Berichtigung

Sonderegger & Co. AG, in B e r n , Bijouterie usw. (SHABNr. 164 vom 20. 7. 1987, S. 2911). Jürg Andrea Sonderegger ist Präsident des Ver-

17. Juli 1987

 Someta AG, in Bern, Inneneinrichtungen usw. (SHAB Nr. 217 vom 18. 9. 1986, S. 3599). Christian Blaser, Vizepräsident, und Paul Gygax, Sekretär, sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neue Mitglieder des VR mit Einzel-unterschrift sind: Peter Ruf, von Murgenthal, in Bern, und Jean Kel-ler, von Pleigne, in Delémont.

17. Juli 1987

17. Juli 1987 Bracher & Huldi AG, Strassen- und Tiefbauunternehmung, in Bern (SHAB Nr. 256 vom 3. 11. 1982, S. 3505). Es wohnen nun: Rudolf Huldi, Mitglied des Verwaltungsrates, in Wahlendorf, Gemeinde Meikirch, und André Lehmann, Pokurist, in Meikirch.

17 Juli 1987

Evangelische Gemeinde Bern, in Bern, Verein (SHAB Nr. 303 vom 28. 12. 1983, S. 4425). Da der Verein nicht eintragungspflichtig ist, wird der auf ihn bezügliche Eintrag im Handelsregister gelöscht.

17. Juli 1987

17. Jul 1967
Eximpa Handelsgesellschaft AG, in Bern, Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 257 vom 2. 11. 1984, S. 3894). Der Verwaltungsrat bestehn nun aus Renate Kursch-Millet, nun in Horriwil, Präsidentin (bisher einziges Mitglied), und François Millet, von Champagne, Vaumarcus und Fresens, in Ittigen (neu); sie führen Einzelunterschrift.

17. Jun 1967 D. Gerber, in Köniz, Einrichtungen und Apparate für Coiffeur-betriebe (SHAB Nr. 251 vom 28. 10. 1985, S. 4042). Neues Geschäfts-domizil: Liebefeld, Kirchstrasse 15.

17. Juli 1987

17. Jun 1967 Moser & Suter AG Architekten SIA, in Bern (SHAB Nr. 38 vom 17. 2. 1987, S. 627). Olivier Moser ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues Mitglied des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Rudolf Hort, von Wölflinswil, in Bern.

17 Inli 1987

Polyprint AG, in Bern, Kalender usw. (SHAB Nr. 160 vom 14. 7. 1986, S. 2734). Neues Mitglied des Verwaltungsrates ist Rita Jeker (bisher Sekretärin); sie führt weiterhin Kollektivunterschrift zu

17. Juli 1987

Dr. Rischik Schulen AG, in Bern (SHAB Nr. 267 vom 15. 11. 1985, S. 4295). Direktor mit Einzelunterschrift ist neu: Christian Glur, von Roggwil BE, in Muri bei Bern.

17. Juli 1987

17. Juli 1987

Techdata AG Institut für Informationstechnik, in Bern (SHABNr. 89 vom 21. 4. 1987, S. 1519). Neue Mitglieder des Verwaltungsrates mit Kollektivunterschrift zu zweien für das Gesamtunternehmen sind: Dr. Rudolf Dieterle, nun in Biel-Benken, Delegierter (bisher Geschäftsführer), und Hans Hübscher, von Seedorf BE, in Münsingen.

Verband schweizerischer Regionalbanken und Sparkassen, in Bern, verein (SHAB Nr. 281 vom 2. 12. 1986, S. 4610). Die Prokura von Andreas Pflugshaupt ist erloschen. Martin Schädeli führt neu als Vizedirektor Kollektivunterschrift zu zweien; seine Prokura ist erloschen. Kollektivprokura zu zweien führen neu: Walter Burri, von Wahlern, in Gümligen, Gemeinde Muri bei Bern; Fritz Jörg, von Sumiswald, in Oberönz; Yves Menoud, von Les Ecasseys, in La Tourde-Trème, und Willy Schluep, von Nennigkofen, in Rüfenacht, Gemeinde Worb.

17 Inli 1987

Gemeinde Worb.

17. Juli 1987

Fagle Air Service SA, bisher in Lugano (SHAB Nr. 250 vom 25. 10. 1984, S. 3788). Die Generalversammlung vom 4. Mai 1987 hat den Sitz nach Bern verlegt und die Statuten revidiert. Die Firma wurde geändert in Eagle Air Service Ltd. Die Gesellschaft bezweckt: Betrieb, Kauf, Verkauf und Vermietung von Luftfahrzeugen sowie Erbringung von Dienstleistungen auf dem Gebiet des Lufttransportes, insbesondere Aircharter- und Flugtaxidienste. Sie kann sich an Unternehmungen beteiligen sowie Grundstücke erwerben und veräussern. Die ursprünglichen Statuten datieren vom 4. August 1984 und wurden am 4. Oktober 1984 revidiert. Die 50 Namenaktien zu Fr. 1000 wurden in 500 Namenaktien zu Fr. 100 ond erhöht durch Ausgabe von 500 Namenaktien zu Fr. 100 die durch Verrechnung voll liberiert sind. Das voll liberierte Grundkapital beträgt nun Fr. 100 000, eingeteilt in 1000 Namenaktien zu Fr. 100. Die Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief, die Mitteilungen an sie schriftlich. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 10 der mehreren Mitgliedern. Ihm gehören an: mit Einzelunterschrift Dr. Georges Bindschedler, von Zürich und Bern, in Muri bei Bern, Präsident (neu), und Walter Gosteli, von Wohlen bei Bern, nun in Präsident (neu), und Walter Gosteli, von Wohlen bei Bern, nun in Präsident (neu), und Walter Gosteli, von Wohlen bei Bern, nun in Präsident (neu), und Walter Gosteli, von Wohlen bei Bern, nun in Präsident (neu), und Walter Gosteli, von Wohlen bei Bern, nun in Präsident (neu), und Walter Gosteli, von Wohlen bei Bern, nun in Präsident (neu), und Walter Gosteli, von Wohlen bei Bern, nun in Präsident (neu), und Walter Gosteli, von Wohlen bei Bern, nun in Präsident (neu), und Walter Gosteli, von Wohlen bei Bern, nun in Präsident (neu), und Walter Gosteli, von Wohlen bei Bern, nun in Präsident (neu), und Walter Gosteli, von Gränichen, in Muhen (neu). Geschäftsdomizil: Marktgass-Passage 3, bei «V. Graffenried AG».

17. Juli 1987. 17. Juli 1987

17. Juli 1987
Berner Zeitung AG, in Bern (SHAB Nr. 229 vom 2. 10. 1986, S. 3770). Die Generalversammlung vom 18. Mai 1987 hat die Statuten revidiert. Der VR (Verwaltungsrat) besteht nun aus 10 oder mehr Mitgliedern. Dem VR gehört ohne Zeichnungsberechtigung neu an: Riecardo Gullotti, von und in Bern. Die Unterschrift von Ronald Roggen, Direktor, ist erloschen. Kollektivunterschrift zu zweien führt neu: Beat Hurni, von Gurbrü, in Murten, Direktor.

17. Juli 1987

17. Juli 1987
Hirter-Kubag & Tank König AG, in Bern (SHAB Nr. 233 vom 7. 10. 1985, S. 3775). Jean Léon Piraud ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; er führte die Unterschrift nicht. Neues Mitglied des VR ohne Zeichnungsberechtigung ist Werner Hofmann, von Netstal, in Küsnacht ZH.

Büro Biel - Bureau de Bienne

17 juillet 1987

17 juillet 1987

Montres Edox S.A., à Bienne (FOSC du 16.5.1984, no 113, p. 1762). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 22 mai 1987, la société a décidé de fusionner avec «Montres Vista S.A.», aux Genevez (FOSC du 24.6.1987, no 142, p. 2549), sur la base d'un contrat de fusion dressé le 22 mai 1987, aux termes duquel «Mond un contrat de 1800 dresse le 22 mai 1967, aux termes unque «Mon-tres Vista S.A.» reprend, à titre universel, l'actif et le passif de «Mon-tres Edox S.A.», conformément aux dispositions de l'article 748 CO et selon bilan au 31 décembre 1986. La société «Montres Edox S.A.» est dissoute.

17. Juli 1987

Schweizerischer Fachverband für Musiktherapie (SFMT) (Association professionnelle Suisse de musicothérapie (APSMT), in B i c 1, Verein (SHAB Nr. 224 vom 25. 9. 1984, S. 3414). An der Mitgliederversammlung vom 28. März 1987 wurden die Statuten revidiert. Die-

publikationspflichtigen Tatsachen werden davon nicht betroffen. Marie-Thérèse Comte, Präsidentin, und Isabel Mangold-Balmer, Kassiererin, sind aus dem Vorstand zurückgetreten; ihre Unterschriften sind erloschen. Zur neuen Präsidentin wurde die bisherige Aktu-arin Anne-Tillie Sahli gewählt: Neue Kassiererin ist Ursula Hess, von Etzelkofen, in St. Gallen, und neue Aktuarin Regula Utzinger, von Zürich, in Arlesheim; alle drei führen Kollektivunterschrift zu zweien.

17. Juli 1987

17. Juli 1967 Lasarray SA, in Biel, Entwicklung und Verwertung von Verfahren für die Herstellung elektronischer Bauteile, Baugruppen und Systeme usw. (SHAB Nr. 149 vom 2. 7. 1987, S. 2663). Kollektivprokura zu zweien ist erteilt worden an Roland Ernst Kummer, von Seeberg, in

Büro Burgdorf

17 Inli 1987

17. Juli 1987

Jensen AG Burgdorf, in Burgdorf (Neueintragung). Aktiengesellschaft mit Statuten vom 7. 7. 1987. Zweck: Herstellung von und Handel mit Eingabe-, Mangel- und Faltmaschinen für Textil- und Wäschereibetriebe. Grundkapital: Fr. 500 000, eingeteilt in 500 Namenaktien zu Fr. 1000, voll liberiert. Die Gesellschaft beabsichtigt, die Liegenschaft Burgdorf-Grundbuchblatt Nr. 3826 zum Preis von maximal Fr. 2000 000 zu erwerben. Publikationsorgan ist das SHAB; Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen brieflich. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören an: Jorn Munch Jensen, dämischer Staatsangehöriger, in Bern, als Präsident und Delegierter; Rudolf Kobel, von Krauchthal, in Hettiswil, Gemeinde Krauchthal, und Jürg Baumgartner, von Trub, in Krauchthal, als Mitglieder, alle mit Kollektivunterschrift zu zweien. Domizil: Buchmatt, 3400 Burgdorf.

Büro Interlaken

17. Juli 1987

Hans-Ulrich Flück, in Brienz, Erstellen von Boden- und Wandbelägen und Handel mit Möbeln (SHAB Nr. 138 vom 15. 6. 1972, S. 1557). Diese Firma wird durch Übernahme der Aktiven und Passiven durch die nachstehend eingetragene Aktiengesellschaft «Flübo Brienz AG», in Brienz, gelöscht.

17. Juli 1987

17. Juli 1987
Flübo Brienz AG, in B ri en z., Aktiengesellschaft (Neueintragung).
Statuten: 10. Juli 1987. Zweck: Verlegen von Boden- und Wandbelägen sowie Handel mit Belägen, Möbeln, Inneneinrichtungen und Textilien. Die Gesellschaft kann Liegenschaften erwerben und veräussern, sich an anderen Unternehmungen beteiligen, Lizenzen verwerten. Grundkapital: Fr. 150 000, voll liberiert, 150 Namenaktien zu Fr. 1000. Sacheinlage und -übernahme: Aktiven (Kassa, Debitoren, angefangene Arbeiten, Waren, Material, Trans. Aktiven, Mobilien, Maschinen, Werkzeuge, Fahrzeuge, Geschäftshaus «Bort») von Fr. 400 431.80 und Passiven (Kreditoren, Kontokorrent, Baukredit, Delkredere, privil. Warenreserven, Darlehen Hans-Ulrich Flücky von Fr. 241 601.30 der Einzelfirma «Hans-Ulrich Flück», Brienz, gemäss Bilanz per 1. 1. 1987 und Sacheinlagevertrag vom 10. 7. 1987 zum Preis von Fr. 158 830.50, wovon Fr. 150 000 an das Grundkapital angerechnet werden. Die Einberufung der Generalversammlung erfolgt durch eingeschriebenen Brief an die Aktionäre. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört als einziges Mitglied an: Hans-Ulrich Flück, von und in Brienz BE, einzelzeichnungsberechtigt. Geschäftsdomizil: Bort, 3855 Brienz. einzelzeichnungsberechtigt. Geschäftsdomizil: Bort, 3855 Brie

17 Inli 1987

Ch. Schlunegger, in Grindelwald (Neueintragung). Inhaber: Christian Schlunegger, von und in Grindelwald. Geschäftszweck: Verkauf von Berufs- und Freizeitkleidern. Weitere Einzelzeichnungsberechtigte: Marianne Schlunegger, von und in Grindelwald. Geschäftsdomizil: Chalet Pfyffer, Mühlebach, 3818 Grindelwald.

Büro Langnau (Bezirk Signau)

17. Juli 1987

17. Juli 1987

Autoverkehr Oberemmental, in Eggiwil, Genossenschaft (SHAB Nr. 160 vom 15. 7. 1981, S. 2265). Präsident Gottfried Hirsbrunner, dessen Unterschrift erloschen ist, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Neu wurde der bisherige Vizepräsident, Peter Röthlisberger, von Langnau im Emmental, in Signau, zum Präsidenten und der bisherige Beisitzer, Hansrudolf Lenz, von Arni und Biglen, in Signau, Vizepräsidenten gewählt; beide zeichnen kollektiv zu zv

17 Inli 1987

17. Juli 1987

Transport AG Langnau, in Langnau im Emmental, Ausführung von Transporten (SHAB Nr. 160 vom 15. 7. 1981, S. 2265). Präsident Gottfried Hirsbrunner, dessen Unterschrift erloschen ist, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Neu wurde der bisherige Beisitzer, Peter Röthlisberger, von Langnau im Emmental, in Signau, zum Präsidenten gewählt; er zeichnet kollektiv zu zweien. Beat Blaser, von Langnau im Emmental, in Lauperswil, und Hannes Tanner, von Trub, in Iannau im Emmental, wurden als Beisitzer in den Verwaltungsrat angnau im Emmental, wurden als Beisitzer in den Verwaltungsrat gewählt: sie führen die Unterschrift nicht.

17. Juli 1987

Wohnbaugenossenschaft des Bundespersonals Langnau i. E., in Langnau im Emmental (SHAB Nr. 276 vom 25. 11. 1969, S. 2716). Sekretär Arthur Müller, dessen Unterschrift erloschen ist, ist aus dem Vorstand ausgeschieden. Neu wurde Edith Lüthi, von Landiswil, in Langnau im Emmental, als Sekretärin in den Vorstand gewählt; sie zeichnet kollektiv zu zweien.

Büro Thun

15. Juli 1987

Hans Wenger AG, in Thun, Hoch- und Tiefbauarbeiten sowie Strassenbau (SHABNr. 300 vom 28. 12. 1981, S. 4071). Hans Wenger sen., Präsident, ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschriftist erloschen. Kollektivunterschrift zu zweien ist erteilt an Magdalena Wenger, von Pohlern, in Thun. Kollektivprokura zu zweien führen neu: François Bertholet, von Rougemont, in Thun, und Kurt Kammermann, von Bowli, in Seftigen. Die Prokuren von Ursula Grossen-Wenger und von Käthi Wenger (num Käthi Lombardi-Wenger) sind erloschen. Die Prokuristin Heidi Immer wohnt nun in Steffishure, Der Prokurist Niklaus Rolli ist nun wohnhaft in Steffishure. ger) sind erloschen. Die Prokunsun Australians der Steffisburg. Der Prokunst Niklaus Rolli ist nun wohnhaft in Steffisburg.

15. Juli 1987

Frutiger AG, in T hu n, Hoch- und Tiefbau; Holzbauwerk; Elementbau; Handel mit Holz und zudienenden Waren (SHAB Nr. 39 vom 18. 2. 1987, S. 650). Die Unterschrift von Dr. Edgar Plüss ist erloschen. 15. Juli 1987

13. Jun 1967. Frutiger AG, Zweigniederlassung in Sigriswil, Hoch-und Tiefbau, Holzbauwerk usw. (SHAB Nr. 39 vom 18. 2. 1987, S. 650), mit Hauptsitz in Thun. Die Unterschrift von Dr. Edgar Plüss

15. Juli 1987

AG Balmholz, Steinbrüche und Hartschotterwerke, in Oberhofen am Thunersee (SHAB Nr. 256 vom 3. 11. 1986, S. 4187). Die Unterschrift von Dr. Edgar Plüss ist erloschen. Neu führt Kollektivunterschrift zu zweien Rudolf Rist, von Altstätten, in Ittigen.

15. Juli 1987 Frutiger Management AG, in Thun, Dienstleistungen f
ür die Frutiger Gruppe usw. (SHAB Nr. 206 vom 5. 9. 1986, S. 3443). Dr. Edgar Pl
üss, Pr
äsident, ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu in den VR und als dessen Pr
äsident mit Kollektivunterschrift zu zweien wurde Rudolf Rist, von Altst
ätten, in Ittigen, gew
ählt. Der Prokurist Hermann Schmutz wohnt p

zu in Plefeine. nun in Plaffeien.

15. Juli 1987 13. Juli 1987

Frutiger Generalunternehmung AG, in Thun (SHAB Nr. 39 vom 18. 2. 1987, S. 650). Gottlieb Brugger, Delegierter, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift sowie die Unterschrift von Dr. Edgar Plüss sind erloschen. Neu führt Kollektivunterschrift zu zweien für das Gesamtunternehmen Rudolf Rist, von Altstätten, in Ittigen.

16. Juli 1987

Karl-Heinz Liener, Rest. Turm, in Thun. Inhaber der Firma ist Karl-Heinz Liener, von Bern, in Steffisburg. Betrieb des Restaurants Turm. Schwäbisgasse 1.

16. Juli 1987

10. Jun 1987 Duscholux AG, in Thun, Herstellung und Vertrieb von Sanitär-Zubehör, insbesondere Duschen, Bad-, Trenn- und Schiebewände (SHAB Nr. 293 vom 16. 12. 1986, S. 4799). Die Prokura von Oskar Kunz ist erloschen.

17. Juli 1987

17. Juli 1987
AEH-Bärentherm, Aktiengesellschaft für Energie- und Haustechnik, in Steff is burg, Mit Statuten vom 30. Juni 1987 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt die Führung eines Handels- und Dienstleistungsbetriebes auf dem Gebiet der Energie- und Haustechnik. Die Gesellschaft ist berechtigt, Importe und Exporte zu tätigen, Lizenzverträge abzuschliessen; sie kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben und veräussern. Das voll liberierte Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Charles Piguet, von Le Chenit, in Steffisburg, Geschäftsdomizil: Untere Zulgstrasse 115B, 3613 Steffisburg. burg.

17. Juli 1987
Lobsiger & Co., in Gunten, Gemeinde Sigriswil, Immobilien-Treuhand und Verwaltungen sowie Handel mit Waren aller Art, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 64 vom 19.3. 1987, S. 1068). Diese Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Saint-Imier (SHAB Nr. 148 vom 1.7. 1987, S. 2651) im Handelsregister von Thun von Amtes wegen gestrichen.

Von Antes wegen gestichen:
17. Juli 1987

H. Weibel AG, in Thun, Hoch- und Tiefbau-Unternehmung sowie An- und Verkauf von Grundstücken (SHAB Nr. 281 vom 2. 12. 1986, S. 4610). Die Unterschrift von Peter Zimmermann, Geschäftsführer, ist erloschen. Kollektivprokura zu zweien für das Gesamtunternehmen führen neu: Rudolf Saurer, von Sigriswil, in Frutigen, als Geschäftsführer, und Marcel Peter, von Eggiwil, in Heimberg.

Büro Wimmis (Bezirk Niedersimmental)

17. Juli 1987

Boutique Pony, W. Meyer, in Spiez, Textilien, Schmuck und Geschenkartikel für Mode und Freizeit (SHAB Nr. 40 vom B. 2. 1982, S. 531). Die Firma wurde geändert in Pony-Mode-Shop, W. Meyer, Es wurde ein neues Geschäftslokal in 3072 Ostermundigen, Bernstrasse 36, eröffnet. Neues Domizil: Zentrum Edelweiss, See-

#### Luzern - Lucerna - Lucerna

10. Juli 1987

Gebr. von Allmen, in Buchrain, Ronstrasse 2, 6033 Buchrain (Neueintragung). Kollektivgesellschaft mit Beginn am 1. 1. 1987. Gesellschafter: Hans von Allmen, von Lauterbrunnen, in Buchrain, Peter von Allmen, von Lauterbrunnen, in Perlen, Gemeinde Buchrain. Diese Gesellschaft hat auf den 1. Januar 1987 Aktiven und Passiven der bisherigen im Handelsregister nicht eingetragenen Einzelfirma «Hans von Allmen Bauspenglerei», in Buchrain, übernommen. Betrieb einer Bauspenglerei; Erwerb und Veräusserung von Liegenschaften

schaften.
17. Juli 1987
Montabis AG, in Luzern, Geissensteinring 26, 6005 Luzern (Neueintragung). Aktiengesellschaft laut Statuten vom 15. 7. 1987. Zweck: Vermittlung von Temporär- und Dauerstellen in sämtlichen Berufsgattungen; Beteiligungen; Erwerb, Belastung und Veräusserung von Liegenschaften. Grundkapital: Fr. 50 000, eingeteilt in 100 Namensteinen zu Fr. 500, wovon Fr. 20 000 einbezahlt sind. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen erfolgen schriftlich. Verwaltungsrat: 1 bis 5 Mitglieder. Präsident: Kurt Wenger, von Buchholterberg, in Bern. Mitglieder: Stefan Hofer, von Rapperswil BE, in Luzern, und Daniela Wenger, von Buchholterberg, in Luzern. Die Mitglieder zeichnen kollektiv zu zweien, der Präsident führt keine Unterschrift.
17. Juli 1987

17. Juli 1987
Organa AG Software und EDV-Systeme, in Luzern (SHAB Nr. 96 vom 29. 4. 1987, S. 1167). Erwin Kunz ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Peter Alther, von Eggersriet, in Hermetschwil.

17. Juli 1987

Genossenschaft für bäuerliche Weiterbildung, in Sursee, Bahnhofstrasse 37, 6210 Sursee (Neueintragung). Genossenschaft laut Statuten vom 1. 4. 1987. Zweck: Weiterbildung des Bauernstandes und der landlichen Bevölkerung; sie kann insbesondere ein Schulungszentrum betreiben, mieten oder betreiben lassen. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haftet nur deren Vermögen. Es werden Anteilscheine zu Fr. 5000 ausgegeben. Publikationsorgan: STABA. Mittellungen erfolgen durch einfache Briefpost. Vorstand: 5 bis 9 Mitglieder. Präsident: Alois Hodel, von und in Egolzwil; Vizepräsidentin: Marie-Theres Voney, von Inwil, in Gisikon; Aktuar: Robert Rüttimann, von und in Beromünster; sie zeichnen kollektiv zu zweien.

17. Jun 1987
Gebrüder Müller AG, Triengen, in Triengen Gerund, 6234 Triengen (Neueintragung). Aktiengesellschaft laut Statuten vom 8. 7. 1987. Zweck: Fabrikation von und Handel mit Zementwaren und Gartenbaumaterialien und aller verwandten Produkte; Beteiligungen; Finanzierung von Unternehmen; Erwerb, Verwaltung und Veräusse-

rung von Immobilien, Wertschriften, immateriellen Güterrechten und anderen Kapitalanlagen. Grundkapital: Fr. 150 000, eingeteilt in 90 Stammaktien zu Fr. 1000 und 600 Stimmrechtsaktien zu Fr. 100, alle auf den Namen lautend und voll liberiert. Gemaßs Sacheinlage- und Übernahmevertrag vom 8. Juli 1987 und Bilanz per 31. Dezember 1986 übernimmt die Gesellschaft von der bisherigen Kollektivgesellschaft (Gebr. Müller Triengen», in Triengen, sämtliche Aktiven (inklusive Grundstück Nr. 299, Grundbuch Triengen) zum Preise von Fr. 1 636 861. Vom Aktivenüberschuss und Übernahmepreis von Fr. 328 474.55 werden Fr. 150 000 an das Grundkapital angerechnet. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Präsident: Hans Müller, von Unterkulm, in Triengen; Mitglieder: David Müller, von Unterkulm, in Triengen, und Ernst Müller, von Unterkulm, in Triengen, und Ernst Müller, von Unterkulm, in Triengen; 17. Juli 1987 17. Juli 1987

17. Jul. 1987

Gebr. Müller Triengen, in Triengen, Zementwaren, Gartenbauartikel, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 50 vom 29. 2. 1984, S. 731).

Diese Kollektivgesellschaft hat sich auf den 31. Dezember 1986 auf gelöst. Sie ist nach durchgeführter Liquidation erloschen. Sämtliche Aktiven und Passiven gehen über an die neue «Gebrüder Müller AG, Triengen», in Triengen.

17 Juli 1987

17. Jul 1987

Conta AG, in Luzern, Konsultations- und Beratungstätigkeit (SHAB Nr. 38 vom 16. 2. 1976, S. 446). Emil Flückiger ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden, seine Unterschrift ist erloschen. Neuer einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Urs Renggli, von Ruswil und Kriens, in Hergiswil NW.

17. Juli 1987

Leo Disler-Lustenberger, in Willis a u - Stadt, Im Grund 8, 6130 Willisau (Neueintragung), Einzelfirma. Inhaber: Leo Disler, von und in Willisau-Stadt. Handel mit Textilien, Lebensmitteln und Getränken; Betrieb einer Tankstelle.

17. Juli 1987
Fritz Fischer Elektronik, in Herlisberg, Alte Post, 6028 Herlisberg (Neueintragung), Einzelfirma. Inhaber: Fritz Fischer, von Wachseldorn, in Herlisberg. Import von und Handel mit elektronischen Geräten.

17. Juli 1987

17. Juli 1987
Flubag Flugbetriebs-AG Beromünster, in N e u d o r f (SHAB Nr. 55 vom 6. 3. 1984, S. 805). Statutenänderung vom 4. Mai 1987. Neue Zweckumschreibung: Betrieb und Führung des Flugplatzes Beromünster in Neudorf; sowie Betrieb und Unterhalt von sowie Handel mit Luftfahrzeugen aller Art und deren Zubehör; Betrieb aller mit der Luftfahrt zusammenhängenden Geschäftszweige. Mitteilungen erfolgen nun im SHAB oder durch eingeschriebenen Brief. Weitere Änderungen berühren keine publikationspflichtigen Tatsachen.

17. Juli 1987 Josy Lustenberger-Habermacher, in Willis a u - Stadt, Textilien, Lebensmittel (SHAB Nr. 229 vom 1. 10. 1971, S. 2396). Diese Firma ist infolge Geschäftsübergabe erloschen.

137. Juli 1987

Raiffeisenkasse Neuenkirch, in Neuenkirch, Genossenschaft (SHAB Nr. 29 vom 4. 2. 1983, S. 403). Statutenänderung vom 14. März 1987. Die Firma lautet nun: Raiffeisenbank Neuenkirch. Die Unterschrift des Verwalter-Stellvertreters Konrad Sidler ist erloschen. Ontersemit des verwalter-Stellvertreter mit Kollektivprokura zu zweien mit einem zeichnungsberechtigten Vorstandsmitglied ist Marcel Lüscher, von Muhen, in Neuenkirch.

Juli 1987
 Gebr. Weibel, in Sursee, Maschinenbau, Kollektivgesellschaft
 (SHAB Nr. 130 vom 10. 6. 1987, S. 2328). Der Gesellschafter Fritz
 Weibel wohnt nun in Sursee.

Schwyz - Schwyz - Svitto

17. Juli 1987

Ewag Liegenschafts & Verwaltungs AG, in G a l g e n e n. Gemäss Statuten vom 3. und 25. Juni 1987 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt eine umfassende Tätigkeit auf dem Immobiliensektor; kann mit Liegenschaften und Grundstücken handeln; sich an andern Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften mieten oder vermieten. Das Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000, worauf Fr. 20 000 einbezahlt sind. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören an und führen Einzelunterschrift: Veronika Walker-Vital, Präsidentin, und Erwin Walker, Vizepräsident, beide von Gurtnellen, in Galgenen. Domizil: Büelstrasse 77, bei Erwin Walker.

17. Juli 1987

Ed. Anderegg, in Reichenburg. In Reichenburg. Betrieb einer Schlosserei und Schmiede. Kantonsstrasse 51, 8864 Reichenburg.

17. Juli 1987

17. Juli 1987 Otto Thut, Bauunternehmung, in Reichenburg. Ausführung von Firma ist Otto Thut, von Seengen, in Reichenburg. Ausführung von Arbeiten im Hoch- und Tiefbau und als Generalunternehmer. Bahn-hofstrasse 23, 8864 Reichenburg.

17. Juli 1987

Coiffure J. Röösli, in K üssnacht am Rigi (SHAB Nr. 303 vom 31. 12. 1986, S. 4979). Der Inhaber, Josef Röösli, wohnt nun in Küssnacht am Rigi.

17. Juli 1987

nacht am kigh.

17. Juli 1987

Bandag AG, bisher in Zürich (SHAB Nr. 197 vom 25. 8. 1983, S. 2969). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 26. Juni 1987 wurde der Sitz nach Lach en verlegt. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Die Gesellschaft bezweckt: Kauf und Verkauf sowie Import und Export aller Arten von Gummi- und synthetischen Produkten, insbesondere von Aufgummierungsmaterial samt Zubehör; Erwerb, Verwertung und Übertragung von Patenten, Handelsmarken und technischen und industriellen Kenntnissen; Leistung von technischen und administrativen Beratungsdiensten. Die ursprünglichen Statuten datieren vom 25. Juni 1979. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 100 000, eingeteilt in 1000 Namenaktien zu Fr. 100. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Brief. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören wie bisher an: Martin Gregory Carver, Bürger der USA, in Muscatine, Iowa (USA), Präsident mit Einzelunterschrift, sowie mit Kollektivunterschrift zu zweien: Dr. Johannes J. Müller, von Buch bei Frauenfeld und Wängi, in Zumikon, und Dr. Max Wehrli, von Zürich, in Fällanden. Direktoren mit Einzelunterschrift sind: Hendrik Adrian Glazener, niederländischer Staatsangehöriger, in Elderley Edge, Cheshire (GB), und Kamiel Kuykens, belgischer Staatsangehöriger, in Genk (B). Domizil: Herrengasse 17, 8853 Lachen.

17. Juli 1987

17. Juli 1987
SCA Sigmasystem Computer AG, in Altendorf (SHAB Nr. 51 vom 4.3. 1987, S. 853). Erwin C. Kaspar ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; er führte keine Unterschrift. Neu wurde Dr. Friedrich Huwyler, von Bunzen, in Rickenbach, Gemeinde Schwyz, als Präsident in den VR (Verwaltungsrat) gewählt; er führt Kollektivunterschrift zu zweien. Dr. Franz Mattig, Mitglied des VR, führt nun ebenfalls Kollektivunterschrift zu zweien.

17. Juli 1987
Rheinschiffahrtskontor G.m.b.H., bisher in Immensee, Gemeinde K ü s s n a c h t a m R i g i (SHAB Nr. 104 vom 6. 5. 1974, S. 1231).
Diese Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach S c u o l (SHAB Nr. 142 vom 24. 6. 1987, S. 2545) im Handelsregister Schwyz von Amtes wegen gelöscht.

#### Obwalden - Obwald - Untervaldo Soprasselva

UW-Ferien-Reisen AG, in Sarnen (SHAB Nr. 95 vom 28. 4. 1987, S. 1640). Die Gesellschaft ist ohne Verwaltung und wird in Anwendung der Art. 711 Abs. 4 und 86 HRegV von Amtes wegen aufgelöst. Die Liquidation erfolgt unter der Firma UW-Ferien-Reisen AG in Liquidation.

17. Juli 1987

Marti AG Luzern, Filiale Giswil, Zweigniederlassung in Giswil, Bauten (SHAB Nr. 281 vom 2. 12. 1985, S. 4519), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Luzern. Weiteres Mitglied des Verwaltungsrates mit Einzelunterschrift ist Klaus Dirlewanger; seine Prokura ist erloschen.

Glarus - Glaris - Glarona

17. Juli 1987
Firstmore Trading AG, in Niederurnen, Handelsgeschäfte aller Art (SHAB Nr. 239 vom 14. 10. 1985, S. 3863). Oskar W. Zurflüh ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift wurde in den VR gewählt: Oskar Egyed, von Köniz, in Marly.

17 Juli 1987

17. Juli 1987

Promafin AG, in Glarus, Werbe- und Verkaufsberatung (SHAB Nr. 84 vom 10. 4. 1979, S. 1131). Dr. Peter Balmer ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift wurde in den VR gewählt: Albert Schönenberger, von und in Glarus.

17. Juli 1987

Bergasthaus Fronalpstock, Nelly Zwahlen, in Mollis. Inhaberin dieser Einzelfirma ist Nelly Zwahlen, von Schnottwil, in Mollis. Betrieb des Berggasthauses Fronalpstock.

17. Juli 1987

Toneatti & Co. AG, in Bilten, Bauunternehmung (SHAB Nr. 58 vom 11. 3. 1985, S. 932). An der ausserordentlichen Generalversammung vom 3. April 1987 wurden die Statuten teilweise revidiert. Der VR (Verwaltungsrat) besteht nun aus 1 bis 4 Mitgliedern. Neu in den VR und zugleich als dessen Delegierter wurde gewählt: Robert Küng, von Oberurnen, in Rapperswil SG; er zeichnet kollektiv zu zweien.

Zug - Zoug - Zugo

17. Juli 1987
Galerie Wimmer AG, in Zug, Bahnhofstrasse 27, c/o lic. iur. Peter Studer, 6304 Zug. Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 14. Juli 1987. Zweck: Führung einer Galerie sowie Handel mit Bildern und anderen Kunstgegenständen aller Art; kann Know-how, Patente und Lizenzen erwerben, verwerten und veräussern sowie sich an anderen Unternehmen beteiligen. Aktienkapital: Fr. 50 000, voll liberiert. 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Lic. iur. Peter Studer, von Luzern und Maschwanden, in Hünenberg, Präsident, und Franz X. Camenzind, von Gersau, in Baar; sie führen Kollektivunterschrift zu zweien.

17. Juli 1987

Westinghouse Trading Company Ltd, in Z u g, Vornahme technischer Entwicklungsarbeiten usw. (SHAB Nr. 174 vom 30.7. 1986, S. 2976). Henry Huguenin ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

17. Juli 1987

17. Juli 1987
Vita-Med Holding AG, in Zug, Beteiligung an Vita-Med-Privatkliniken usw. (SHAB Nr. 68 vom 24. 3. 1987, S. 1136). Statutenänderung:
8. Juli 1987. Neue Firma: Naturamed Holding AG. Neuer Zweck:
Beteiligung an und Finanzierung von Kliniken und Instituten für
Naturheilverfahren und innere Medizin.

17. Juli 1987

17. Juli 1987

Multi-Media AG, in Z u g , Handel mit Urheberrechten usw. (SHAB Nr. 2 vom 6. 1. 1987, S. 19). Statutenänderung: 15. Juli 1987. Das Aktienkapital von Fr. 50 000 ist nun voll liberiert, Fr. 30 000 durch Verrechnung. Erhöhung des Aktienkapitals von Fr. 50 000, durch Ausgabe von 50 Namenaktien zu Fr. 1000, auf Fr. 100 000, voll liberiert, 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Das Erhöhungskapital von Fr. 50 000 wurde ebenfalls durch Verrechnung liberiert. 17 Inli 1987

17. Juli 1987
C Airfreight AG, bisher in Zürich (SHAB Nr. 125 vom 30. 5. 1984, S. 1968). Statutenänderung: 15. Juli 1987. Neuer Sitz: Zug, Adresse: Baarerstrasse 43, c/o Heinze + Co., 6301 Zug, Neue Firma: Tomalof AG. Neuer Zweck: Weltweiter Handel mit Waren aller Art; kann finanz., Anlage, Treuhand- und damit zusammenhängende Dienstleistungsgeschäfte tätigen, Schutzrechte aller Art erwerben, verwerten und verwalten sowie sich an anderen Unternehmungen beteiligen. Ursprüngliche Statuten: 8. 5. 1984. Aktienkapital Fr. 50 000, voll liberiert, 100 Inhaberaktien zu Fr. 500. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Dr. Claude Gutermann, von Basel, in Zollikon.

17. Juli 1987
Feriendorf Klein Matterhorn AG, in Zug, Bau eines Feriendorfes in Randa usw. (SHAB Nr. 164 vom 18. 7. 1986, S. 2812). Dr. Guido M. Renggil, Präsident, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

17. Juli 1987

17. Juli 1987
SA Hildelman, in Zug, Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 73 vom 30. 3. 1981, S. 979). Thomas Heldstab ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Gianni Bergomi, von Russo, in Paradiso. Neue Geschäftsadresse: Gartenstrasse 2, c/o Dr. Hans Rudolf Barth.

Rudolf Barth.

17. Juli 1987

Allweller International AG, in Z u g, Aufbau, Kontrolle und Koordination von Gesellschaften usw. (SHAB Nr. 52 vom 2. 3. 1984, S. 760).

Dr. Urs Affolter, einziges Mitglied, ist infolge Todes aus dem Verwaltungsräte mit Kollektivunterschrift ist erloschen. Neue Verwaltungsräte mit Kollektivunterschrift zu zweien sind: Dr. Bernhard Ueberwasser, von Basel und Riehen, in Forch, Gemeinde Maur, Präsident, und Dr. Josef Schnider, von Zürich und Benken SG, in Zug. Georges Wallinger und Kurt Kienel führen nicht mehr Einzelprokura, sondern Kollektivprokura zu zweien. Neue Geschäftsadresse: Alte Baarerstrasse 1, c/o Dr. Josef Schnider.

17. Juli 1987

17. Juli 1987
Cosonex Handels AG, in Zug (SHAB Nr. 254 vom 31. 10. 1983, S. 3739). Dr. Gerd Horch, Präsident, ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Verwaltungsrat und zugleich Sekretär mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Dr. Urs Scheuch, von Zürich, in Winkel. Walter Clauss, bisher Mitglied, ist nun Präsident des VR, weiterhin mit Kollektivunterschrift zu zweien.

17. Juli 1987

Mobler Vertriebsgesellschaft AG, in Z u g, Übernahme von Handelsvertretungen usw. (SHAB Nr. 210 vom 10. 9. 1982, S. 2930). Dr. Gerd Horch ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Verwaltungsrat mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Dr. Urs Scheuch, von Zürich, in Winkel.

17. Juli 1987

Elfamex AG, in Zug, Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 272 vom 19.11. 1976, S. 3326). Dr. Franco Cattaneo ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Sergio Cattaneo, von Faido, in Manno.

17. Juli 1987

Gedeno AG, in Zug, Durchführung von Handelsgeschäften usw. (SHAB Nr. 149 vom 29. 6. 1984, S. 2339). Dr. Gerd Horch, Sekretär, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Verwaltungsrat und zugleich Sekretär mit Köllektivunterschrift zu zweien ist Walter Clauss, von und in Küsnacht ZH.

17. Juli 1987

Pechiney Trading Company (P.T.C), in Z u g, Durchführung jeglicher Handels- und Finanzgeschäfte usw. (SHAB Nr. 236 vom 10. 10. 1986, S. 3859). Michel Castera, Präsident und Delegierter, und Bernard Fanton d'Andon sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neue Verwaltungsrate mit Kollektivunterschrift zu zweien sind: Jean Paul Chareton, französischer Staatsangehöriger, in Paris (F), und Jean Pierre Ergas, französischer Staatsangehöriger, in Maisons-Laffitte (F). Gerard Hauser, bisher Mitglied, ist nun Präsident des VR, weiterhin mit Kollektivunterschrift zu zweien. Die Unterschriften von Bruno Poux-Guillaume, Monique Vincenty, Corinne Cuisinier, Claude Cocozza und Françoise Darras sind erloschen. Kollektivunterschrift zu zweien führt neu Dominique Gille, französische Staatsangehörige, in Paris (F). 17. Juli 1987

17. Juli 1867 Essec SA, in Stein hausen, Maschinen usw. (SHAB Nr. 17 vom 23. 1. 1987, S. 280). Neuer Vizedirektor mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Hans-Ulrich Müller, von Bülach, in Hünenberg.

17. Juli 1987

Bagots Shipping AG in Liq., in Zug, Rheinreederei usw. (SHAB Nr. 53 vom 5, 3, 1986, S. 863). Die Liquidation ist durchgeführt, die Firma erloschen.

17. Juli 1987 Ovo Handels

Ovo Handels AG in Liquidation, in Zug, Handel mit Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 27 vom 3.2. 1986, S. 408). Die Liquidation ist durchgeführt, die Firma erloschen.

17. Juli 1987

Ronaterra GmbH in Liq., in Hünenberg, Immobilien usw. (SHAB Nr. 9 vom 13. 1. 1986, S. 117). Die Liquidation ist durchgeführt, die Firma erloschen.

17. Juli 1987
Baninserv AG, in Zug, Handel mit Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 33 vom 11. 2. 1987, S. 543). Die Unterschrift von C. Allen West, Direktor, ist erloschen. Neuer Direktor mit Einzelunterschrift ist Philipp G. O'Rourke, Bürger der USA, in San Francisco (USA).

Hip 10. O Kolang, burget det OSA, in 3an Francisco (OSA).

17. Juli 1987

Westinghouse Electric SA, in Z u g, Handel mit Waren und Einrichtungen auf dem Gebiete der Produktion usw. (SHAB Nr. 16 vom 22. 1. 1987, S. 260). Henry Huguenin ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

### Fribourg - Freiburg - Friburgo

Bureau de Bulle (district de la Gruyère)

17 juillet 1987
Les Merisiers S.A., à C h a r m e y , dans ses propres locaux, Plan Praz. Nouvelle société anonyme. Date des statuts: 15 juillet 1987. But: la création et l'exploitation d'un caravaning. La société peut participer d'alutres entreprises. Capital de fr. 100 000, entièrement libéré, divisé en 100 actions nominatives de fr. 1000. La société acquerra, après sa constitution, divers articles du registre foncier de la commune de Charmey, pour le prix de fr. 391 020. Publication: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres. Bernard Leimgruber, de Herznach, à Givisiez, président; Jean-Claude Treyvaud, de Cudrefin, à Avenches, secrétaire; Jean-Pierre Repond, de et à Charmey, membre. Signature collective à deux du président et du secrétaire.

#### Bureau d'Estavayer-le-Lac

17 juillet 1987

17 Juniet 1987. Jean Baudois et Fils SA, à Estavayer-le-Lac, exploitation d'une entreprise de menuiserie et ébénisterie, etc. (FOSC du 28 avril 1982, no 96). Jean Baudois, président, et Daniel Baudois, secrétaire, sont démissionnaires; leurs signatures sont radiées. Valentin Baudois, précédemment vice-président avec signature collective à deux, a été nommé président avec signature individuelle.

Bureau de Fribourg

17 juillet 1987

17 juillet 1987

Lavy SA, succursale de Grolley, à Grolley, S Ablion. Sous cette raison sociale, la société anonyme Lavy SA, à Payerne, inscrite sur le registre du commerce du district de Payerne le 24. 1. 1972 (FOSC du 1. 12. 1986, p. 4595), a créé une succursale à Grolley. But: l'étude, la planification, le montage, le service après vente d'équipements thermiques à vapeur et frigorifiques, la construction en acier inoxydable, pour les industries alimentaires, chimiques et thermiques. La succursale est engagée par la signature du président Hervé Lavy, et de la secrétaire Nadia Lavy, tous deux de Corcelles-près-Pyerne, à Payerne; et par la signature collective à deux, limitée à la succursale du directeur Serge Blanc, de Bossonnens, à Grolley, et du fondé de procuration Gerhard Bismor, de Lausanne à Payerne.

Gerhard Bismor, de Lausanne a Payerne.

17 juillet 1987

Pavaffbres SA Fribourg, à Fribourg, création et exploitation d'usines de produits fibreux, etc. (FOSC du 14.7.1986, no 160, p. 2736). Daniel Schenk, d'Eggiwil, à Therwil, a été nommé administrateur avec signature collective à deux. L'administrateur Josef Kalt est maintenant domicilié à Böttstein. Lucien Oberson, jusqu'ici sous-directeur, a été nommé directeur, il continue à signer collectivement à deux. Signature collective à deux a été conférée à Peter Iseli, de Rüegsau, à Rotkreuz, commune de Risch.

Ruegsau, a Rotacus, Grand I. Tjuillet 1987

Dessibourg Louis, Sport Extrême, à Villars-sur-Glâne, articles de sport, etc. (FOSC du 30. 1. 1987, no 23, p. 376). Par jugement du 6. 4. 1987, le Tribunal civil de la Sarine a déclaré le titulaire en

17 juillet 1987

17 juillet 1987
Sport Evasion S.A., à Villars - sur - Glâne, route de Villars 115.
Nouvelle société anonyme. Statuts du 16. 7. 1987. But: exploitation d'un magasin de sport; participation à d'autres sociétés; opérations immobilières. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 50 actions de fr. 1000, nominatives. Selon convention du 16. 7. 1987, la société acquerra un stock de marchandises, de la société «Sport Mainenance S.A.», à Villars-sur-Glâne, selon convention du 16. 7. 1987, la tinventaire au 30. 6. 1987, pour un montant de fr. 600 000. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres. Gérard Domon, de Chenevez, à Villars-sur-Glâne, président avec signature collective à deux; Gérald Rossier, de Lovens, à Belfaux, vice-président avec signature individuelle.

Büro Murten (Bezirk See)

17. Juli 1987

17. Juli 1987
Gugger AG, in Gurmels, Erstellung von Mehrfamilienhäusern mit preiswerten Wohnungen usw. (SHAB Nr. 74 vom 31. 3. 1978, S. 975). Raymond Lachat, Sekretär, ist infolge Todes und Charles Wenger, Vizepräsident, infolge Demission aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Otto Bürgy, Präsident, zeichnet nun kollektiv mit einem anderen Mitglied des VR (bisher kollektiv mit Raymond Lachat). Neue Mitglieder des VR sind: Hermann Egger, von und in St. Ursen, Vizepräsident; Hélène Lachat-Kobel, von Asuel, in Villars-sur-Gläne, Sekretärin. Alle VR führen Kollektivunterschrift zu zweien. Neues Geschäftslokal: Pérolles 22, Freiburg, c/o Gesellschaft für Treuhandkontrolle AG.

Solothurn - Soleure - Soletta

Büro Balsthal

Jura-Inter-Electro AG, in Niederbuch siten (SHAB Nr. 118 vom 24. 5. 1985, S. 2011). Unterschrift Walter Salathe, Prokurist und Geschäftsführer, erloschen

17 Juli 1987

17. Jura Elektroapparate-Fabriken L. Henzirohs A.G., in Niederbuch siten (SHAB Nr. 64 vom 19. 3. 1987, S. 1069). Prokura Hans Niklaus erloschen.

17. Juli 1987

Martin Frei, in Balsthal, Architekturbureau (SHAB Nr. 40 vom 17. 2. 1983, \$5,560). Der Inhaber wohnt nun in Balsthal. Domizil nun: Dorfgasse 11.

17. Juli 1987

Immobilien A.G. Balsthal in Liq., in B a l s t h a l (SHAB Nr. 118 vom 25. 5. 1987, S. 2102). Firma, nun auch nach Zustimmung der Eidgenössischen Steuerverwaltung, im Handelsregister von Balsthal erloschen.

Büro Bucheggberg in Solothurn

16. Juli 1987
Rennhard Gartenbau AG, in Küttigkofen (SHAB Nr. 91 vom 23. 4. 1987, S. 1560). Aus VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden: Marcel Renhard, Präsident, dessen Unterschrift erloschen ist, infolge Todes. Lucio Rennhard-Holenweger, bisher VR-Vizepräsidentin, zeichnet nun als VR-Präsidentin zu zweien. Maurus Rennhard, bisher VR-Sekretär, zeichnet nun als VR-Vizepräsident zu zweien. Urban Rennhard, bisher VR-Mitglied, zeichnet nun als VR-Sekretär zu zweien.

Büro Grenchen-Bettlach in Grenchen

Décolletage A.G., in Grenchen, Präzisionsdrehteile usw. (SHAB Nr. 149 vom 2. 7. 1987, S. 2665). Prokura zu zweien neu: Renato Cat-tin, von Le Noirmont, in Bettlach.

17. Juli 1987 Gravis AG in Liquidation, in Grenchen, Handel mit Uhren, Uhrenbestandteilen usw. (SHAB Nr. 34 vom 11. 2. 1985, S. 530). Liquidation beendigt; Firma erloschen. 17. Juli 1987 Fix Daniel, in Bettlach, Betrieb des Restaurants (Keller-Pub) (SHAB Nr. 215 vom 16. 9. 1986, S. 3568). Firma infolge Übergangs der Aktiven und Passiven an die Einzelfirma (Käthi Minikus) erlo-

Kathi Minikus, in Bettlach, Dorfstrasse 30, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaberin: Käthi Minikus, von Obersiggenthal, in Bettlach. Übernahme: Aktiven und Passiven der erloschenen Einzelfirma «Fux Daniel», in Bettlach. Betrieb des Restaurants «Keller-Pub».

Büro Lebern in Solothurn

17. Juli 1987
Möbel Woodtly Bellach AG, in Bellach (SHAB Nr. 94 vom 27. 4. 1987, S. 1621). Auflösung der Gesellschaft mit Beschluss der Generalversammlung vom 2. Juli 1987. Liquidation unter der Firma Möbel Woodtly Bellach AG, in Liquidation durch den bisherigen Präsidenten des Verwaltungrates Heinz Kohler; er führt Einzelunterschrift. Die Unterschriften von Egon Aebersold und Hans Peter Lüchinger sind erloschen.

Lüchinger sind erloschen.
17. Juli 1987
Raiffeisenkasse Feldbrunnen-St. Niklaus, in Feldbrunnen-St. Niklaus, in Feldbrunnen-St. Niklaus, in St. Niklaus, in Kollektivunterscheiden, ihre Unterschriften sowie diejenige von Heinz Brunner, Verwalter, sind erloschen. Neu in die Verwaltung, mit Kollektivunterschrift zu zweien wurden gewählt: Heinz Brunner, von Laupersdorf, als Vizepräsident, und Ursula Felder-Rieder, von Flühli, als Aktuarin, beide in Feldbrunnen-St. Niklaus. Neu als Verwalterin wurde Eva Adatte-Kweton, von Asuel, in Feldbrunnen-St. Niklaus, gewählt; sie führt Kollektivunterschrift zu zweien.

Büro Olten-Gösgen in Olten

17. Juli 1987

17. Jun 1987 Carrosserie Nussbaum, bisher in Trimbach (SHAB Nr. 261 vom 8. 11. 1983, S. 3844). Die Firma lautet nun: Autospritzwerk Nussbaum. Neuer Sitz: Olten, Leberngasse 1.

17. Juli 1987

With. Wenk AG, in Hägendorf, Maschinen und Apparate usw. (SHABNr. 107 vom 12.5. 1986, S. 1825). Urs Laubscher, Mitglied des Verwaltungsrates und Direktor, wohnt nun in Liestal. Bruno Liechti, Prokurist, ist nun auch Bürger von Olten.

17. Juli 1987

17. Jun 1987 Mistral Fashion Store SA, in Olten, Detailhandel mit Modeartikel (SHAB Nr. 97 vom 30. 4. 1987, S. 1688). Statutenänderung: 15. 7. 1987. Die Firma lautet nun: Amanda's Fashion Store SA.

17. Juli 1987

17. Jun 1987

Tanzschule Bucher AG, in Olten, aufgelöste Gesellschaft (SHAB Nr. 248 vom 25. 10. 1982, S. 3392). Nicht zu verwechseln mit der bestehenden Einzelfirma «Tanzschule Jo Bucher Olten», in Olten. Konkursverfahren der «Tanzschule Bucher AG» beendigt und Firma

Büro Stadt Solothurn

MWB P. Bravin, in S o I o t h u r n, Personalvermittlung, in Konkurs (SHAB Nr. 50 vom 3. 3. 1987, S. 832). Nachdem das Konkursverfahren geschlossen worden ist, wird die Firma von Amtes wegen gelöscht. 17. Juli 1987

17. Juli 1987

SBAG Sphinx-Bläsi AG, in S o l o t h u r n , Dreh- und andere technische Präzisionsteile aller Art (SHAB Nr. 110 vom 15. 5. 1987, S. 1960).

Neu wurde in den Verwaltungsrat gewählt: Dr. Jörg Auckenthaler, von Zürich und Pully, in Küsnacht ZH; er führt keine Unterschrift.

#### Basel-Stadt - Bâle-Ville - Basilea-Città

16. Juli 1987

Procontrol Ing. AG, in Basel (SHAB Nr. 266 vom 14.11. 1985, S. 4281). Firma infolge Sitzverlegung der Gesellschaft nach Muttenz (SHAB Nr. 159 vom 14.7. 1987, S. 2830) im Handelsregister Basel-Stadt von Amtes wegen gelöscht.

16. Juli 1987

Todoom AG, in B as e 1, Computerprogramme usw. (SHAB Nr. 37 vom 14. 2. 1986, S. 578). Firma infolge Sitzverlegung der Gesellschaft nach R e in a ch BL (SHAB Nr. 159 vom 14. 7. 1987, S. 2830) im Handelsregister Basel-Stadt von Amtes wegen gelöscht.

16. Juli 1987
Suter + Suter AG, in Basel, Leistungen der Architektur usw. (SHAB Nr. 153 vom 7. 7. 1987, S. 2725). Prokuren Rodolf Grieder, Christian Huber, Andreas Zachmann, Monika Heer und Hans-Werner Holz erloschen.
Prokura zu zweien neu: Vreni Eustache, von Basel und Trub, in Basel. Prokura zu zweien, beschränkt auf den Hauptsitz, neu: Brigitte Koch, von Tamins, in Allschwil; Claude Meyer, von Boécourt, in Therwil; Erwin Baschung, von Mümliswil-Ramiswil, in Basel; Peter Jäger, von Peist, in Binningen; Christoph Kopp, von Basel, in Arlesheim, und Friedrich Wernli, von Riniken und Thalheim, in Olten. Prokura zu zweien, beschränkt auf den Hauptsitz und die Zweigniederlassung Zürich, neu: Johannes Poortman, niederländischer Staatsangehöriger, in Brüttisellen. in Brüttisellen

in Brüttisellen.

Udo Seider, bisher Vizedirektor, zeichnet nun als Direktor zu zweien, René Braune, bisher Vizedirektor, zeichnet nun als Direktor zu zweien, nun nicht mehr auf den Hauptsitz und die Zweigniederlassungen Lausanne und Genf beschränkt. Alfred Hersberger, bisher Vizedirektor, zeichnet nun als Direktor zu zweien, nun nicht mehr auf den Hauptsitz beschränkt. Klaus Rückert, bisher Vizedirektor, zeichnet nun als Direktor zu zweien, nun nicht mehr auf den Hauptsitz und die Zweigniederlassung Lausanne beschränkt. Hans U. Tanner, bisher Vizedirektor, zeichnet nun als Direktor zu zweien, nun nicht mehr auf den Hauptsitz und die Zweigniederlassung Genf beschränkt. Hans Jacob Beck und Otto Meerwein, deren Prokuren erloschen sind, zeichnen nun als Vizedirektoren zu zweien, beschränkt auf den Hauptsitz

Hauptsitz.

Prof. Dr. Robert Schnörr, Verwaltungsratsmitglied, wohnt nun in Mannheim (D).

16. Juli 1987

Sonner & Schneider AG, in B a s e l , Gewürze usw. (SHAB Nr. 134 vom 15. 6. 1987, S. 2397). Gesellschaft in Anwendung von Art. 711 Abs. 4 OR und Art. 86 HRegV von Amtes wegen als aufgelöst erklärt. Firma nun: Sonner & Schneider AG in Liq. Gesellschaft ohne Liquidatoren und ohne Verwaltung.

16. Juli 1987

Ecodata Basel AG, in Basel, Software usw. (SHAB Nr. 80 vom 9, 4. 1985, S. 1333). Unterschrift Gerd Fischer, Direktor, erloschen. Direktor mit Unterschrift zu zweien neu: Karl-Heinz Killeit, deutscher Staatsangehöriger, in Königstein Taunus (D).

16. Juli 1987

KHK Source-Software AG, in Basel (SHAB Nr. 140 vom 22. 6. 1987, S. 2505). Karl-Heinz Killeit, Direktor, wohnt nun in Königstein Taunus (D).

16. Juli 1987

Portman FPM AG, in B as el, Finanzberatung usw. (SHAB Nr. 120 vom 27, 5, 1987, S. 2151). Verwaltungsratsmitglied mit Unterschrift zu zweien neu: Philip Stul, von und in Basel.

 Juli 1987
 Wohngenossenschaft an der Birs, in Basel (SHAB Nr. 284 vom 7. 12, 1981, S. 3844). Statutenanderung: 25. 4. 1987. Publikationspflichtige Tatsachen nicht berührt.

16. Juli 1987

Jean-Carlo Erba, in Basel, Restaurant Pfeffermühle (SHAB Nr. 223 vom 23. 9. 1966, S. 2994). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

MT Meditec AG, in Basel, medizinische Spezialprodukte usw. (SHAB Nr. 96 vom 29. 4. 1987, S. 1669). Verena Maurer, Verwaltungsratspräsidentin, heisst nun Verena Pernter, nun von Eggiwil.

Architekturbüro Markus Lussmann, in Basel (SHAB Nr. 17 vom 23. 1. 1987, S. 281). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

Betriebskrankenkasse der Schweizerischen Reederei und Neptun AG, in B a s e 1, Genossenschaft (SHAB Nr. 199 vom 28. 8. 1986, S. 3340). Aus Vorstand ausgeschieden: Walter Suter; Unterschrift, auch als Geschäftsführer, erloschen. Vorstandsmitglied mit Unterschrift zu zweien neu: Andreas Bosshardt, von und in Basel.

Tras AG, bisher in B a s e 1, Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 299 vom 21. 12. 1973, S. 3375). Statutenānderung: 8. 7. 1987. Sitz nun: R i e h e n, Meierweg 70. Aus Verwaltungsrat ausgechieden: Dr. Hans Peter Napp; Unterschrift erloschen. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift neu: Jörg Rauth, von Basel, in Riehen.

16. Juli 1987

zeunterschritt neu: Jorg Kauth, von Basel, in Riehen.

16. Juli 1987

Unisys (Schweiz) AG, Żweigniederlassung in Basel, Datenverarbeitungsmaschinen usw. (SHAB Nr. 58 vom 12. 3. 1987, S. 968), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. Unterschriften Robert F. Holmes. VR-(Verwaltungsrats-)Präsident, und Louis Gaillard, Direktor, sowie Prokura Ulf Baumgarten erloschen.

Unterschrift zu zweien neu: Walter Haemmerle, von Gottlieben, in Sulzbach, Taunus (D), VR-Präsident; Alfred Rüssli, von Zürich, in Egg ZH, VR-Delegierter und Generaldirektor; Gianni Rusca, von Bellinzona, in Küsnacht ZH; George G. Murphy, britischer Staatsangehöriger, in Wargrave on Thames, Berkshire (GB); beide VR-Mitglieder; Peter Kamm, von Mühlehorn, in Mollis, VR-Sekretär (Nichtmitglied) und Direktor; Werner Ehrsam, von Rümlingen, in Birsfelden; Hermann Wehrli, von und in Zürich; Robert Kobler, von Rüthinsellen; alle Direktoren; Peter Reuteler, von Fällanden und Saanen, in Wollerau; Martin Meienberg, von Menzingen, in Zürich; Walter Sieber, von Widnau, in Sins; Alfred Dünki, von Embrach, in Mönthal; Armin E. Müller, von Amriswil, in Ruschlikon; Anton Robert Hafner, von Balstal, in Ettnigen; Dieter Línsig, von Basel, in Binningen; alle Vizedirektoren.

Prokura zu zweien neu: Aldo Stauber, von Zetzwil, in Wangen-Brüttisellen; Pierre van Hove, von Remaufens. in Utitkon und losef Rub

Prokura zu zweien neu: Aldo Stauber, von Zetzwil, in Wangen-Brütti-sellen; Pierre van Hove, von Remaufens, in Uitikon, und Josef Ruh,

von Ramsen, in Zeiningen.

Hansjörg Aschmann, bisher VR-Delegierter und Generaldirektor, zeichnet nun als VR-Vizepräsident, VR-Delegierter und General-

Peter Bütikofer, Direktor, wohnt nun in Stallikon.

#### Basel-Landschaft - Bâle-Campagne - Basilea-Campagna

17. Juli 1987

Print-Service Andreas Roggensinger, in Reinach, Angensteiner-strasse 6, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Andreas Roggensin-ger, von Thalheim an der Thur, in Therwil. Vermittlung und Verlag von Drucksachen.

17. Juli 1987 Kundenmaurer Peter Hertenstein, in Hölstein, Hausmattstrasse 5, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Peter Hertenstein, von Rorschach, in Hölstein. Ausführung von Maurerarbeiten.

Carmine Falivene, in A e s c h, Import und Export von keramischen Artikeln usw. (SHAB Nr. 182 vom 7. 8. 1984, S. 2828). Firma auf Begehren des Inhabers gelöscht, da nicht mehr eintragungspflichtig.

17. Juli 1987

17. Juli 1987

Decomer AG, in Allschwil, Drehteile (SHAB Nr. 123 vom 31. 5. 1983, S. 1857). Aus VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden infolge Demission: Max Dobler-Riva, Präsident; Unterschrift, auch als Direktor, erloschen. VR-Präsiden neu: Peter Schmid-Schelker, bisher VR-Delegierter; er zeichnet weiterhin zu zweien.

17. Juli 1987

Schnelli AG, in B i r s f e l d e n , Buchdruckerei und Verlagsgeschäft usw. (SHAB Nr. 263 vom 11: 11: 1986, S. 4315). Verwaltungsratsmit-glied mit Unterschrift zu zweien neu: Harry Waltenspühl, von Erlen-bach ZH, in Giebenach.

#### Schaffhausen - Schaffhouse - Sciafusa

17. Juli 1867 Schaffhauser Kantonalbank, in Schaffhausen, Staatsinstitut (SHAB Nr. 34 vom 12. 2. 1987, S. 562). Mit Beschluss des Grossen Rates des Kantons Schaffhausen vom 1. Juni 1987 wurde das vom Staat der Bank zur Verfügung gestellte Grundkapital von Fr. 40 000 0000 auf Fr. 50 000 000 erhöht.

17. Juli 1987

«Bifima» Holding – Bircher Finanz und Management AG, in Beringen (SHAB Nr. 71 vom 26.3.1986, S. 1169). Neu gehört dem Verwaltungsrat an als Mitglied, mit Unterschrift zu zweien: Dr. Robert Amsler, von und in Schaffhausen.

17. Juli 1987

Robitron AG, in Beringen, Bauelemente für die industrielle Automation (SHAB Nr. 281 vom 2. 12. 1985, S. 4520). Prokura zu zweien wurde erteilt an Dr. Markus Meier, von Emmen, in Hallau.

Witag Weltifurrer Internationale Transport AG, Zweignieder-lassung in Schaffhausen (SHAB Nr. 67 vom 23.3. 1987, S. 1117), mit Hauptsitz in Zürich. Prokura zu zweien wurde erteilt an Giorgio Cossi, italienischer Staatsangehöriger, in Morbio Inferiore. 17. Juli 1987

Art Decor P. Klenke, in Schaffhausen, vordergasse 18, Einzel-firma (Neueintragung). Inhaber: Peter Klenke, deutscher Staatsange-höriger, in Schaffhausen. Einrahmungen, Handel mit Bildern.

#### Appenzell A.Rh. - Appenzell Rh.-Ext. - Appenzell Esterno

Berichtigung
Relax Verwaltung J. Winterstein, in Bühler (SHAB Nr. 156 vom
10.7. 1987, S. 2785). Joachim Winterstein-Martin ist deutscher
Staatsangehöriger (nicht Bürger von Zürich).

Raytrad AG (Raytrad SA) (Raytrad Ltd.), in Speicher, Hinter dem Raytrad AG (Raytrad SA) (Raytrad Ltd.), in Speicher (Neueintragung). Statuten: 16. Juli 1987. Zweck: Internationaler Handel mit Waren und Werken aller Art sowie die Beratung und Förderung von Industrie-, Handels-, und Dienstleistungsunternehmen. Die Gesellschaft kann Patente und Lizenzen sowie Grundstücke erwerben, belasten, veräussern und als Generalunternehmenn auftreten. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Sacheinlage: Fahrzeug Range Rover 1984, gemäss Sacheinlagevertrag vom 16. Juli 1987 zum Preise von Fr. 30 000, welcher voll an das Grundkapital angerechnet wird. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören mit Einzelunterschrift an: René Glauser, von Zürich und Jegenstorf, in Chur, Präsident, und Raymonde Müller El-Azzi, von Basel, in Speicherschwendi, Gemeinde Speicher. Speicher

Autospritzwerk G. Heierli, in Rehetobel (SHAB Nr. 5 vom 9. 1. 1987, S. 76). Diese Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Nogels berg (SHAB Nr. 158 vom 13. 7. 1987, S. 2810) im Handelsregister des Kantons Appenzell A.Rh. von Amtes wegen gelöscht.

17. Juli 1987

Provenda Marketing AG, Rehetobel, in R e h e t o b e 1, Werbeberatung usw. (SHAB Nr. 221 vom 23. 9. 1986, S. 3653). Die Unterschrift Emil Eberle, Geschäftsführer, ist erloschen. Nen führt Kollektivunterschrift zu zweien als Geschäftsführer: Hans Zogg, von Grabs, in

17. Juli 1987

Lei & Forrer AG, in Hundwil, Hoch- und Tiefbauten usw. (SHAB Nr. 39 vom 16. 2. 1984, S. 560). Paul Forrer ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

17. Juli 1987

Gerhard Schiess, in Trogen, Dorf 9, 9043 Trogen, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Gerhard Schiess, von Herisau, in Trogen. Einzelprokura führt: Susanne Schiess-Hann, von Herisau, in Trogen. Betrieb des Gasthauses Schäfli.

#### Appenzell I.Rh. - Appenzell Rh.-Int. - Appenzello Interno

17. Juli 1987
GG-Vertriebsberatungs-AG, bisher in St. Gallen (SHAB Nr. 87 vom 15. 4. 1987, S. 1485). An der Generalversammlung vom 16. Juli 1987 wurde der Sitz der Gesellschaft nach Appen en zellverlegt. Die ursprünglichen Statuten vom 2. April 1987 wurden entsprechend revidiert. Zweck: Erstellung und Anwendung von Marktanalysen und Vertriebskonzepten aller Art. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen. Grundkapital: Fr. 50 000, eingeteilt in 100 Inhaberaktien zu Fr. 500, mit Fr. 20 000 liberiert. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört wie bisher als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift an: Erwin Meitz, von und in St. Gallen. Geschäftsadresse: Mendleweid, 9050 Appenzeil. Appenzell.

17. Juli 1987

17. Juli 1987
Château Lamarque Holding S.A., bisher in Immensee, Gemeinde Kussnacht am Rigi (SHAB Nr. 288 vom 10. 12. 1986, S. 4732). An der Generalversammlung vom 16. Juli 1987 wurde der Sitz der Gesellschaft nach Appen ze 11 verlegt. Die ursprünglichen Statuten vom 27. November 1986 wurden entsprechend geändert. Zweck: Beteiligung an Weinproduktionsfirmen sowie Handel mit Weinen. Voll liberiertes Grundkapital: Fr. 51 000, eingeteilt in 51 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwalnugsrat: 1 oder mehrere Mitglieder, Ihm gehört wie bisher als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift an: Dr. Eduard Rüsch, von Speicher, in St. Gallen. Geschäftsadresse: Mendleweid, 9050 Appenzell.

#### St. Gallen - Saint-Gall - San Gallo

CDS Ingenieurbüro AG, in Heerbrugg, Gemeinde Au (SHAB Nr. 81 vom 8. 4. 1987, S. 1376). Dr. Franz Böni, Verwaltungsratsmitglied, wohnt nun in Rebstein.

17. Juli 1987

17. Juli 1987
Elektrotechnische Unternehmung Kalberer und Bamert AG, in Uznach (SHAB Nr. 289 vom 10. 12. 1973, S. 3267). Leo Bamert-Bamert, Vizepräsident, und Priska Bamert-Bamert sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Das bisherige Mitglied des VR, Agnes-Kalberer-Ricklin, ist nun Vizepräsidentin, weiterhin mit Einzelunterschrift. Neu wurde mit Kollektivunterschrift zu zweien in den VR gewählt: Urs Kalberer, von Vilters in Urach. ters in Uznach.

17. Juli 1987

17. Juli 1987
Transkontinent Holding AG, in Wil (SHAB Nr. 284 vom 5. 12. 1985, S. 4568). Dr. Otto Strunz, Vizepräsident, ist infolge Todes aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Vizepräsident ist das bisherige Mitglied des VR Dr. Karl Uebelacker, weiterhin mit Kollektivunterschrift zu zweien. Neu wurde mit Kollektivunterschrift zu zweien in den VR gewählt: Edmund F. Schultz, deutscher Staatsangehöriger, in Rödermark-Uberach (D).

17. Juli 1987

Forster Willi & Co Aktiengesellschaft, in St. Gallen (SHAB Nr. 280 vom 1. 12. 1986, S. 4593). Doris Forster-Gerei ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschrift ist erloschen. Neu wurde in den VR gewählt: Berthold Saemann, von Delémont, in Schaffhausen, ohne Unterschrift. Die Prokura von Bruno Gnädinger ist erloschen. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Jürg Aerne, von und in Ehnat Kangel. von und in Ebnat-Kappel.

17. Juli 1987

11. Jun 1987 Witag Weltflurrer Internationale Transport AG, Zweignieder-lassungen in St. Gallen und Buchs (SHAB Nr. 65 vom 20. 3. 1987, S. 1091), mit Hauptsitz in Zürich. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Giorgio Cossi, italienischer Staatsangehöriger, in Morbio Inferiore.

17. Juli 1987

CDS Bausoftware AG, in Heerbrugg, Gemeinde Au (SHAB Nr. 123 vom 1. 6. 1987, S. 2197)
CB Consulta AG, Unternehmungsberatung, in Heerbrugg, Gemeinde Au (SHAB Nr. 45 vom 25. 2. 1987, S. 753)

Dr. Franz Böni, Verwaltungsratsmitglied, wohnt nun in Rebstein.

17. Juli 1987

Holzegger AG, Präzisionsmaschinenfabrik, in Rapperswil (SHAB Nr. 209 vom 9. 9. 1982, S. 2920). Pius Heuberger ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift sowie die Prokura von Peter Kern sind erloschen. Neu wurden mit Kollektivunterschrift zu zweien in den VR gewählt: Claudia Holzegger, von Winterthur, in Rapperswil SG, und Hans R. Rüegg, von und in Rüti ZH.

Nut Zr.
17. Juli 1987
CTA Consulting AG, in Wil, Vermögens- und Liegenschaftsberatung usw. (SHAB Nr. 87 vom 15. 4. 1987, S. 1485). Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an: René Lerch, von Rüegsau, in Flawil.

17. Juli 1987

17. Juli 1987

Landwirtschaftliche Genossenschaft Goldach und Umgebung (Agra), in Goldach in (SHAB Nr. 33 vom 9. 2. 1983, S. 465). Bernhard Riedener, Vizepräsident, ist aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Vizepräsident ist das bisherige Vorstandsmitglied Markus Bischof, von Eggersriet, in Rorschacherberg. Präsident oder Vizepräsident zeichnet kollektiv zu zweien mit dem Aktuar. 17. Juli 1987

Bürgi Transporte, in St. Gallen (SHAB Nr. 180 vom 6. 8. 1986, S. 3075). Diese Firma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

17. Juli 1987

17. Juli 1987
Toldo Strassenbau AG Vilters-Wangs, in Vilters. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 17. Juli 1987 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Ausführung von Tiefbauarbeiten und damit zusammenhängende Arbeiten inkl. Vermietung von Baumaschinen. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen, Grundstücke erwerben, verkaufen und belasten. Voll einbezahltes Grundkapital Fr. 1000 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 2 oder mehr Mitglieder. Ihm gehören an: Alfred Toldo, von Egg, in Sax, Gemeinde Sennwald, Präsident; Ruedi Toldo, in Schaan (FL), beide mit Einzelunterschrift, sowie Liliane Mertens, in Sevelen, letztere ohne Unterschrift, letztere beide von Zürich. Geschäftsadresse: Bovelweg, 7324 Vilters.

17. Juli 1987

17. Juli 1987
Ruse-Immobilien AG, Wil, bisher in Wil (SHAB Nr. 145 vom 25. 6. 1984, S. 2278). An der Generalversammlung vom 17. Juli 1987 wurde der Sitz der Gesellschaft nach Zuzwil Der Statuten wurden entsprechend geändert. Neu wurde mit Kollektivunterschrift zu zweien in den VR (Verwaltungsrat) und als Präsident gewählt: Markus Senn, von Mosnang, in Zuzwil SG. Josef Traber ist nicht mehr Präsident, bleibt jedoch Mitglied des VR und führt weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien. Geschäftsadresse: Henauerstrasse 2, 9524 Zuzwil.

17. Juli 1987

Schweissteeno AG, Buchs, in B u c h s (SHAB Nr. 127 vom 5. 6. 1987, S. 2272). Neue Geschäftsadresse: Fabrikstrasse 16, 9470 Buchs.

17. Juli 1987

17. Juli 1987
Real Marketing PR AG, in St. Gallen. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 17. Juli 1987 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Verkaufsförderung, Vermittlungs-, Beratungs- und Werbetätigkeit im Sport- und Geschäftsbereich sowie alle damit zusammenhängenden Arbeiten. Die Gesellschaft kann sich an andern Unternehmungen beteiligen, Grundstücke kaufen, verkaufen und überbauen Grundkapital: Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000, welche mit Fr. 20 000 einbezahlt sind. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift an: Silvio Weber, von Oberuzwil, in St. Gallen. Geschäftsadresse: St. Leonhardstrasse 31, 9000 St. Gallen. 17. Juli 1987

17. Juli 1987
Datron AG für Datenverarbeitung und Organisation, in St. Gallen (SHAB Nr. 67 vom 23.3. 1987, S. 1118). Willy Messmer, Präsident, dessen Unterschrift erloschen ist, Hans Brunner, Dr. Hans-Ulrich Baumberger, Louis Hofmann und Prof. Dr. Heinz Weinhold sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden. Neu wurden in den VR gewählt: Dr. Urs Widmer, von Suhr, in Küsnacht ZH, Präsident; Jürg W. Dangel, von Zürich, in Meilen; Elmar Wohlgensinger, von Mosnang, in Hergiswil NW; alle drei mit Kollektivunterschrift zu zweien, und Dr. Ernst Ensslin, bisher Direktor, nun Delegierter, welcher weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien führt. 4rhur Bürg ist nicht mehr Delegierter, bleibt jedoch Mitglied des VR und führt weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien.

#### Graubünden - Grisons - Grigioni

17. Juli 1987

Rud. Walli, in Fideris, Sägerei, Holzhandel usw. (SHAB Nr. 168 vom 21.7. 1961, S. 2137). Diese Firma wird infolge Geschäftsüberganges gelöscht. Teilaktiven und Teilpassiven werden von der nachstehend eingetragenen Kommanditgesellschaft «Ruwa-Holzbau, R. Walli & Co.», in Fideris, übernommen.

17. Juli 1987

17. Juli 1987
Ruwa-Holzbau, R. Walli & Co., in Fideris. Unter dieser Firma besteht eine Kommanditgesellschaft, die am 1. 1. 1987 begonnen hat. Einziger unbeschränkt haftender Gesellschafter (Komplementär) ist Rudolf Walli-Heinz, von und in Fideris. Kommanditäre mit einer Kommandite von je Fr. 10 000 sind Elvira Walli-Heinz, von und in Fideris, und Rudolf Walli-Denz, von Fideris, in Kublis, beide mit Kollektivprokura zu zweien. Die Gesellschaft übernimmt Teilaktiven und Teilpassiven von der vorstehend gelöschten Einzelfirma «Rud. Walli», in Fideris. Zweck: Betrieb einer Holzbauunternehmung und einer Sägerei. Postadresse: Dalvazza, 7240 Küblis.

17. Juli 1987

Wintrad AG, in Chur, Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 97 vom 29. 4. 1986, S. 1630). Reto Togni, Präsident, ist aus dem Verwaltungs-at ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Fausto Bottoli, Mitglied, ist nun Präsident und zeichnet weiterhin kollektiv zu zweien. 17. Juli 1987

«Kuchilada» – Blatt, Bundi, Camenisch + Egli, in Chur, Handel mit Küchenartikeln (SHAB Nr. 220 vom 21. 9. 1983, S. 3279). Neue Adresse: Obere Gasse 23, 7000 Chur.

F. Lippuner, in Schiers, Fotofachgeschäft (SHAB Nr. 57 vom 11. 3. 1987, S. 958). Diese Firma ist infolge Geschäftsüberganges erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die Firma «Foto Lippuner & Co.», in Schiers.

17 Inli 1987

17. Juli 1987

Foto Lippuner & Co., in S c h i e r s. Fridolin Lippuner-Schäpper und Adele Lippuner-Schäpper, beide von Grabs SG, in Schmitten, Gemeinde Seewis im Prättigau, sind unter dieser Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Januar 1987 ihren Anfang nahm. Die Firma übernimmt Aktiven und Passiven der erloschenen Firma aF. Lippuner», in Schiers. Fachgeschäft, insbesondere fotografische Aufnahmen aller Art, Handel mit und Verarbeitung von verschiedensten Artikeln der Fotobranche. Hauptstrasse, 7220 Schiers.

17. Juli 1987
Hans Bühler, Architekt, in Davos (SHAB Nr. 97 vom 27. 4. 1978, S. 1316). Diese Firma wird infolge Geschäftsüberganges gelöscht. Aktiven und Passiven werden von der nachstehend eingetragenen Aktiengesellschaft «Architekturbüro Bühler & Sprecher AG», in Aktiengesellschaft «A Davos, übernommen.

17. Juli 1987
Architekturbüro Bühler & Sprecher AG, in Davos. Neue Aktiengesellschaft gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 15.7. 1987. Zweck: Führung eines Architekturbüros. Die Gesellschaft kann Liegenschaften erwerben, vermitteln, verwalten und veräussern. Aktienkapital: Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000; voll liberiert. Gemäss Sacheinlagevertrag vom 15.7. 1987 übernimmt die Gesellschaft von der vorstehend gelöschten Einzelrima «Hans Bühler, Architekt», in Davos, Aktiven und Passiven aufgrund der dem Gründungsakt beigelegten Übernahmebilanz per 31. 12. 1986, wonach die Aktiven Fr. 263 852.30 und die Passiven Fr. 15 285.05 betragen. Übernahmepreis: Fr. 248 367.25, wovon Fr. 75 000 an das Grundkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Hans Bühler, von Tenna, in Davos. Einzelunterschrift wird erteilt an: Paul Sprecher, von und in Davos. Domizil: Tanzbühlstrasse 1, 7270 Davos.

17. Juli 1987
Torbaces AG, Architekturatelier, in P.a s p e l s. Neue Aktiengesell-schaft gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 16.7. 1987.
Zweck: Betrieb eines Architekturateliers sowie Vermittlung, Erwerb, Überbauung, Verwertung und Verwaltung von Liegenschaften. Aktienkapital: Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000, voll liberiert. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 3 Mitglieder. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Walter Lys, von Praden, in Paspels. Domizil: Pradasetga, 7417 Paspels.

#### Thurgau - Thurgovie - Turgovia

Berichtigungen Walter Kohler, in Felben-Wellhausen, Herstellung und Entwicklung von Geldspielautomaten (SHAB Nr. 159 vom 14.7. 1987, S. 2831). Richtiges Geschäftsdomizil: Wellenberg-

Meatimex, F. Handlbauer & Co., in Affeltrangen (SHAB Nr. 166 vom 22.7.1987, S. 2953), Kommanditgesellschaft. Einzelunterschrift führt: Roland Bodenmann (nicht Bachmann).

Früh AG Steueranlagen Frauenfeld, in Frauenfeld (SHAB Nr. 144 vom 25. 6. 1985, S. 2442). An Daniel Kirchmeier, von Obstal-den, in Thundorf, wurde Einzelunterschrift erteilt.

17. Juli 1987

Heinz Belz, in Frauenfeld, Anlage-, Finanz- und Unternehmungsberatung. Vermögensverwaltung (SHAB Nr. 40 vom 19.2. 1987, S. 665). An Elisabeth Belz-Rölli, von Zihlschlacht, in Frauenfeld, wurde Einzelunterschrift erteilt.

17. Juli 1987

Frau H. Ariana, in Affeltrangen, Teppichhandelen gros (SHAB Nr. 219 vom 22. 9. 1981, S. 2997). Dir Firma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

Autimpex, Andreas Gloor, in Grüneck, Gemeinde Müllheim. Firmainhaber ist Andreas Gloor, von Birrwil, in Grüneck, Gemeinde Müllheim. Automobilhandel. Untere Grüneck, 8554 Müllheim-

17. Juli 1987

17. Juli 1987
Level GmbH, in Berg. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 13. Juli 1987 eine Gesellschaft mit beschränkter Haftung. Zweck: Übernahme von Vertretungen der Haushaltgerätebranche. Die Gesellschaft kann sich bei anderen Unternehmen beteiligen. Das Stammkapital beträgt Fr. 20 000. Gesellschafter sind: Mara Sartini, von Scherzingen, in Berg TG, mit einer Stammeinlage von Fr. 19 000; sie ist zugleich Geschäftsführerin mit Einzelunterschrift, und Gabriele Sartini, italienischer Staatsangehöriger, in Kreuzlingen, mit einer Stammeinlage von Fr. 1000. Publikationsorgan ist das SHAB. Domizil: Hauptstrasse 44, 8572 Berg.

#### Ticino - Tessin - Tessin

Ufficio d'Acquarossa

16 luglio 1987 Fiorini Giovanni, in Leontica, studio d'architettura (FUSC del 5.7.1985, n. 153, p. 2598). La ditta viene cancellata a seguito del decesso del titolare. Attivo e passivo sono assunti dalla nuova società anonima «Studio d'architettura Fiorini S.A.» in Leontica.

16 luglio 1987

16 luglio 1987

Studio d'architettura Fiorini S.A., in L e o n t i c a (nuova iscrizione). Data dello statuto: 8 luglio 1987. Scopo: la gestione di studio d'architettura per progettazioni edili, direzione cantieri, liquidazioni, perizie. Capitale sociale: fr. 50 000, diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. I signoni coeredi fu Giovanni Fiorini, hanno apportato l'attivo ed il passivo della precedente ditta individuale come al bilancio al 1. 1.1987 che presenta un attivo di fr. 85 489.39 ed un passivo di fr. 24 730 con un saldo attivo di fr. 60 759.39 di cui fr. 50 000 computati sul capitale sociale. Pubblicazioni: FUSC e nei casi previsti dalla legge sul FUSC. Comunicazioni convocazioni agli azionisti noti per lettera raccomandata. Amministrazione: lo più membri, attualmente: Carmen Fiorini, da e in Leontica, presidente; Marco Magnoni, da Viganello in Bellinzona, vice-presidente; Aurelio Beretta, da e in Leontica, segretario; Guido Rè, da Bellinzona in Arbedo-Castione, membro. La società è vincolata dalla firma collettiva a due della presidente con il vice-presidente o il membro Guido Rè. Recapito: uffici propri, 6716 Acquarossa.

17 luglio 1987

17 lugno 1987

Mannhart Edgardo, in Olivon e. Titolare della ditta è Edgardo

Mannhart, da Walenstadt in Olivone. Scopo: negozio di articoli sportivi. Recapito: uffici propri.

#### Ufficio di Bellinzona

Rosario Lombardo, in Arbedo-Castione. Impianti sanitari e riscaldamento. Recapito: via alla Motta, 6517 Arbedo.

17 luglio 1987

Sandro Cairoli & Co., in G i u b i a s c o , società in accomandita, edilizia, ecc. (FUSC del 16. 12. 1985, n. 293, p. 4705). L'associato Michele Barra essendo uscito dalla società, questa è sciolta e la ditta cancellata. La procura di Emanuele Marazza è estinta. Il socio Sandro Cairoli, da ed in Sementina, continua gli affari dell'azienda individuale ai sensi dell'art. 579 CO, sotto la ragione sociale Sandro Cairoli, in Giubiasco. Edilizia, genio civile, ufficio tecnico, opere da gessatore ed impresa generale. Recapito: via Monte Ceneri 17.

17 luglio 1987

Emerilia SA, in Bellinzona, acquisto immobili, ecc. Duilia SA, in Bellinzona, acquisto immobili, ecc.

(FUSC del 15. 8. 1985, n. 188, p. 3141). Siegfried Fritz Wermelinger, dimissionario, non è più amministratore unico e la sua firma è estinta. Nuovo amministratore unico con firma individuale: Werner Siegrist, da Vordemwald in Ennetbaden. Nuovo recapito: c/o Confinova SA, via Borromini 1, 6500 Bellinzona.

17 luglio 1987

Fidefinanz SA, in Bellinzona, tenuta amministrazioni, ecc. (FUSC del 19. 8. 1985, n. 191, p. 3190). Nuovo recapito: piazza R. Simen 6.

Simen 6.

17 luglio 1987

Adas Bellinzona SA, in Bellinzon a (nuova iscrizione). Data statuti: 15. 7. 1987. Scopo: operare nel campo dell'architettura, pianificazione, costruzione e locazione di mipanti sportivi e turistici, partecipare a sponsorizzazioni, acquistare e vendere prodotti legati all'architettura, all'arre de al design, gestire e commercializzare produzioni cinematografiche, televisive e musicali. Capitale sociale: fr. 50 000, suddiviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 ciascuna, interamente liberato. Pubblicazioni: FUSC e FUCT. Consiglio di amministrazione: da 1 a 3 membri. Francesco Grazi, da Lottigna in Arbedo-Castione, è nominato presidente del consiglio di amministrazione con firma individuale. Riccardo Ferrari-Alfons, da Semione in Giubiasco, membro con firma individuale. Recapito: Galleria Benedettini.

#### Ufficio di Lugano

Rettifica

D'Onofrio S.A., in Lugaggia, ecc. (FUSC del 15.7. 1987, n. 160, p. 2854). Felice D'Onofrio, membro, ha firma collettiva a due con il presidente (enon con il vice-presidente).

17 luglio 1987

Colizza S.A., in L u g a n o , compra e vendita di immobili, ecc. (FUSC del 6. 11. 1983, n. 259, p. 4176). Dott. Tito Tettamanti, già presidente, e Dott. Diego Lissi, già membro, dimissionari, non fanno più parte del consiglio di amministrazione e le loro firme sono estinte. Il consiglio di amministrazione è ora composto da: Peter Steimle, già membro ora presidente; Mauro Poretti, da Lugano in Bioggio, membro; Sandro Annovazzi, da Lugano in Sevelen, membro, tutti con firma collettiva a

Breivik Holding S.A., in Lugano (FUSC del 30. 11. 1984, n. 281, 4265)

p. 4265)
Felipe S.A., in Lugano, partecipazione, ecc. (FUSC del 30. 11. 1984, n. 281, p. 4265)

Dott. Diego Lissi, già presidente, dimissionario, non fa più parte del consiglio di amministrazione e la sua firma è estinta. Peter Steimle, già membro, è ora presidente con firma individuale come finora. Nuovo membro del consiglio di amministrazione con firma individuale è Mauro Poretti, da Lugano in Bioggio.

Ducoil Trading S.A., in Lugano, commercio di oli minerali, ecc. (FUSC del 10.9. 1985, n. 210, p. 3461). Vittorio Duranti, di nazionalità italiana in Morbio Inferiore, è stato nominato direttore con firma

17 luglio 1987 Chocolat Stella S.A., in Lugano, commercio di dolciumi, ecc. (FUSC del 16.6. 1987, n. 135, p. 2419). La procura di Jacques Guignard è estinta.

17 luglio 1987

Fredy Bar di Imboden Eva, in Lugano, via dei Solari 2. Titolare: Eva Imboden nata Baccini, da St. Niklaus in Lugano, agente con il consenso del marito Giuseppe Imboden. Scopo: esercizio di un bar all'insegna «Fredy Bar».

17 luglo 1987
Solbesso S.A., in L u g a n o , operazioni immobiliari, ecc. (FUSC del 4. 4. 1986, n. 76, p. 1259). Nuova ragione sociale: The Athlete's Foot S.A. Nuovo scopo: l'acquisto, il commercio, la vendita di calzature sportive e complementarmente di abbigliamento e di accessori nel settore sportivo. Statuto modificato: 16. 7. 1987. Procura individuale è stata conferita a: Curzio Caravati, da Ponte Tresa in Lugano. Nuovo receptio vica Menetti. 3 recapito: via Magatti 3.

17 luglio 1987

Scuola di Commercio Erma S.A., in Lugan o (FUSC del 23. 9. 1981, n. 220, p. 3011). La procura di Maria Wilhelmina Ventura è estinta.

17 luglio 1987

17 lugno 1967 Multigem S.A., in Lugano, commercio di pietre preziose, ec (FUSC del 23. 9. 1981, n. 220, p. 3011). Nuovo recapito: via Zurigo 9.

Seamalou Transport and Trading SA, in L u g a n o, trasporto di cose e persone, ecc. (FUSC del 21. 7. 1986, n. 166, p. 2842). Nuovo recapito: via alla Campagna 4, c/o Consult Sapiem S.A.

17 luglio 1987

17 luglio 1987
GFI Servizi Finanziari SA, in Lugano, via Maderno 19 (nuova iscrizione). Data dello statuto: 16.7. 1987. Scopo: la gestione di patrimoni mobiliari e immobiliari, l'intermediazione per conto di terzi, l'acquisto e la vendita di partecipazioni, la consulenza in materia di investimenti mobiliari e immobiliari. Capitale: fr. 60 000, diviso in 600 azioni al portatore da fr. 100 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: FUSC. Amministrazione: 1 o più membri, attualmente da: Dott. Silvio Mascetti, di nazionalità italiana in Agno, presidente; Rodolfo Schmid, da Suhr à Paradiso, segretario; Fabrizio Camozzi, da Valcolla in Vezia, membro; tutti con firma collettiva a due.

Valcona in Vezia, inclusione de la Tilluglio 1987
TDS Trade Diversified Service S.A., in Lugano, servizi di marketing, ecc. (FUSC del 2. 12. 1986, n. 281, p. 4614). Reto Miozzari, già membro, dimissionario, non fa più parte del consiglio di amministrazione e la sua firma è estinta. Nuovo membro del consiglio di amministrazione con firma collettiva a due è Germano Alberti, da Davesco-Soragno in Cadro.

Sorigino in Carlo.

17 luglio 1987

Gridonia S.A., in Sorengo, partecipazione, ecc. (FUSC del 21. 11. 1974, n. 273, p. 3113). In scioglimento: 15. 7. 1987. Nuova ragione sociale: Gridonia S.A. in liquidazione. Liquidatore con firma individuale è Renzo Forni, amministratore unico. Indirizzo della società in liquidazione: Lugano, via Ariosto I, c/o Renzo Forni.

17 luglio 1987
Finpartec S.A., in Lugano, rappresentanze, ecc. (FUSC del 1.7.1987, n. 148, p. 2655). Nuovo recapito: via Ginevra 4.

Garage D.N. di Nicola De Lucia, in L u g a n o , via Vicari 26. Titolare: Nicola De Lucia, di nazionalità italiana in Massagno. Scopo: autoriparazioni e servizio pneumatici.

17 luglio 1987

Pasticceria Corso S.A., in Lugano (FUSC del 29. 4. 1987, n. 96, p. 1671). Nuova ragione sociale: Pasticceria Ricigliano S.A. Statuto modificato il: 15. 7. 1987.

17 luglio 1987 Titradeco SA,

Titradeco SA, su c c u r s a l e di L u g a n o, organizzazione commerciale, ecc. (FUSC del 2. 11. 1984, n. 257, p. 3898), società anonima con sede principale a Basilea. Marie Antoinette Lang, procuratrice, è ora domiciliata a Mendrisio.

17 luglio 1987

17 ligho 1987. Società Anonima Servizi Automobilistici «SASA» in liquidazione, in Porza (FUSC del 9. 6. 1987, n. 129, p. 2304). Questa ragione sociale è cancellata avendo le autorità fiscali cantonali e federali dato il loro consenso.

In luglio 1987

Isim Finanziaria S.A., in L u g a n o , via Canova 18, c/o Paolo Balestra (nuova iscrizione). Data dello statuto: 13.7. 1987. Scopo: l'esecuzione di attività finanziarie in particolare la concessione di prestiti ad imprese e società industriali ed immobiliari. Capitale: fr. 50 000, diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: FUSC. Amministrazione: 1 a 5 membri, amministrazione: in considerate del stratore unico con firma individuale è Paolo Balestra, da Gerra (Gambarogno) in Porza.

barogno) in Potza.

17 luglio 1987.

Gianus S.A., in L u g a n o , via al Forte 3, c/o Agemar S.A. (nuova iscrizione). Data dello statuto: 13. 7. 1987. Scopo: l'assunzione di mandati fiduciari, la costituzione e l'amministrazione di società, la compravendita di beni immobili unicamente all'estero e la partecipazione ad altre imprese immobiliari all'estero, l'assunzione di rappresentanze. Capitale: fr. 50 000, diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: FUSC. Amministrazione: la Scientifica amministrazione con firma individuale. nistrazione: 1 a 5 membri, amministratore unico con firma individuale è Giovanni Kobler, da ed in Lugano.

Ufficio di Mendrisio

17 ligno 1847. Alita S.A., in S.a I o r i n o, commercio di materie tessili, ecc. (FUSC del 27. 11. 1979, n. 278, p. 3737). In scioglimento: 14. 7. 1987. Nuova ragione sociale: Alita S.A. in liquidazione. A liquidatore con firmi individuale è stato nominato il precedente presidente del consiglio di amministrazione Oscar Schäfer. La firma del membro Uta Katzenbeisser è estinta.

17 luglio 1987

Trians Na., in Stabio, la fabbricazione, la compra-vendita di arti-coli di abbigliamento, ecc. (FUSC del 14. 10. 1983, n. 240, p. 3549). Modifica statuti: 14.7. 1987. Nuova sede: Ligornetto. Nuovo recapito: casa Benzoni, 6853 Ligornetto.

17 luglio 1987

17 ligno 1987. Gonzaga Impex S.A., in Chiasso, l'attività di importazione ed esportazione di prodotti e merci commerciali, ecc. (FUSC del 7. 4. 1987, n. 80, p. 1354). Modifica statuti: 10. 7. 1987, su un punto non soggetto a pubblicazione.

17 luglio 1987

Cianciaruso S.A., in C h i a s s o , trasporto di merce, ecc. (FUSC del 10.7. 1986, n. 157, p. 2695). Ivano Daverio, dimissionario, non è più amministratore unico, la sua firma è estinta. Nuovo amministratore unico con firma individuale, è Gabriele Castellani, da ed in Melide.

17 luglio 1987

17 luglio 1987

S.G.E. Società gruppi Elastomeri S.A., in Mendrisio. Nuova società anonima con statuti in data 16. 7. 1987. Scopo: la produzione, commercializzazione e vendita di stampi e parti stampate in elastomero. Capitale: fr. 500 000, suddiviso in 500 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberate. Pubblicazioni: FUSC. Comunicazioni: agli azionisti se noti tramite lettera raccomandata. Amministrazione: la 5 membri. Dott. Guido Gamberini, cittadino italiano in Sant'Olcese (I), presidente; Carlo Peroni, cittadino italiano in Cavaglià (I), membro; Giuliano Pozzoli, da Muggio in Viganello, membro; Franco Felder, da Lugano e Willisau-Land in Lugano, membro; Pierfranco Riva, da Lugano in Bigogno d'Agra, membro; tutti con firma collettiva a due. Recapito: uffici propri, via S. Franscini 24, 6850 Mendrisio.

17 luglio 1987

17 luglio 1987 Frigerio e Squitieri, in C h i a s s o , gestione distributori di carburanti e genere di confine diversi (FUSC del 28. 10. 1986, n. 251, p. 4102), società in nome collettivo. Il socio Mario Frigerio non fa più parte della società, questa è sciolta. La società è cancellata. Il socio Quirino Squitieri, cittadino italiano in Chiasso, continua negli affari come ditta individuale ai sensi dell'art. 579 CO. Il nome della ditta è: Quirino Squitieri, via Simen 10, 6830 Chiasso.

#### Vaud - Waadt - Vaud

17 juillet 1987

Gaston Calame, à Sainte-Croix. Peinture et papiers peints (FOSC du 4.5. 1982, p. 1414). La raison est radiée par suite de remise de commerce

José Calame, à Sainte-Croix. Le chef de la maison est José Calame, du Locle, à Sainte-Croix. Entreprise de peinture et papiers peints. Rue du Jura 3.

Bureau de Lausanne

Rectification

Electro-Control, B. Sauter, à Renens (FOSC du 14.7.1987, p. 2832). La raison de commerce exacte est: Electro-Control, B. Sauteur

17 juillet 1987

17 juillet 1987 Menuiserie agencement et décoration Rossier S.A., à L a u s a n n e, avenue de Fontannaz 2. Nouvelle société anonyme. Statuts: 13 juillet 1987. But: exploitation d'une entreprise de menuiserie, d'agencement et de décoration. Apport selon inventaire et convention du 13 juillet 1987: machines, matériel, mobilier et agencement d'un atelier de menuiserie pour fr. 187 000, acceptés pour ce prix, dont fr. 47 000 imputés sur le capital. Capital entièrement libéré: fr. 50 000, divisé en

50 actions nominatives de fr. 1000. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres. La société est engagée par la signature individuelle de Philippe Rossier, de Lovens, à Romanel-sur-Lausanne, unique administrateur, et Claudia Rossier, de Lovens, à Romanel-sur-Lausanne, directrice.

17 juillet 1987

Mara coiffure, Mara Krautler, à Lausanne, rue St-François 9. Titulaire: Mara Krautler, de St-Gall, à Chavannes-près-Renens. Exploitation d'un salon de coiffure.

17 juillet 1987 Gérance Seilaz & Cie S.A., à Lausanne (FOSC du 1.9.1982, p. 2840). La procuration de Daniel Seilaz est éteinte. Procuration col-lective à deux est conférée à Marinette Viande, de Clarmont, à Prilly, et Rose-Marie Crettaz, d'Ayent, à Paudex.

17 juillet 1987
Roiand Chappuis, à La u s a n n e, ferblanterie et appareillage (FOSC du 17. 9. 1984, p. 3317). La raison est radiée, les actifs et passifs étant repris par la société anonyme «Roland Chapppuis et fils S.A.», à Lausanne, ci-après inscrite.

17 juillet 1987

17 juillet 1987
Roland Chappuis et fils S.A., à L a u s a n n e , avenue de Montoie 8.
Nouvelle société anonyme. Statuts: 16 juillet 1987. But: exploitation d'une entreprise de ferblanterie, couverture et appareillage. Apport selon bilan au ler juillet 1987 et convention du 16 juillet 1987: actifs (fr. 141 699.25) et passifs (fr. 90 930) de la raison individuelle «Roland Chappuis», à Lausanne, soit un actif net de fr. 50 769.25, acceptés pour ce prix, dont fr. 50 000 imputés sur la capital. Capital entièrement libéré: fr. 50 000, divisé en 50 actions nominatives de fr. 1000. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres; Roland Chappuis, président, et Michel Chappuis, secrétaire, tous deux de Forel (Lavaux), à Belmont-sur-Lausanne, avec signature individuelle.

duelle.

17 juillet 1987

Holding-Paroli S.A., à Lausanne, avenue du Temple 13C. Nouvelle société anonyme. Statuts: 15 juillet 1987. But: prise et gestion de participations dans toute société, à l'étranger seulement. Capital entièrement libéré: fr. 50 000, divisé en 50 actions au porteur de fr. 1000. Publications: FOSC. Administration: d'un ou de plusieurs membres. Seul administrateur avec signature individuelle: Denis-Edmond Ruffieux, de Düdingen, à Lausanne.

Edmond Ruffielx, de Dudingen, à Lausaume.

17 juillet 1987 **B** & F Systems Computer S.A., à L a u s a n n e, chemin des Charmettes 7, chez Ofisa. Nouvelle société anonyme. Statuts: 15 juillet 1987.

But: commercialisation de produits et conseil dans le domaine de l'informatique. Capital entièrement libéré: fr. 50 000, divisé en 500 actions au porteur de fr. 100. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres. Seul administrateur avec signature individuelle: Pierre Fischer, de Stetten, à Lausanne.

S.I. Kalpar Ş.A., à L a u s a n n e , opérations immobilières (FOSC du 2, 4, 1987, p. 1290). Nouvelle adresse: place St-François 5, chez Olivier Verrey.

17 juillet 1987

17 Juniet 1987. Coditec Constructions et Directions Techniques S.A., à L a u s a n n e (FOSC du 14. 4. 1981, p. 1166). Statuts modifiés le 1er juillet 1987. Nouveau but: étudier et exécuter tous ouvrages et travaux de cons-

17 juillet 1987

Tommunauté d'Études Techniques S.A., à Lausanne et (FOSC du 10.6. 1987, p. 2330). Aldo Realini est actuellement à Lausanne et Charles Perrottet à Vulliens.

17 Juniet 1807. Hydra, Liliana Heller, à L a u s a n n e, avenue Dapples 24. Titulaire: Liliana Heller, de Thal, à Lausanne. Commerce et diffusion d'appa-reils électroménagers et de vêtements:

17 juillet 1987

Banque Bruxelles Lambert (Suisse) S.A., à L a u s a n n e (FOSC du 20. 5. 1987, p. 2036). Procuration collective à deux est conférée à Jean-Marie Vouillamoz, d'Isérables, à Etoy.

Marie Vollitamoz, d'Iseradies, à Lady.

17 juillet 1987

Techdata Lausanne S.A., à L a u s a n n e, chemin d'Entre-Bois 29.

Nouvelle société anonyme. Statuts: 26 juin 1987. But: développement, recherches et services dans le secteur projet management et dans le traitement automatique des données, dans le domaine de l'organisation, de la planification, de l'administration et du traitement de l'information. Capital entièrement libéré: fr. 100 000, divisé en 100 actions au porteur de fr. 1000. Publications: FOSC. Administration d'un à cinq membres: Rudolf Dieterle, de Bottmingen, à Biel-Benken BL., président; Gontran S. Gourdou, de Lausanne, à Grandvaux, et Hans-Beat Emch, de Lüterswil, à Arlesheim, tous avec signature collective à deux. Signature collective à deux est conférée à Jürg Landolt, de Kleinandelfingen, à Lausanne, gérant.

17 Juniet 1987. Jean-Jacques Simond, à Laus ann e, rue Saint-Laurent 16. Titu-laire: Jean-Jacques Simond, de Neuchâtel, au Mont-sur-Lausanne. Exploitation d'un café-restaurant à l'enseigne «Taverne Lau-

Boulaz S.A., à L a u s a n n e , réalisation d'installations de chauffage, dissoute par suite de faillite (FOSC du 29. 4. 1982, p. 1346). La procédure de faillite étant clôturée, la raison sociale est radiée d'office.

17 juillet 1987 Corroprot Pully S.A., à Pully, vente et service d'appareils et systèmes dans le domaine de la protection contre la corrosion et la pollucion des eaux (FOSC du 18. 1. 1985, p. 206). Par suite du transfert de son siège à Payerne (FOSC du 16. 7. 1987, p. 2868), la société est radiée d'office du registre de Lausanne.

Fociété immobilière rue Grenade à Moudon S. à r. l., à L a u s a n n e (FOSC du 14. 5. 1976, p. 1381). Par suite de transfert de son siège à M o u d o n (FOSC du 16. 7. 1987, p. 2868), la société est radiée d'office du registre de Lausanne.

Bureau de Nyon

16 juillet 1987 Massoud Esfandiary, à T a n n a y. Ttulaire: Massoud Esfandiary, de Genève, à Tannay. Consultant en marketing. Chemin des Frênes 21.

16 juillet 1987 Animaux Service M. König, à N y o n Titulaire: Micheline König née Coderay, de Berne, à Nyon. Service à domicile pour s'occuper d'ani-mau et divers services dans le cadre des absences. Route de St-Cergue 100.

17 juillet 1987
Nouvelles applications de la science Schmid Ing. S.A., à O r b e. Nouvelle société anonyme. Statuts du 10 juillet 1987. But: développement ou fabrication de tous appareils, installations et ensembles par l'utilisation de la technique moderne et de la science avancée. Recherches relatives à ces appareils, installations ou ensembles. Dépôt, a chat et vente de tous brevets. Exploitation et concession de tous droits relatifs à des brevets. Capital: fr. 50 000, divisé en 50 actions au porteur de fr. 1000, entièrement libérées. Apports selon convention d'apports du 10 juillet 1987, Charlot Schmid apporte des créances contre la société pour une valeur totale de fr. 34 000, apport accepté pour ce prix et imputé sur le capital. Reprise de biens: un droit de superficie distinct et permanent de 396 m² grevant la parcelle 283 d'Orbe, d'une durée de 30 ans, moyennant une indemnité annuelle de fr. 300 dès la de année. Publications: FOSC. Conseil d'un ou de plusieurs membres. Administrateur unique avec signature idividuelle: Charlot Schmid, d'Illnau, à Orbe. Adresse: chez l'administrateur, Chantemerle 12.

Bureau de Payerne

17 juillet 1987

17 Junier 1307 Patrice Cuche, à Pa y e r n e. Le titulaire est Patrice Cuche, de Le Pâ-quier, à Payerne. Vitrerie-miroiterie. Pavement 2.

17 juillet 1987 Pierre-Verre, P. Zwygart et P. Chassot, à P a y e r n e, entreprise de vitterie (FOSC du l'3 août 1984, p. 2902). Par décision du 7 juillet 1987, le président du Tribunal du district de Payerne a déclaré la société en faillite. Cette société est dissoute d'office.

Bureau de La Chaux-de-Fonds le président du Tribunal du district de Payerne a déclaré la société en faillite. Cette société est dissoute d'office.

Kitap, Amstutz & Pipoz, à L a

Bureau de Veve

15 juillet 1987

15 juillet 1987

Milou SA, à V e v e y, rue du Simplon 44. Nouvelle société anonyme.

Status: 3 juillet 1987. But: fabrication, montage, vente, distribution, représentation de bijouterie, orfévrerie, objets de décoration en métaux ou pierres précieuses. Importation et exportation de tous produits s'y rapportant. Capital de fr. 50 000, divisé en 50 actions de fr. 1000 au porteur, entièrement libérées. Publications: FOSC. Administration: d'un ou de plusieurs membres: Guido Ribi, d'Ermatingen, à La Tour-de-Peilz, et Jacques Vodoz, de La Tour-de-Peilz, à Vevey, tous devs administrations avec signature collective à deux. tous deux administrateurs avec signature collective à deux

17 Juniet 1987.

S.I. Le Relais – La Sallaz SA, à B l o n a y, achat, construction, valorisation d'immeubles (FOSC du 18. 9. 1986, p. 3603). L'administrateur Jean-Pierre Richoz, démissionnaire, est radié et ses pouvoirs sont éteints. Philippe Cosandey, de Sassel, à Epallinges, est nommé administrateur avec signature individuelle.

Valais - Wallis - Vallese

Büro Brig

17. Juli 1987

Leo Ammann, in Turtmann, Viehhandel (SHAB Nr. 194 vom 21. 8. 1967, S. 2729). Infolge Geschäftsübergabe ist die Firma erlo-

17. Juli 1987

Marcel Ammann, in Turtmann, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Marcel Ammann, von und in Turtmann. Einzelprokura wurde erteilt an: Leo Ammann, von und in Turtmann. Viehhandel.

Bureau de Sion

16 juillet 1987

16 juillet 1987

Valotel S.A., à S i o n. Création et développement d'hôtels, etc. (FOSC du 6.7.1987, no 152, p. 2712). Le capital de fr. 300 000 est actuellement entièrement libéré. Les 300 actions nominatives de fr. 1000 chacune ont été converties en 600 actions nominatives de fr. 500 nominal chacune. Le capital social a été port à fr. 500 000 par l'émission de 400 actions nominatives de fr. 500 chacune, entièrement libérées. Capital social actuel: fr. 500 000, divisé en 1000 actions nominatives de fr. 500 chacune, entièrement libérées. Capital social actuel: fr. 500 000, divisé en 1000 actions nominatives de fr. 500 chacune, entièrement libéré. Suivant procèsverbal authentique de l'assemblée générale extraordinaire du 10 juillet 1987, les statuts ont été modifiés en conséquence, ainsi que sur un autre point non soumis à publication. Les administrateurs Guillaume Favre, président, et Markus Scherrer, secrétaire, ont démissionné; leur signature est radiée. L'administrateur Hans-Jörg Dütsch n'est plus viceprésident, mais il reste membre du conseil d'administration. Ont été nommés administrateurs: Daniel Roux, de Grimisuat, à Genève, président; Zeno Mario Decurrins, de Trun, à Berne, vice-président; Parlo Mario Decurrins, de Trun, à Berne, vice-président Alphons Jaeggi, de et à Härkingen; Gabriel Udry, de Conthey, à Sion. La société est dorénavant engagée par la signature collective à deux du président ou du vice-président et d'un administrateur.

16 juillet 1987 Gabriel Fleury S.A., à Bramois-Sion. Achat, fabrication, trans-formation et vente de viandes (FOSC du 15. 8. 1984, no 189, p. 2933). L'administrateur Jean-Pierre Rivara a démissionné, sa signature est radiée.

16 juillet 1987

18 June 1867 A Nendaz, à Nendaz, immeubles (FOSC du 25. 11. 1980, no 277, p. 3854). Adresse: c/o Agence Immobilière Olympia, 1961 Haute-Nendaz.

16 juillet 1987

MPH Investissements SA, à Sion (FOSC du 18. 2. 1986, no 40, p. 627). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par jugement du Tribunal de Sion du 15 juillet 1987.

Neuchâtel - Neuenburg - Neuchâtel

Bureau de Boudry

17 juillet 1987

17 juillet 1987.

LPR Auberge d'Auvernier S.A., à Auvernier, avenue de la Gare
36. Nouvelle société anonyme. Statuts du ler juillet 1987. But:
l'exploitation d'un établissement public, hôtel-café-restaurant. Capital de fr. 60 000, entièrement libéré, divisé en 60 actions de fr. 1000
nominatives. Organe de publicitié: FOSC. Communications et convocations aux actionnaires par pli recommandé si tous sont connus.

Administration d'un ou de plusieurs membres: Roland Pierroz, de Martigny, à Verbier, commune de Bagnes, est président; Roland Ernest Rothpletz, d'Aarau, au Landeron, est secrétaire, et Gérard Claude Lefèvre, de nationalité française, à Neuchâtel, est directeur, tous trois avec signature collective à deux.

Plasma-Seven S.A., à V a u m a r c u s , développement, fabrication, commercialisation d'installations destinées aux domaines archéologique et industriel, la promotion et la vente d'installations techniques, en particulier de celles basées sur le procédé de réduction par voie de plasma à basse pression etc. (FOSC du 10. 1986, no 236, p. 3862). Capital porté de fr. 500 000 à fr. 100 000 par l'émission de 50 actions de fr. 1000 nominatives, entièrement libérées. Capital actuel: fr. 100 000, entièrement libéré, divisé en 100 actions de fr. 1000 nominatives. Statuts originaires du 17 septembre 1986 modifiés en conséquence le 30 juin 1987. Ian Philip Ashdown, de nationalité britannique, à Grandson, a été nommé administrateur sans signature. Le secrétaire avec signature collective à deux est Eugen Heer (et non pas Herr) junior (inscrit).

17 juillet 1987

17 juillet 1987
Pandag S.A., à B e v a i x, fabrication et vente en gros et en détail de produits alimentaires, etc. (FOSC du 12. 6. 1986, no 133, p. 2291).
Albert Sermet, président, a démissionné; sa signature est radiée.
Daniel Roland Aegerter, d'Yverdon, à Bevaix, a été nommé président avec signature individuelle.

17 juillet 1987

Kitap, Amstutz & Pipoz, à La Chaux-de-Fonds, achat, vente et représentation de meubles et équipements de cuisines, société en nom collectif (FOSC du 25. 4. 1985, no 94, p. 1579). Jean-Pierre Pipoz n'est plus associé. La société est dissoute et radiée. L'associé Michel Alain Amstutz reste chargé de l'actif et du passif de la société dont il continue les affaires sous la raison individuelle Kitap, M. Amstutz, à La Chaux-de-Fonds. Nouvelle adresse: avenue Léopold-Robert 100.

17 juillet 1987 A'Graph, M.-J. Fahrny, à La Chaux-de-Fonds, exploitation d'un atelier de graphiste-plasticien (FOSC du 22.5.1984, no 118, p. 1855). Nouvelle adresse: rue Jardinière 111.

Bureau de Môtiers (district du Val-de-Travers)

In Junier 1807. Imprimerie Valoffset J. Franck, à C o u v e t. Le chef de la maison est Jean Franck, de France, à Couvet. Imprimerie offset, photographies. Rue Jean-Jacques Rousseau 1.

Bureau de Neuchâtel

Rectification

Voumard Machines Co S.A., succursale d'Hauterive (FOSC du 15.7. 1987, no 160, p. 2856), avec siège principal à La Chaux-de-Fonds. Serge Vulliens (et non Vuilliens comme publié), directeur-adjoint, devient directeur toujours avec signature collective à

16 juillet 1987

16 juniet 1987. Imprimerie Zwahlen, Willy & François Zwahlen + Lucien Fumeo, à Saint - Blaise, société en nom collectif (FOSC du 14.1. 1987, no 9, p. 153). L'associé Willy Zwahlen est décédé, le 19, 5. 1987, la société continue avec les deux associétes restants sous la raison: Imprimerie Zwahlen, Lucien Fumeo & François Zwahlen.

16 juillet 1987

In Junier 1987. Imprimerie du Landeron, François & Willy Zwahlen + Lucien Fumeo, au Landeron, société en nom collectif (FOSC du 14.3. 1984, no 62, p. 915). L'associé Willy Zwahlen est décédé, le 19. 5. 1987, la société continue avec les deux associéts restants sous la raison: Imprimerie du Landeron, François Zwahlen + Lucien Fumeo. Lucien Fumeo est actuellement à Saint-Blaise.

Pallas Development SA, à Neuchàtel, fournir tous services et conseils dans tous les domaines de l'économie d'entreprises en général, us secteur de l'édition en particulier (FOSC du 8. 12. 1986, no 286, p. 4700). Nouvelle raison: Cosmotronic Software S.A. Adjonction au but: également la commercialisation d'ordinateurs et de logiciels dans tous les domaines. Status modifiés en conséquence, le 19. 5. 1987. La signature de Markus Borsy, directeur, est radiée. Helmut Ament, d'Autriche, à Neuchâtel, est directeur général avec signature individuelle.

T7 juillet 1987

Efor SA, à N e u c h â t e 1, acquisition et gestion de biens immobiliers situés à l'étranger, etc. (FOSC du 17. 3. 1987, no 62, p. 1036). Capital porté de fr. 9 500 000 à fr. 20 000 000, par l'émission de 10 500 actions de fr. 1000 nominatives. Capital: fr. 20 000 000, entièrement libéré, divisé en 20 000 actions de fr. 1000 nominatives. Statuts modifiés en conséquence le 17. 7. 1987.

17 juillet 1987 Jacotra S.A., à N e u c h â t e l , commerce d'articles de sport à l'étran-Jacotta S.A., a N e u c n a t e 1, commerce a articles de sport a t etralger, participation et financement d'entreprises, etc. (FOSC du 30. 1. 1985, no 24, p. 380). Capital porté de fr. 50 000 à fr. 750 000, les 90 actions au porteur de fr. 500 étant portées à fr. 7500, et les 50 actions au porteur de fr. 100 à fr. 1500 par prélèvement sur la réserve ordinaire. Capital: fr. 750 000, entièrement libéré, divisé en 90 actions de fr. 7500 et 50 actions de fr. 1500 au porteur. Statuts modifiés en consérvement à 15 7 1187. séquence le 25. 7. 1987.

17 juillet 1987 IHC Inter Hôtel Club AG, à Neuch âtel, prise de participations (FOSC du 6.3. 1985, no 54, p. 871). Le capital de fr. 1 000 000 est actuellement libéré à concurrence de fr. 350 000 par compensation de créance.

17 juillet 1987

Inspectorate Internation SA, inspection et ingénieurs conseils, à Neuchàtel (FOSC du 4.6. 1987, no 126, p. 2256). La signature de Mostafa Aly Kamel Fahmy, sous-directeur, est radiée.

17 juillet 1987

Belcop S.A., à Neuchâtel, société immobilière (FOSC du 25.7. 1977, no 171, p. 2437). Henri Brenwald, président, a démissionné; sa signature est radiée. Rolf Külchemmann, de Muttenz et Ersigen, à Muttenz, est président avec signature collective à deux.

gen, à Muttenz, est president avec signature control of the CIN Compagnie d'investissement S.A., à Saint-Blaise, c/o G. Monachon, chemin des Deleynes 31. Nouvelle société anonyme. Statuts du 26. 6. 1987. But: exécution de toutes opérations financières et commerciales, gestion de fortune, administration de groupements et de communautés d'intérêts, acquérir et gérer des biens immobiliers. Capital: fr. 100 000, entièrement libéré, divisé en 100 actions de fr. 1000 au porteur. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Gabriel Monachon, de et à Saint-Blaise, est administrateur unique avec signature individuelle.

#### Genève - Genf - Ginevra

Rectifications

Société anonyme d'ingénieurs conseils pour des réalisations techniques ICR, à G e n è v e (FOSC du 15.7. 1987, p. 2856). Christian Bart est originaire de Gebenstorf (et non d'Argovie).

Banque Hunziker SA, à Genève (FOSC du 15.7. 1987, p. 2856). Capital: fr. 3 000 000, entièrement libéré, divisé en 1700 actions de fr. 500, à droit de vote privilégié, et 430 actions de fr. 5000 (et non fr. 500), toutes nominatives.

L'Etabli d'Or, à Genève, nouvelle société anonyme (FOSC du 15. 7. 1987, p. 2856). Le siège de la société est à Laconnex (et non à Genève).

Aligrain SA, à Genève, commerce de céréales (FOSC du 22.7. 1987, p. 2956). Le nom exact de l'administrateur est: Raymond Nicolet (et non Nicollet).

13 juillet 1987

Pietro Florentini SA, au Grand-Saconnex, Parc-des-Mayens 28. Nouvelle société anonyme. Statuts du 8.7. 1987. But importation, exportation, commerce, courtage et représentation d'équipements destinés aux réseaux de transport et distribution de fluides. Capital: destines aux reseaux de transport et distribution de l'iudes. Capitai: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 100 actions de fr. 500, au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Tino Nardi, d'Italie, à Milan (I), président; Georges Fuchsmann, de Wettswil am Albis, à Lausanne, secrétaire, et Pierre Bozzolo, de Genève, à Lancy, lesquels signent collectivement à deux.

15 juillet 1987

15 juillet 1987.

Baltzer & fils «Au Pôle Nord», à G e n è v e, commerce de fourrures, société en nom collectif (FOSC du 9. 5. 1972, p. 1187). L'associé Claude Baltzer est décédé. La société est dissoute et radiée. L'associé Gérard Baltzer reste chargé de l'actif et du passif de la société dont il continue les affaires sous la raison individuelle Baltzer & fils «Au Pôle Nord». Gérard Baltzer succ.

15 juillet 1987
Patrice Bocquet, Sanitaire et Ferblanterie, à D a r d a g n y, route de la Plaine 86. Chef de la maison: Patrice Bocquet, de Bernex, à Dardagny. Installations sanitaires, entreprise de ferblanterie, traitement des eaux et du gaz. Adresse du dépôt: Genève, rue de Lyon 44.

15 juillet 1987

Clip-Clap Video, Liliane Deslarzes-Dussuet, à Cologny, chemin des Princes 6. Chef de la maison: Liliane Deslarzes née Dussuet, du Grand-Saconney, à Cologny. Tournage, montage et production de films video.

15 juillet 1987

15 juillet 1987
Fernandez et Bocquet, Sanitaire et Ferblanterie, à Vernier, société en nom collectif (FOSC du 25. 1. 1985, p. 311). La société est dissoute. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale Fernandez et Bocquet, Sanitaire et Ferblanterie, en liquidation. Liquidateur: Société Fiduciaire et d'Administration J. F. Ansermet SA, avec signature individuelle. Les associés Antonio Fernandez et Patrice Bocquet n'exercent plus la signature sociale. La procuration de Joëlle Fernandez est radiée. Domicile de liquidation: rue de la Rôtisserie 8, chez Société Fiduciaire et d'Administration J. F. Ansermet SA.

15 juillet 1987

Fernandez, Sanitaire, à V e r n i e r, chemin de l'Echarpine 6. Chef de la maison: Antonio Fernandez, d'Espagne, à Vernier. Procuration individuelle a été conférée à Joëlle Fernandez, de France, à Vernier. Installations sanitaires, traitement des eaux, dépannage et entretien.

15 juillet 1987 Coiffure S. et C. Moi, à L a n c y , société en nom collectif (FOSC du 23.2. 1987, p. 714). Procuration individuelle a été conférée à Lorella Filippucci, d'Italie, à Lancy.

15 juillet 1987

Emile Monney et fils, Bernard Monney succ., à Vernier, marbres reconstitués, etc. (FOSC du 24. 12. 1981, p. 4059). L'inscription est radiée par suite de remise de l'exploitation. Actif et passif repris par la société anonyme «PPM Bernard Monney SA», à Vernier.

13 juniet 1967. Entreprise Pasini, à G e n è v e, rue de Zurich 34. Chef de la maison: Silvestro Pasini, d'Italie, à Genève. Entreprise de peinture; pose de papiers-peints.

15 juillet 1987 «Mme D. Sabatini», à G en è v e, hôtel, etc. (FOSC du 29. 2. 1972, p. 519). L'inscription est radiée d'office, en vertu de l'art. 68, al. 1 ORC, par suite de décès et cessation de l'exploitation.

15 juillet 1987

13 juniet 1887. Amoc Corporation SA, en liquidation, à G e n è v e, procédés techniques dans le domaine de l'informatique (FOSC du 25. 2. 1987, p. 756). Sa liquidation étant terminée, la société est radiée.

Auralba SA, en liquidation, à G e n è v e, commerce de fleurs (FOSC du 6. 10. 1986, p. 3811). Sa liquidation étant terminée, la société est

15 Juniet 1987. SI Avenue de Châtelaine No 89, à Carouge, société anonyme (FOSC du 30. 4. 1987, p. 1693). Nouveau siège: Genève, rue de la Croix-d'Or 19, chez Fiduciaire Verifid SA. Statuts modifiés le 13. 7.

15 juillet 1987 Covoil SA, en liquidation, à G e n è v e (FOSC du 23. 5. 1986, p. 1996). Sa liquidation étant terminée, la société est radiée.

15 juillet 1987 Delfinance SA, à G e n è v e (FOSC du 8. 4. 1986, p. 1308). Nouveaux statuts du 10. 7. 1987.

15 juillet 1987

Lobo-Holding SA, à Genève (FOSC du 27. 11. 1984, p. 4218). Nouvelle raison sociale: Lobo SA. Statuts modifiés le 13. 7. 1987.

15 juillet 1987 SCS Holding Stock and Commodity Services SA, à G e n è v e (FOSC du 27. 5. 1986, p. 2044). Statuts modifiés le 6. 7. 1987 sur un point non soumis à publication.

15 juillet 1987

15 juniet 1967 Tevi SA, ad Genève, participations (FOSC du 8.2. 1972, p. 337). Statuts modifiés le 1.7. 1987 sur un point non soumis à publication. 15 juillet 1987

15 juillet 1987
Traceroute SA, à G en è v e, rue des Battoirs 8. Succurs al e de «Traceroute SA, à Le Mont-sur-Lausanne, société anonyme inscrite au registre du commerce de Lausanne (FOSC du 23. 7. 1985, p. 2830). But: travaux de peinture sur route. Signature individuelle de Paul Jallut, de Vallorbe, à Buchillon, administrateur, et de Charles-Edmond Defrancesco, de Augio, à Pully, directeur de la société. Procuration collective à deux limitée aux affaires de la succursale a été conférée à Pierre Imbach, de Wolhusen, à Thônex.

15 juillet 1987

15 juillet 1987

Société Immobilière Cluse-Préau, à Genève, société anonyme (FOSC du 24.1.1984, p. 272). Statuts modifiés le 15.6.1987 sur un point non soumis à publication. Evelyne Gambini n'est plus administratice; ese pouvoirs sont radiés. Administration: Edouard Galley, de Romont FR, à Confignon, président; Eugène Suter, de Seon, à Bernex, secrétaire; Pierre Schmid, de Genève, à Vernier; Pierre Aschiero, de Carouge, à Vernier. Signature collective à deux du président ou du secrétaire, avec un autre administrateur. Nouvelle adresse: rue Rothschild 35, chez Cogerim.

15 juillet 1987

15 juillet 1987

Panoramic-Cars PAC SA, à G en è v e (FOSC du 11. 5. 1983, p. 1619).
Capital porté de fr. 60 000 à fr. 150 000, par l'émission de 90 actions de fr. 1000, au porteur. Conversion des 150 actions de fr. 1000, jusqu'ici au porteur, en actions nominatives. Capital: fr. 150 000, entièrement libéré, divisé en 150 actions de fr. 1000, nominatives. Nouveaux statuts du 13. 7. 1987. Edmond Unternâhrer n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Administration: Rudolphe Schwaller, de Bâle, à Allschwil, président; Alain Strohbach, de Collex-Bossy, à Perly-Certoux, vice-président, nommé également directeur; Marlyes Schoales, de Pregny-Chambésy, à Duillier, secrétaire, et Giovanni Carrera, d'Italie, à Genève, lesquels signent collectivement à deux.

15 juillet 1987

15 juillet 1987

Soviac SA, à G e n è v e, rue de la Cité 1. Nouvelle société anonyme.

Statuts du 30. 6. 1987. But: acquisition, administration et gestion de toutes sociétés commerciale, financière, industrielle et immobilière ainsi que leur financement. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 50 actions de fr. 1000, au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Bernard Brun, de Lancy, à Veyrier, président; Raymond Nicolet, de Mont-Tramelan, à Lancy, secrétaire, lesquels signent individuellement.

15 juillet 1987

SI Archamps-Salève «PAT», à G e n è v e , société anonyme (FOSC du 23. 6. 1986, p. 2440). Peter Altorfer n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés.

15 juillet 1987

Banque de Dépôts, à Genève, société anonyme (FOSC du 22. 7. 1987, p. 2956). Périclès-Paul Petalas est maintenant domicilié à

Banque Romande, à Genève, société anonyme (FOSC du 6.5. 1987, p. 1800). La procuration de Jean-François Dumonal et André Buhler est radiée.

15 juillet 1987

13 juillet 1987 .

Baumann-Jeanneret SA, à Genève, représentation et fabrication d'articles de papeterie, etc. (FOSC du 3. 2. 1987, p. 429). Procuration collective à deux, limitée à l'établissement principal, a été conférée à Paolo Bruno, d'Italie, à Nyon; Jean-Jacques Herren, de Genève, à Onex, et Firmin Pellissier, de Savièse, à Genève.

15 juillet 1987

SI Belarchamps' «PAT», à Genève, société anonyme (FOSC du 23. 6. 1986, p. 2440). Lucienne Piola n'est plus administratrice; ses pouvoirs sont radiés. Nelly Mazzon, de Genève, à Bardonnex, est membre du conseil d'administration avec signature collective à deux.

SI Avenue des Cavaliers 7, à G e n è v e , société anonyme (FOSC du 10. l. 1985, p. 97). Yves Polak n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. François Muller, de Zuzwil SG, à Yverdon-les-Bains, est administrateur unique avec signature individuelle. Nouvelle adresse: rue du Belvédère 10, chez Raymond Hoffmann.

15 juillet 1987 15 juillet 1987
Compagnie de Services fiduciaires SA, à Genève (FOSC du 27. 4. 1987, p. 1624). Jean de Senarciens et Alfred Stohler ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Administration: Jacques Mossaz, président, et Arnold Brun, secrétaire, lesquels continuent à signer collectivement à deux.

signer collectivement à deux.

15 juillet 1987

Crédit Suisse First Boston Futures Trading SA, à G e n è v e, achat et vente de papiers valeurs de toute nature, etc. (FOSC du 31. 3. 1987, p. 1252). Gibert Tüller n'est plus administrateur; ses pouvoirs, ceux de Patrice Keck, de même que le procuration de Jürg Schmid, sont radiés. Signature collective à deux a été conférée à Thomas Amstutz, nommé directeur; sa procuration est radiée. Procuration collective à deux avec un administrateur ou le directeur a été conférée à Martin Scherer, de Wohlen à Thalwil Scherer, de Wohlen, à Thalwil.

15 juillet 1987

Dagi Food SA, à Carouge, commerce de denrées alimentaires (FOSC du 6. 6. 1986, p. 2211). Jacques Borgognon n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. L'administrateur Gino Jeanneret, président du conseil d'administration, signe désormais individuellement.

5 juillet 1987

EC Entreprise et Conseil SA, à Genève (FOSC du 23.7. 1985, p. 2831). Bernard Spieth n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radies.

juillet 1987

15 Junet 1967. SI Le Louis d'Argent, à Genève, société anonyme (FOSC du 29. l. 1987, p. 363) SI Le Louis d'Or, à Genève, société anonyme (FOSC du

29. 1. 1987, p. 363)

Armand Perroud n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Roger Sutterlin, de Genève, à Bernex, est administrateur unique avec signature individuelle.

juillet 1987

13 Juniet 1807. SI Rozarchamps «PAT», à Genève, société anonyme (FOSC du 23. 6. 1986, p. 2440). Raoul Olza, de Genève, à Bardonnex, est membre du conseil d'administration avec signature collective à deux.

15 juillet 1987 Société Immobilière Boulevard Saint-Georges No 44, à Genève; société anonyme (FOSC du 9. 9. 1985, p. 3447)
SI Chemin Tronchet F, à Genève, société anonyme (FOSC du 0. 0.000)

9. 9. 1985, p. 3447). Jean-Claude Hentsch, Noël-Louis Piccot et Silvio de Capitani ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Administration: Léopold Borel, président, Gérard Steck et Benjamine Loviat, du Grand-Saconnex, à Meyrin, secrétaire, lesquels signent collectivement à deux; la procuration des deux premiers est radiée.

15 juillet 1987

AC Arrow Communications SA, à G e n è v e, toutes activités dans le domaine de la publicité et de la promotion, etc. (FOSC du 13. 4. 1983, p. 1200). Le capital de fr. 50 000 est maintenant entièrement libéré. 15 juillet 1987

15 juillet 1987

Pyramid Technology SA, à M e y r i n, toute activité commerciale, etc.

(FOSC du 14. 4. 1987, p. 1444). Lajos Bornemisza n'est plus administrateur ni directeur; ses pouvoirs sont radiés. Jean-Jacques Lapaire, de Fontenais, à Lancy, est membre et vice-président du conseil d'administration et directeur avec signature individuelle. Signature individuelle a été conférée à William R. Shellooe, des USA, à Saratoga

16 juillet 1987

Boulangerie-Pâtisserie Gargano, à G e n è v e , rue Adolphe-Tschumi 8. Chef de la maison: Onofrio Gargano, d'Italie, à Genève. Boulangerie-pâtisserie.

Mme M. Grand, à G e n è v e, commerce d'épicerie, etc. (FOSC du 6. 4. 1977, p. 1122). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

16 juillet 1987

Martin Décoration, à Bellevue (FOSC du 14.7.1982, p. 2287). L'inscription est radiée par suite de remise de l'exploitation. Actif et passif repris par la société anonyme «Martin Décoration Martin D SA», à Genève.

16 juillet 1987

Martin Décoration Martin D SA, à G e n è v e (FOSC du 3. 10. 1986, p. 3787). Reprise de l'actif et du passif, au sens de l'art. 181 CO, de la maison «Martin Décoration», à Bellevue. 16 inillet 1987

Blanchisserie Lavolux, C. Mamouleli, à Genève (FOSC du 8.6. 1984, p. 2082). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

16 inillet 1987

Michel Perret du Cray, à G e n è v e , achat et vente d'immeubles, etc. (FOSC du 23. 10. 1985, p. 3990). Nouvelle adresse: route de Florissant

16 juillet 1987 . Gesfico, Adamir Piaget, à G e n è v e , rue de Saint-Jean 67. Chef de la maison: Adamir Piaget, des Bayards, à Vernier. Tenues de comptabilités; conseils dans les domaines comptable, fiscal, dans la gestion d'entreprises, ainsi que prestations de services s'y rapportant et tous autres mandats fiduciaires.

16 juillet 1987

Boulangerie-Pâtisserie, Michel Rochat, à G e n è v e , avenue Henri-Bordier 12. Chef de la maison: Michel Rochat, de L'Abbaye, à Genève. Boulangerie-pâtisserie.

16 juillet 1987

16 juillet 1987.
HPS Hôtel Photo Service, J.-F. Schlemmer, à G e n è v e (FOSC du 29. 7. 1980, p. 2539). Nouvelle adresse: rue de la Synagogue 40. Objet actuel: reportages et prises de vues publicitaires; service de dévelopement et trage de photographies notamment pour la clientèle hôtelière; location et vente de matériel photographique et audio-visuel. Le chef de la maison Jean-François Schlemmer est maintenant domicilié à

16 juillet 1987

Sansonnens et Cie, à G e n è v e, entreprise de carrelages et de revête-ments, société en nom collectif (FOSC du 29. 9. 1986, p. 3726). Marcel Tercier n'est plus associé. La société est dissoute et radiée. L'associé Gilbert Sansonnens reste chargé de l'actif et du passif de la société dont il continue les affaires sous la raison individuelle Gilbert Sansonnens, à Genève.

16 juillet 1987

16 juillet 1987.

Kreutzer SA, à G e n è v e , installations électriques et téléphoniques (FOSC du 25.1.1985, p. 311). Capital porté de fr. 75 000 à fr. 1000 000, par incorporation de réserves à concurrence de fr. 925 000 et émission de 1850 actions de fr. 500, au porteur. Capital: fr. 1 000 000, entièrement libéré, divisé en 2000 actions de fr. 500, au porteur. Statuts modifiés le 29. 6. 1987.

6 juillet 1987

Tableaux Electriques SA, à Chêne-Bourg (FOSC du 15. 7. 1987, p. 2856). Statuts modifiés le 29. 6. 1987 sur un point non soumis à publication.

16 juillet 1987

16 juillet 1987
Gates Learjet Corporation, Wilmington, succursale de Genève, à
Genève, route de Chêne 5. Succurs a le de «Gates Learjet Corporation», société anonyme à Wilmington, Delaware, USA. Acte
constitutif et statuts du 21. 4. 1960, modifiés en dernier lieu le
10. 11. 1981. But social: activité d'assistance dans le cadre de la vente 10. 11. 1981. But social: activité d'assistance dans le cadre de la vente et de la commercialisation d'aéronefs, notamment assistance pour la négociation de contrats de vente d'avions. Capital émis et libéré: 1000 dollars USA, divisé en 1000 actions de dollars US I, nominatives. Administration: Charles C. Gates, à Denver, CO (USA), Frésident; James B. Taylor, à Tucson, AZ (USA); H. Benjamin Duke Jr, à Littleton, CO (USA); Harry B. Combs, à Wickenberg, AZ (USA); Robert G. Bonham, à Denver, CO (USA), Albert B. Fay, à Houston TX (USA); Frederic C. Hamilton, à Denver, CO (USA); tous de USA. Signature individuelle, limitée aux affaires de la succursale, de J. Douglas Hinton, des USA, à Bruxelles (B), directeur de la succursale et Urs-Michel Jordi, de Huttwil, à Crans-près-Céligny.

16 juillet 1987

Société anonyme «Les Marronniers rouges», à Genève, société immobilière (FOSC du 4.10.1985, p. 3755). Statuts modifiés le 13.7. 1987 sur un point non soumis à publication. Robert Stanga n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. William Meier, de Genève, à Plan-les-Ouates, est administrateur unique avec signature individuelle. Nouvelle adresse: place du Molard 3, chez Agence Immobilière Roch et Cie.

Immobilere Roce et Cle.

16 juillet 1987

Poncin SA, à G e n è v e , rue des Asters 14. Nouvelle société anonyme.

Statuts du 14. 7. 1987. But: importation, exportation, achat, vente de vehicules, notamment des véhicules fabriqués en France sous la marque Poncin. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 100 actions de fr. 500, au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Raymond Ducry, de Dompierre FR, à Meyrin, administrateur unique avec signature individuelle.

Jura - Jura - Giura

Bureau de Porrentruy

29 juin 1987 Roger Guélat, à F a h y , exploitation d'une pépinière, etc. (FOSC du 27. 2. 1953, no 47, p. 467). La raison sociale est radiée par suite de remise de commerce. L'actif et le passif sont repris par: «Pépinières Guélat paysagiste, à Fahy, ci-après inscrite.

29 juin 1987

29 juin 1987

Pépinières Guélat paysagiste, à F a h y. Le chef de la maison est Denis Guélat, de et à Fahy. La maison reprend l'actif et le passif de la maison «Roger Guélat», à Fahy, ci-avant radiée. But: aménagements extérieurs; exploitation d'une pépinière, vente d'arbres fruitiers et d'ornement; commerce de graines, achat et vente d'outils et fournitures agricoles.

Aktiven - Actif

# Bilanzen – Bilans – Bilanci

# Schweizerische Bankgesellschaft, Zürich Union de Banques Suisses, Zurich

Zwischenbilanz vom 30. Juni 1987 – Bilan intermédiaire au 30 juin 1987 (ohne Gewinn- und Verlustrechnung – sans compte de pertes et profits)

Passiven - Passif

	in 1000 Fr. en milliers de fr.	in 1000 Fr. en milliers de fr.		in 1000 Fr. en milliers de fr.	in 1000 F en milliers de f
Kasse, Giro- und Postcheckguthaben -	en mimers de ir.	en mimers de ir.	Bankenkreditoren - Engagements en banque:	en numers de ir.	en miniers de l
Caisse, compte de virements et compte de chèques postaux		4 534 854	Bankenkreditoren auf Sicht – Engagements en banque à vue		9 795 13
		7 7 7 7 7 7 7	Bankenkreditoren auf Zeit – Engagements en banque à terme		37 858 8
Bankendebitoren – Avoirs en banque:			- davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen -		3/ 838 8
Bankendebitoren auf Sicht - Avoirs en banque à vue		4 398 659	dont jusqu'à 90 jours d'échéance	30 405 572	
Bankendebitoren auf Zeit - Avoirs en banque à terme		43 887 393	Total Bankenkreditoren – Total des engagements en banque	47 653 937	
- davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen				47 033 937	
dont jusqu'à 90 jours d'échéance	31 516 913	1	Kundengelder – Fonds de la clientèle:		
Total Bankendebitoren - Total des avoirs en banque	48 286 052		Kreditoren auf Sicht - Créanciers à vue		16 239 7
Wechsel und Geldmarktpapiere –			Kreditoren auf Zeit - Créanciers à terme		. 37 480 6
Effets de change et papiers monétaires		10 040 519	- davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen -		
- davon Reskriptionen und Schatzscheine -			dont jusqu'à 90 jours d'échéance	30 061 888	
dont rescriptions et bons du trésor	149 391		Spareinlagen – Dépots d'épargne		. 13 119 1
			Depositenhefte und -konten - Carnets et comptes de dépôts	- /	6 736 5
Ausleihungen – Prêts:			Kassenobligationen – Obligations de caisse		10 550 8
Kontokorrent-Debitoren ohne Deckung -		7 (0( 00)	Obligationen-Anleihen - Emprunts obligataires		3 477 9
Comptes courants débiteurs en blanc		7 606 351	- davon Nachrangige Anleihen -		
Kontokorrent-Debitoren mit Deckung -			dont emprunts de rang postérieur	1 607 974	
Comptes courants débiteurs gagés		7 363 736	Pfandbriefdarlehen - Emprunts par lettres de gage		48 2
- davon mit hypothekarischer Deckung -			Total Kundengelder - Total des fonds de la clientèle	87 653 290	
dont garantis par hypothèque	3 265 854		Akzepte und Eigenwechsel - Acceptations et billets à ordre		1 252 1
Feste Vorschüsse und Darlehen ohne Deckung –			Sonstige Passiven – Autres passifs		
Avances et prêts à terme fixe en blanc		12 647 663	1		11 166 5
Feste Vorschüsse und Darlehen mit Deckung –			Eigene Mittel - Fonds propres:	4 7 3 4	
Avances et prêts à terme fixe gagés		11 300 329	Aktienkapital - Capital-actions		2.175 0
<ul> <li>davon mit hypothekarischer Deckung –</li> </ul>			Partizipationsscheinkapital - Capital-bons de participation	1	. 170 1
dont garantis par hypothèque	5 678 633	*	Gesetzliche Reserve – Réserve légale		4 606 6
Kontokorrent-Kredite und Darlehen an öffentlich-rechtliche		7	Spezielle Reserve – Réserve spéciale		2 140 2
Körperschaften – Crédits en comptes courants			Gewinnvortrag – Bénéfice reporté		193
et prêts à des corporations de droit public	,	3 786 222	Total Eigene Mittel - Total des fonds propres	9 111 333	
Hypothekaranlagen - Placements hypothécaires		28 785 647			
Total Ausleihungen – Total des prêts	71 489 948				
Wertschriften - Titres		8 717 382			
Dauernde Beteiligungen – Participations permanentes		1 254 077			
Bankgebäude – Immeubles à l'usage de la banque		1 766 000			
Andere Liegenschaften – Autres immeubles		225 000			
Sonstige Aktiven – Autres actifs		10 523 441			
			Dille and the Control of the Control		156 837 27
Bilanzsumme-Total du bilan		156 837 273	Bilanzsumme – Total du bilan		156 83 / 2
		9 9			in 1000 F
					en milliers de f
			Kautionen – Cautionnements		12 852 13
			Akkreditive – Accréditifs		3 060 54
			Akkrediuve – Accrediuis		. 3 000 3

## Security Pacific Bank S.A.

Actif			1 mars 1987 on du bénéfice)		Passi
	Fr.	Fr.		Fr.	Fr.
Caisse, comptes de virements et de chèques postaux		3 057 487.01	Engagements en banque à vue		4 006 626.33
Avoirs en banque à vue		7 335 646.64	Engagements en banque à terme		65 681 451.00
Avoirs en banque à terme		70 277 860.05	<ul> <li>dont jusqu'à 90 jours d'échéance</li> </ul>	46 973 097.95	
dont jusqu'à 90 jours d'échéance	69 591 118.70	70 277 800.05	Créanciers à vue	the state of the	23 384 203.84
Effets de change et papiers monétaires	07 371 110.70	149 193.—	Créanciers à terme		7 547 233.33
- dont rescriptions et bons du trésor		149 193.—	- dont jusqu'à 90 jours d'échéance	5 800 821.55	
Comptes courants débiteurs en blanc		1 850 610.07	Comptes en dépôts		2 952 763.7
Comptes courants débiteurs gagés		40 786 795.40	Autres passifs	And a second	9 606 111.1
dont garantis par hypothèques		40 780 793.40	Capital-actions		17 000 000
Avances et prêts à terme fixe en blanc		2 509 000.—	Réserve légale		2 100 000
Avances et prêts à terme fixe en blanc		24 113 499.42	Réserve spéciale		26 850 000
- dont garantis par hypothèques		24 113 499.42	Solde reporté du compte de profits et pertes		64 695.2
Fitres	, <del></del> -	6 644 200.—	bolde reperte da compte de pronte et portes		0.000
Participations permanentes					
Autres actifs		650 000.—			
Audes acuis		1 818 793.13			
		159 193 084.72			159 193 084.7
	Fr.	Fr			Fr.
Etat des titres		6 644 200.—	Engagements par avals, cautionnements,		* 1.
Obligations étrangères	6 644 200		garanties et accréditifs		57 620 257.7
Actions et autres titres étrangers			Créances résultant d'opérations fermes, à terme,		37 020 237.
reaction of analysis and strangers			sur titres, métaux précieux et marchandises		
	Fr.	Fr.			651 531.6
tat des participations permanentes		650 000.—	Engagements par opérations fermes, à terme,		
Actions et autres titres suisses:		050 000.—	sur titres, métaux précieux et marchandises		646 470.9
ociétés financières	650 000.—				
ocietes imancieres					
	Fr.	Fr.			
Montant des actifs à l'étranger		114 296 000.—			
dont avoirs en banque:					,
jusqu'à 90 jours d'échéance	56 088 000.—				
à plus de 90 jours d'échéance	145 000.—				
Charges	Comp	te de profits et pertes du	1 ler avril 1986 au 31 mars 1987		Produits
		Fr.			Fr.
ntérêts débiteurs			Donort do Povoncias andot dans		
Commissions		4 415 176.77	Report de l'exercice précédent Intérêts créanciers		49 577.4
Organes de la banque et personnel		51 812.—			8 518 664.80
Contributions aux institutions de prévoyance en faveur	d.,	5 763 074.85	Produits des effets de change et des papiers monétaire Commissions	S	217 608.55
rais généraux et frais de bureau	du personnei	354 260.75			7 420 694.69
mpôts		2 855 970.66	Produits des opérations sur devises Produits sur titres		1 639 628.75
ertes, amortissements et provisions		634 782.—	Divers Divers		511 919.85
ci cos, amoi ussements et provisions		1 707 829.65	Divers	The new land	779 507.85
enort de l'exercice précédent					
Report de l'exercice précédent	, ale . ,	49 577.44		The same of the sa	
leport de l'exercice précédent lénéfice net		3 305 117.81 19 137 601.93		1 1	4

Répartition

Versement aux réserves Contributions aux institutions de prévoyance Report compte à nouveau

## Bank von Ernst & Cie AG, Marktgasse 63/65, Bern

Aktiven	Zwischenbianz per 30. 3um 1307			1 43317611
	Fr.	Fr.		r. Fr.
Kasse, Giro- und Postcheckguthaben		21 785 722.12	Bankenkreditoren auf Sicht	35 044 808.89
Bankendebitoren auf Sicht		26 024 759.92	Bankenkreditoren auf Zeit	38 064 916.—
Sankendebitoren auf Zeit	·	40 886 000.—	- davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen 28 795 3	83.50
dayon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	34 929 750.—		Kreditoren auf Sicht	42 564 385.68
davon mit Rangrücktritt	5 456 250.—		Kreditoren auf Zeit	8 500 000.—
Vechsel und Geldmarktpapiere			- davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen 8 500 0	00.—
ontokorrent-Debitoren ohne Deckung		571 959.10	Spareinlagen	26 380 148.61
Contokorrent-Debitoren mit Deckung		37 422 899.63	Depositen- und Einlagehefte	4 019 974.65
davon mit hypothekarischer Deckung	779 993.—		Kassenobligationen	6 946 000.—
este Vorschüsse und Darlehen ohne Deckung		2 157 250.—	Sonstige Passiven	29 837 122.24
este Vorschüsse und Darlehen mit Deckung		46 951 183.40	Aktienkapital	11 000 000.—
dayon mit hypothekarischer Deckung	20 125 577.85		Ordentliche Reserve	2 750 000.—
Contokorrent-Kredite und Darlehen an			Spezialreserve	4 100 000.—
ffentlich-rechtliche Körperschaften		10 186 350.—	Vortrag vom Vorjahr	3 087 388.71
Typothekaranlagen		15 986 908.—		
Vertschriften		6 553 989.75		
davon mit Rangrücktritt	1 708 455.—			
Dauernde Beteiligungen		1 467 209.81		
Sonstige Aktiven		2 300 513.05		
Name of President		212 294 744.78		212 294 744.78
		212 277 144.70		
				Fr.
			Aval-, Bürgschafts- und Garantieverpflichtungen,	
			sowie Verpflichtungen aus Akkreditiven	9 263 803.65

#### Mitteilungen Communications Comunicazioni

#### Bauausschreibung

Schweizerische Bundesbahnen

Zürich HB: Perron- und Gepäckkonzept; Neubau Postbrücke

Vor	ausmass:	Abbrüche	m <sup>3</sup>	1 630
		Aushub	$m^3$	6 000
		Spundwände	m <sup>2</sup>	800
		Rühlwände	m <sup>2</sup>	120
		Schlitzwände (d = 80 cm)	m <sup>2</sup>	900
		Bohrpfähle	m1	110
		Beton	m <sup>3</sup>	2 900
		Schalung	m <sup>2</sup>	2 800
		Armierung	t	245
	/	Vorspannung	tm	400 000
		Grundwasserabdichtung	m <sup>2</sup>	650
		Fundationsschicht	m <sup>2</sup>	1 500
		Abschlüsse	m1	300
		Brückenbeläge	m <sup>2</sup>	1 300
		D'. ' " D 1"		000

Abgabe der Unterlagen gegen Bezahlung von Fr. 100.– Der Betrag wird nicht zurückerstattet. Die Unterlagen müssen zwei Tage im voraus telefonisch bestellt werden (möglichst bis 4. August 1987).

Auflage der Pläne und Übernahmebedingungen ab Freitag, 7. August 1987, beim Ingenieurbüro ACSS AG, Gubelstrasse 28, 8050 Zürich (Telefon 01 312 70 00). Eingabeformulare sind dort erhältlich.

Gemeinsame Begehung: Donnerstag, 13. August 1987; Treffpunkt: 15 Uhr, Postbrücke, südliches Trottoir.

Angebote mit der Aufschrift «Zürich HB, Neubau Postbrücke» sind der Kreisdirektion III der SBB, Postfach, 8021 Zürich, bis Freitag, 28. August 1987, verschlossen einzureichen. Sie bleiben verbindlich bis 31. März 1988.

Öffnung der Angebote: Dienstag, 1. September 1987, 10 Uhr, im Verwaltungsgebäude (Sihlpost) Zürich, Kasernenstrasse 95, 3. Stock, Zimmer 305. Hierzu haben die beteiligten Unternehmungen und die Geschäftsleitungen der Unternehmerverbände Zutritt. (M 309)

#### Bauausschreibung

#### Amt für Bundesbauten

Baukreis 3, Effingerstrasse 20, 3003 Bern

Thun, EMD-Betriebe Ergänzen von Brandschutzmassnahmen im General Herzog Haus

Das Projekt umfasst: Installation Brandmeldeanlage.

Zur öffentlichen Ausschreibung gelangen folgende Arbeiten: Voraussichtlicher Ausgabe der Arbeitsbeginn BKP Arbeitsgattung Ausgabe der Offertformulare

Installationsarbeiten August 1987 Oktober 1987 236 (A-Konzession)

Wer an der Submission teilnehmen möchte, wird gebeten, dies bis am 13. August 1987 dem Amt für Bundesbauten, Baukreis 3, Effingerstrasse 20, 3003 Bern, unter Angabe der Arbeitsgattung schriftlich zunelden. Es ist keine weitere Submissionsanzeige vorgesehen. Der Versand der Wettbewerbsunterlagen erfolgt zum obenerwähnten Zeitpunkt.

Es werden nur Unternehmer oder Arbeitsgemeinschaften berücksichtigt, die sich über die erforderliche Leistungsfähigkeit ausweisen. Mit der Anmeldung sind deshalb Angaben über Organisation und Personalbestand der Unternehmung sowie Referenzen und gegebenenfalls die Namen der Partner und wichtigsten Unterakkordanten mitzuteilen. (M 311)

#### Bauausschreibung

Schweizerische Bundesbahnen

Kreisdirektion III

Zürich HB; Neuer Posttunnel

Stahlbauarbeiten (Lieferung ohne Montage)

Vorausmass: Stahlkonstruktion ca. 260 t

Abgabe der Unterlagen gegen Bezahlung von Fr. 5.–. Der Betrag wird nicht zurückerstattet.

Auflage der Plane und Übernahmebedingungen ab Dienstag, 4. August 1987, beim Ingenieurbüro F. Preisig AG, Grünhalden-strasse 6, 8050 Zürich (Telefon 01 301 33 44). Eingabeformulare sind dort erhältlich.

Gemeinsame Begehung Keine.

Angebote mit der Aufschrift «Zürich HB; Neuer Posttunnel (Stahlbau)» sind der Kreisdirektion III der SBB, Postfach, 8021 Zürich, bis Mittwoch, 19. August 1987, verschlossen einzureichen. Sie bleiben verbindlich bis 19. Januar 1988.

Öffnung der Angebote: Freitag, 21. August 1987, 11 Uhr, im Verwaltungsgebäude (Sihlpost) Zürich, Kasernenstrasse 95, 3. Stock, Zimer 305. Hierzu haben die beteiligten Unternehmungen und die Geschäftsleitungen der Unternehmerverbände Zutritt. (M 310)

#### Bauausschreibung

Schweizerische Bundesbahnen

Bauabteilung Kreis III

Zürcher S-Bahn Ausbau Knonaueramt, Abschnitt Hedingen-Affoltern a. A. Unterführung Hausackerstrasse

Abgabe der Plane gegen Bezahlung von Fr. 10.-. Der Betrag wird nicht zurückerstattet.

Auflage der Pläne und Übernahmebedingungen ab sofort beim Ingenieurbüro A. de Luigi + Hch. Schellenberg, Weingasse, 8910 Affoltern a. A. Eingabeformulare sind dort erhältlich.

Gemeinsame Begehung: Mittwoch, 5. August 1987, 10.30 Uhr; Treffpunkt: Station Hedingen (beim Kiosk).

Angebote mit der Aufschrift «Unterführung Hausackerstrasse» sind der Bauabteilung Kreis III der SBB, 8021 Zürich, bis Samstag, 22. August 1987 (Potstempel), verschlossen einzureichen. Sie bleiben bis zum 31. Dezember 1987 verbindlich.

Öffnung der Angebote: Dienstag, 25. August 1987, 11 Uhr, im Verwaltungsgebäude (Sihlpost) Zürich, Kasernenstrasse 95, 3. Stock, Zimmer 305. Hierzu haben die beteitigten Unternehmungen und die Geschäftsleitungen der Unternehmerverbände Zutritt. (M 308)

#### Bauausschreibung

#### Schweizerische PTT-Betriebe

Abteilung Hochbau, Bausektion Ost

Folgende Arbeiten und Lieferungen werden gemäss Submissionsverordnung des Bundes vom 31. März 1971 zum öffentlichen Wettbewerb ausgeschrieben.

Glattbrugg.

Bauvorhaben: Postgebäude für Zustelldienste; Fahrnisbaute.

Beschreibung: Das Projekt umfasst ebenerdig und eingeschossig eine Halle als Stahlkonstruktion mit Paket- und Botenräumen sowie in einem Anbau Büro- und Nebenräume. Umbauter Raum ca. 5700  $\mathrm{m}^3$ .

Wettbewerbsunterlagen: Wer an einer Submission teilnehmen möchte, wird ersucht, dies bis spätestens 15. August 1987 unter Angabe des Bauprojektes und der Arbeitsgattung schriftlich zu melden an:

Bruno Späti, Arch. SIA, Seestrasse 356, 8038 Zürich.

Der Versand der Wettbewerbsunterlagen erfolgt vom 17. bis 21. August 1987.

Auszuführende Arbeiten und Lieferungen:

BKP	Arbeitsgattung	Ungefäh	Ungefährer Arbeitsumfang		Voraussichtlicher Beginn	
		Mass	Menge	der Arbeit	Ü	
201.1	Baugrubenaushub	m <sup>3</sup>	2300	September	1987	
211 -	Baumeisterarbeiten			Oktober	1987	
211.3	Baumeisteraushub	m <sup>3</sup>	250	Oktober	1987	
	Kofferungen Wandkies	m <sup>3</sup>	640	Oktober	1987	
211.5	Stahlbeton	m <sup>3</sup>	480	Oktober	1987	
211.6	Sichtmauerwerk KS	m <sup>2</sup>	850	Oktober	1987	
213.2	Stahlbaukonstruktion	to	48	Dezember	1987	
	Profildeckenbleche	m <sup>2</sup>	900	Dezember	1987	
221.4	Fenster in Leichtmetall	m <sup>2</sup>	300	Februar	1988	
221.8	Spezielle lichtdurchlässige Bauteile					
	(Oberlichtband)	m <sup>2</sup>	100	Februar	1988	
222	Spenglerarbeiten	m <sup>1</sup>	170	Januar	1988	
223	Blitzschutz			Januar	1988	
224.1	Plastische Dichtungsbeläge (Flachdach)	m <sup>2</sup>	900	Februar	1988	
225.2	Wärmedämmung mit Schaumglas	m <sup>2</sup>	870	April	1988	
24	Heizungs- und Lüftungsanlagen					
241-243	Bodenheizung mit Gasbetrieb	m <sup>2</sup>	500	März	1988	
244	Lüftungsanlage und Warmluftverteilung			März	1988	
25	Sanitäranlagen (WC)			Oktober	1987	
				bis Juni	1988	
281.0	Unterlagsböden	m <sup>2</sup>	100	April ·	1988	
281.1	Hartbeton mit Unterlagsboden	m <sup>2</sup>	285	April	1988	
281.3	Stampfasphaltplatten mit Unterlagsboden	m <sup>2</sup>	500	April	1988	
421	Hartflächen mit Unterbau	m <sup>2</sup>	1400	Oktober	1987	
	/ .' .			bis Mai	1988	

Für die aufgeführten Arbeitsgattungen sind keine weiteren Submissionsanzeigen mehr vorgesehen.

(M 312)

# ascom Ascom Holding AG, Bern

Die Aktionäre der Autophon AG, Solothurn, und der Hasler Holding AG, Bern, haben an der Generalversammlung vom 3. bzw. 4. Juni 1987 den zwischen den beiden Firmen abgeschlossenen Fusionsvertrag genehmigt. Als Folge dieser Fusion und der damit verbundenen Firmaänderung in Ascom Holding AG wird ein Neudruck der bisherigen Titel der Autophon AG und der Hasler Holding AG notwendig.

Die bestehenden Namen- und Inhaberaktien sowie Partizipationsscheine der beiden erwähnten Gesellschaften werden daher ab

#### Montag, 3. August 1987

in entsprechende Titel Ascom Holding AG umgetauscht.

Die Namenaktionäre Autophon AG und Hasler Holding AG erhalten gegen Einreichung des bisherigen Zertifikates ein entsprechendes neues couponsloses Namenaktienzertifikat der Ascom Holding AG. Den eingetragenen Namenaktionären der beiden Gesellschaften ist eine entsprechende Orientierung zugestellt worden.

Gegen Einreichung der bisherigen Inhaberaktien Autophon AG mit Coupons Nr. 8 – 26 werden neue Inhaberaktien Ascom Holding AG mit Coupons Nr. 1 – 26 ausgegeben. Die neuen Inhaberaktien stehen in Einertiteln sowie Zertifikaten über 10 und 100 Titel zur Verfügung.

#### Partizipationsscheine

Gegen Einreichung der bisherigen Partizipationsscheine der Autophon AG mit Coupons Nr. 3 – 26 und der Hasler Holding AG mit Coupons Nr. 4 – 26 werden neue Partizipationsscheine Ascom Holding AG mit Coupons Nr. 1 – 26 ausgegeben. Die neuen Partizipationsscheine stehen in Einertiteln sowie Zertifikaten über 10 und 100

#### Allgemeiner Hinweis

Falls die Aktien und/oder Partizipationsscheine Autophon AG bzw. Hasler Holding AG bereits bei einer Bank in einem offenen Depot liegen, hat der Deponent nichts zu veranlassen. Die Bank wird den Umtausch ohne besonderen Auftrag vornehmen.

Dagegen haben Aktionäre und Partizipanten, welche ihre Namenzertifikate bzw. Inhaberaktien und/oder Partizipationsscheine Autophon AG bzw. Hasler Holding AG zu Hause oder einem Safe aufbewahren, ihre alten Titel bei einer schweizerischen Geschäftsstelle der nachstehend aufgeführten Banken direkt oder über eine Bank ihrer Wahl einzuliefern.

Aus organisatorischen Gründen bitten wir die Aktionäre und Partizipanten von einer direkten Einsendung ihrer bisherigen Titel an unsere Gesellschaft ohne Einschaltung einer Bank unbedingt abzusehen.

#### Umtauschstellen

Die folgenden Banken sind als offizielle Umtauschstellen bezeichnet worden:

Schweizerische Bankgesellschaft Schweizerische Kreditanstalt Kantonalbank von Bern

Schweizerischer Bankverein Schweizerische Volksbank Bank Leu AG

Mitglieder der Vereinigung **Genfer Privatbankiers** 

Solothurner Kantonalbank

Banque Cantonale Vaudoise Armand von Ernst & Cie AG

Bank J. Vontobel & Co AG Spar + Leihkasse in Bern

Der Umtausch erfolgt für die Aktionäre und Partizipanten kostenlos.

Der Umtausch soll bis Ende August 1987 beendet sein. Ab Montag, 31. August 1987 gelten an den Börsen nur noch die neuen Namen- und Inhaberaktien sowie Partizipationsscheine der Ascom Holding AG als gute Lieferung.

Wir möchten noch darauf hinweisen, dass die aus den Kapitalerhöhungen 1987 der Autophon AG und der Hasler Holding AG hervorgegangenen Aktien und Partizipa-tionsscheine bereits in entsprechenden Titeln der Ascom Holding AG ausgegeben werden und daher nicht umgetauscht werden müssen.

29. Juli 1987

#### Ascom Holding AG

Valoren-Nummern			
	Autophon AG	Hasler Holding AG	Ascom Holding AG
Namenaktien von Fr. 100 Nennwert	146.270	186.020	143.984
Namenaktien von Fr. 500 Nennwert		186.022	143.987
Inhaberaktien von Fr. 500 Nennwert	146.271		143.986
Partizipationsscheine von Fr. 100 Nennwert	146.272	186.024	. 143.985

#### NATOMAS OVERSEAS FINANCE N.V. Curação, Netherlands Antilles

71/2% Anleihe 1982-90 von SFr. 75 000 000 (Valoren-Nummer: 553 736)

An die gemäss Ziffer 3 der Bedingungen dieser Anleihe am 28. Juli 1987 fällige Tilgungsrate von SFr. 3 000 000 wurden Titel im Nennwert von SFr. 655 000 im Markt zurückgekauft.

Nach dem 28. Juli 1987 bleiben somit noch Obligationen im Nennwert von SFr. 74 345 000 ausstehend.

Aus Auftrag: SCHWEIZERISCHER BANKVEREIN

Verlangen Sie vom Schweizerischen Handelsamtsbiatt die unentgeltliche Zusendung einer Probenummer der Monatsschrift «Die Volkswirtschaft»

## Republik Argentinien

#### 61/2% Anleihe 1980-90 von sFr. 80 000 000.- nom.

(Valoren-Nummer: 630 088)

Für die Amortisationstranche per 25. Juli 1987 konnten Obligationen von sFr. 4 000 000.– nominal zurückgekauft werden. Somit bleiben nach dem 25. Juli 1987 sFr. 60 000 000.– nominal Obligationen im Umlauf.

Aus Auftrag: Schweizerische Bankgesellschaft



# «Eidgenössische Bank» Beteiligungs- und Finanzgesellschaft

# ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

der «Eidgenössischen Bank» Beteiligungs- und Finanzgesellschaft, Zürich, auf Dienstag, 18. August 1987, 17 Uhr, im Bürogebäude Werd der Schweizerischen Bankgesellschaft (Konferenzraum 1. Stock), Werdstrasse 75, Zürich.

#### Traktanden:

- Abnahme des Geschäftsberichtes und der Jahresrechnung 1986/87 nach Kenntnis-nahme des Berichtes der Kontrollstelle.
   Beschlussfassung über das Jahresergebnis 1986/87.
   Entlastung des Verwaltungsrates und der Geschäftsleitung.

5. Verschiedenes.

Die Eintrittskarten zur Generalversammlung können vom 3. bis 17. August 1987, 12 Uhr, gegen Legitimation über den Aktienbesitz beim Hauptsitz und den Geschäftsstellen der Schweizerischen Bankgesellschaft bezogen werden.

Der Geschäftsbericht für das Geschäftsjahr 1986/87 mit Bilanz, Gewinn- und Verlustrechnung, Antrag des Verwaltungsrates und Bericht der Kontrollstelle liegen während dieser Zeit am Sitz unserer Gesellschaft, Stauffacherstrasse 8, 8021 Zürich, zur Einsicht auf.

Zürich, 28. Juli 1987

# Shield Enterprises Ltd., Perth (Australle)

#### 61/4% Notes 1986-1993 convertibles en actions **Bond Corporation Holdings Limited**

(Numéro de valeur 639 810)

Le 4 mai 1987 Bond Corporation Holdings Limited a procédé à l'émission d'actions gra-tuites dans la proportion d'une nouvelle action pour cinq existantes.

L'émission de ces actions provoque la modification du prix de conversion des notes

Avec effet au 25 mai 1987, chaque note de fr. 20 000.— valeur nominale est convertible en 3786.05 actions ordinaires de Bond Corporation Holdings Limited à A\$ 4.16.

24 juillet 1987

Par ordre: S.G. Warburg Soditic SA

# Bylock Invest SA, Genève

## Paiement du dividende 1986

issemblée générale ordinaire du 23 juillet 1987 a fixé le dividende pour l'exercice 1986 à , payable dès le 27 juillet 1987 auprès de la Société de Banque Suisse, rue de la Con-5%, payable dès le 27 juillet 1987 auprès de la Société fédération 2, Genève, selon les modalités suivantes:

Par action au porteur de fr. 1000.- de valeur nominale, contre remise du coupon no 5:

dividende brut moins impôt anticipé 35% fr. 50. fr. 17.50 dividende net fr. 32.50

Par action nominative de fr. 100.- de valeur nominale:

dívidende brut moins impôt anticipé 35% fr. 5.— fr. 1.75 dividende net fr. 3.25

Le conseil d'administration

# XLC Ltd., Paradiso

I Signori azionisti sono convocati in

#### assemblea generale straordinaria

che si terrà presso gli uffici della Revisulsse, Società Svizzera di Revisione, via Cattori 3, 6902 Lugano-Paradiso, il giorno di lunedì 31 agosto 1987, alle ore 14.30.

Ordine del giorno:

- 1. Nomina di un nuovo membro del consiglio amministrazione.